



No. 276 (Administrator's), 1968

PROCLAMATION

by the Honourable the Administrator of the Province of Transvaal

Whereas it is deemed expedient to alter the boundaries of City and Suburban Extension 1 Township by the inclusion therein of Portion 689 of the farm Doornfontein 92 IR, District of Johannesburg;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by subsection (1) of section forty-nine of the Deeds Registries Act, 1937, read with section twenty bis of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, I hereby declare that the boundaries of the said township are extended to include the said portion, subject to the conditions set out in the Annexure hereto.

Given under my Hand at Pretoria on this Twenty-eighth day of October, One thousand Nine hundred and Sixty-eight.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 6/208.

ANNEXURE

A—UPON INCORPORATION

1. The applicant shall take steps to have the following surface rights abandoned:—

- (a) Industrial Stand 239, defined by Diagram R.M.T. 388 and
- (b) Industrial Stand 120, defined by Diagram R.M.T. 208.

2. The applicant shall—

- (i) pay to the City Council of Johannesburg an endowment of R800;
- (ii) pay to the City Council of Johannesburg the amount of R788 in lieu of land to be provided for depositing, cemetery and Bantu location sites;
- (iii) comply with all the requirements of the Johannesburg City Council as regards power supply;
- (iv) provide parking space to the satisfaction of the Johannesburg City Council.

B—TITLE CONDITIONS

The erf shall be subject to existing conditions and servitudes and shall further be subject to the following conditions imposed by the Administrator:—

- (a) The erf shall be used for "General Industrial" purposes only subject to a "Bulk Factor" of 3.2 and a maximum coverage of 85 per cent.
- (b) All loading and off-loading shall be conducted on the erf.

19—34301



No. 276 (Administrateurs-), 1968

PROKLAMASIE

deur Sy Edele die Administrateur van die Provinsie Transvaal

Nademaal dit wenslik geag word om die grense van die dorp City and Suburban-uitbreiding 1 te verander deur Gedeelte 689 van die plaas Doornfontein 92 IR, distrik Johannesburg, daarin op te neem;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdheids wat by subartikel (1) van artikel neg-en-veertig van die Registrasie van Aktes Wet, 1937, gelees met artikel twintig bis van die Dorpe- en Dorpsaanlegordonnansie, 1931, aan my verleen word, hierby verklaar dat die grense van genoemde dorp uitgebrei is sodat die genoemde gedeelte daarin opgeneem word onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Agt-en-twintigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd Agt-en-sestig.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
T.A.D. 6/208.

BYLAE

A—BY INLYWING

1. Moet die applikant stappe doen om die volgende oppervlakteregte te laat ophef:—

- (a) Nywerheidsperseel 239, omskryf deur Diagram R.M.T. 388 en
- (b) Nywerheidsperseel 120, omskryf deur Diagram R.M.T. 208.

2. Moet die applikant—

- (i) 'n skenking van R800 aan die Stadsraad van Johannesburg betaal;
- (ii) 'n bedrag van R788 aan die Stadsraad van Johannesburg betaal in plaas van grond te verskaf vir stortplek, begraafplaas- en Bantoelokasieterreine;
- (iii) aan al die vereistes van die Stadsraad van Johannesburg voldoen wat verskaffing van krag betref;
- (iv) parkeerplek verskaf tot voldoening van die Stadsraad van Johannesburg.

B—TITELVOORWAARDES

Die erf is onderworpe aan bestaande voorwaardes en servitute en is verder onderworpe aan die volgende voorwaardes deur die Administrateur opgelê:—

- (a) Die erf moet slegs vir „Algemene Nywerheids“-doeleindes gebruik word onderworpe aan 'n „Grosfaktor“ van 3.2 en 'n maksimum dekking van 85 persent.
- (b) Alle op- en aflaaï moet op die erf gedoen word.

C—DEFINITION

“Bulk Factor” means the floor space ratio which is obtained by dividing the total area of the site available for building into the total area of all the floors (but excluding any basement and open roofs) of the building to be erected thereon.

No. 277 (Administrator's), 1968

PROCLAMATION

by the Honourable the Administrator of the Province of Transvaal

Whereas Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme, 1958, of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, was approved by Proclamation No. 228 of 1959, in terms of section 43 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931;

And whereas it is deemed expedient to amend the said Town-planning Scheme in certain respects;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section 46 of the said Ordinance, I hereby declare that Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme, 1958, of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, is hereby amended as indicated in the scheme clauses and on Map 3, filed with the Secretary of the Townships Board, Pretoria, and the Secretary, Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, Pretoria and Johannesburg. This amendment is known as Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme: Amending Scheme 79.

Given under my Hand at Pretoria on this Twenty-eighth day of October, One thousand Nine hundred and Sixty-eight.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrator of the Province of Transvaal.

T.A.D. 5/2/73/79.

ADMINISTRATOR'S NOTICES

Administrator's Notice No. 1128 6 November 1968
BENONI MUNICIPALITY.—PROPOSED ALTERATION OF BOUNDARIES

Notice is hereby given, in terms of section 10 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Benoni has submitted a petition to the Administrator praying that he may in the exercise of the powers conferred on him by section 9 (7) of the said Ordinance alter the boundaries of the Benoni Municipality by the inclusion therein of the area described in the Schedule hereto.

It shall be competent for all persons interested, within 30 days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette*, to present to the Administrator a counter-petition setting forth the grounds of opposition to the Council's proposal.

T.A.L.G. 3/2/6.

C—WOORDOMSKRYWING

„Grosfaktor” beteken die vloerruimte-verhouding wat verkry word deur die totale oppervlakte van die perseel wat vir bebouing beskikbaar is, te deel in die totale oppervlakte van al die verdiepings (maar uitgesonderd enige kelder verdieping en oop dakke) van die gebou wat daarop opgerig gaan word.

No. 277 (Administrateurs-), 1968

PROKLAMASIE

deur Sy Edele die Administrateur van die Provinsie Transvaal

Nademaal Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema, 1958, van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede by Proklamasie No. 228 van 1959, ingevolge artikel 43 van die Dorpe- en Dorpsaanlegordonnansie, 1931, goedgekeur is;

En nademaal dit wenslik geag word om genoemde dorpsaanlegskema in sekere opsigte te wysig;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by artikel 46 van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema, 1958, van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede hierby gewysig word soos aangedui in die skemaklousules en op Kaart 3, in bewaring gehou deur die Sekretaris van die Dorperaad, Pretoria, en die Sekretaris, Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, Pretoria en Johannesburg. Hierdie wysiging staan bekend as Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema: Wysigende Skema 79.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Agt-en-twintigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd Agt-en-sestig.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.

T.A.D. 5/2/73/79.

ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS

Administrateurskennisgewing No. 1128 6 November 1968
MUNISIPALITEIT BENONI.—VOORGESTELDE VERANDERING VAN GRENSE

Ingevolge artikel 10 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekendgemaak dat die Stadsraad van Benoni 'n versoekskrif by die Administrateur ingedien het met die bede dat hy die bevoegdhede aan hom verleen by artikel 9 (7) van genoemde Ordonnansie, uitoefen en die grense van die Munisipaliteit Benoni verander deur die opneming daarin van die gebied wat in die Bylae hiervan omskryf word.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinsiale Koerant* aan die Administrateur 'n teenpetisie voor te lê, met vermelding van die gronde van beswaar teen genoemde voorstel.

T.A.L.G. 3/2/6.

SCHEDULE

BENONI MUNICIPALITY.—PROPOSED ALTERATION OF BOUNDARIES

Description of Area to be Excluded from the Brakpan Municipal Area and to be Included in the Benoni Municipal Area

Beginning at the point where the western boundary of Range View Road (Diagram S.G. A117/40) intersects the existing Benoni Municipal Boundary; proceeding thence generally southwards along the said western boundary of Range View Road to beacon "RN 155" on the working-plan relating to Survey Records 896/68; thence generally north-westwards through beacons "RN 72", "int" and "Pipe" on the said working plan to the last-named beacon; situated on the existing Benoni Municipal Boundary; thence generally north-eastwards along the said existing Benoni Municipal Boundary to where it intersects the western boundary of Range View Road (Diagram S.G. A117/40), the place of beginning.

6-13-20

Administrator's Notice No. 1137

13 November 1968

ALBERTON MUNICIPALITY.—PROPOSED ALTERATION OF BOUNDARIES

Notice is hereby given, in terms of section 10 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Alberton has submitted a petition to the Administrator praying that he may in the exercise of the powers conferred on him by section 9 (7) of the said Ordinance, alter the boundaries of the Alberton Municipality by the inclusion therein of the area described in the Schedule hereto.

It shall be competent for all persons interested, within 30 days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette*, to present to the Administrator a counter-petition setting forth the grounds of opposition to the Council's proposal.

T.A.L.G. 3/2/4.

ALBERTON MUNICIPALITY.—PROPOSED ALTERATION OF BOUNDARIES

DESCRIPTION OF AREA TO BE EXCLUDED FROM THE GERMISTON MUNICIPAL AREA AND TO BE INCLUDED IN THE ALBERTON MUNICIPAL AREA

Beginning at the south-western beacon of Holding 15 (Diagram S.G. A1986/28) of Nortons Small Farms; Proceeding thence generally eastwards along the boundaries of the following so as to exclude them from this area: The following holdings of Norton's Small Farms: The said Holding 15, Holding 17 (Diagram S.G. A4176/26), Holding 18 (Diagram S.G. A1966/31), Holding 19 (Diagram S.G. A869/34) and Holding 20 (Diagram S.G. A2171/31) and the following portions of the farm Elandsfontein 108 IR, Portion 107 (Diagram S.G. A1816/22) and Portion 120 (Diagram S.G. A3220/24) to the south-eastern beacon of the last-named portion; thence generally southwards along the boundaries of the following so as to exclude them from this area: Holding 46 (Diagram S.G. A1976/31) of Nortons Small Farms and Portion 290 (Diagram S.G. A3849/64) of the farm Elandsfontein 108 IR to the southernmost beacon of the last-named portion situated on the existing Alberton Municipal boundary; thence generally north-westwards along the said existing municipal boundary to the south-western beacon of Holding 15 (Diagram S.G. A1986/28) of Nortons Small Farms, the place of beginning.

13-20-27

BYLAE

MUNISIPALITEIT BENONI.—VOORGESTELDE VERANDERING VAN GRENSE

Beskrywing van Gebied wat uit die Brakpanse Munisipale Gebied uitgesluit staan te word en in die Benonise Munisipale Gebied ingesluit staan te word

Begin by die punt waar die westelike grens van Range Viewweg (Kaart L.G. A117/40) die bestaande Benoni Munisipale Grens sny; daarvandaan algemeen suidwaarts langs die genoemde westelike grens van Range Viewweg tot by baken „RN 155” op die werksplan verwant aan Meetstukke 896/68; daarvandaan algemeen noordweswaarts deur bakens „RN 72”, „int” en „Pipe” op die genoemde werksplan tot by die laasgenoemde baken geleë op die bestaande Benoni Munisipale Grens; daarvandaan algemeen noordooswaarts langs die genoemde bestaande Benoni Munisipale Grens tot waar dit die westelike grens van Range Viewweg (Kaart L.G. A117/40) sny, die beginpunt.

6-13-20

Administrateurskennisgewing No. 1137

13 November 1968

MUNISIPALITEIT ALBERTON.—VOORGESTELDE VERANDERING VAN GRENSE

Ingevolge artikel 10 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekendgemaak dat die stadsraad van Alberton 'n versoekskrif by die Administrateur ingedien het met die bede dat hy die bevoegdhede aan hom verleen by artikel 9 (7) van genoemde Ordonnansie; uitoefen en die grense van die munisipaliteit Alberton verander deur die opneming daarin van die gebied wat in die Bylae hiervan omskryf word.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinsiale Koerant* aan die Administrateur 'n teenpetisie voor te lê, met vermelding van die gronde van beswaar teen genoemde voorstel.

T.A.L.G. 3/2/4.

MUNISIPALITEIT ALBERTON.—VOORGESTELDE VERANDERING VAN GRENSE

BESKRYWING VAN GEBIED WAT UIT DIE GERMISTONSE MUNISIPALE GEBIED UITGESLUIT STAAN TE WORD EN IN DIE ALBERTONSE MUNISIPALE GEBIED INGESLUIT STAAN TE WORD

Begin by die suidwestelike baken van Hoewe 15 (Kaart L.G. A1986/28) van Nortons Small Farms; daarvandaan algemeen ooswaarts langs die grense van die volgende sodat hulle uit hierdie gebied uitgesluit word: Die volgende hoewes van Nortons Small Farms: Die genoemde Hoewe 15, Hoewe 17 (Kaart L.G. A4176/26), Hoewe 18 (Kaart L.G. A1966/31), Hoewe 19 (Kaart L.G. A869/34) en Hoewe 20 (Kaart L.G. A2171/31) en die volgende gedeeltes van die plaas Elandsfontein 108 IR: Gedeelte 107 (Kaart L.G. A1816/22) en Gedeelte 120 (Kaart L.G. A3220/24) tot by die suidoostelike baken van die laasgenoemde gedeelte; daarvandaan algemeen suidwaarts langs die grense van die volgende sodat hulle uit hierdie gebied uitgesluit word: Hoewe 46 (Kaart L.G. A1976/31) van Nortons Small Farms en Gedeelte 290 (Kaart L.G. A3849/64) van die plaas Elandsfontein 108 IR tot by die mees suidelike baken van die laasgenoemde gedeelte geleë op die bestaande Alberton munisipale grens; daarvandaan algemeen noordweswaarts langs die bestaande munisipale grens tot by die suidwestelike baken van Hoewe 15 (Kaart L.G. A1986/28) van Nortons Small Farms, die beginpunt.

13-20-27

Administrator's Notice No. 1156 20 November 1968
**REGULATIONS RELATING TO CREMATORIA
 AND CREMATIONS**

The Administrator in terms of section 11 of the Crematorium Ordinance, 1965 (Ordinance No. 18 of 1965), hereby makes the regulations set forth hereinafter.

Definitions

1. In these regulations, unless the context otherwise indicates—

(i) "medical officer of health" means a medical practitioner appointed in terms of section 12 (2) of the Public Health Act, 1919 (Act No. 36 of 1919); (ii)

(ii) "medical practitioner" means a medical practitioner registered as such in terms of the Medical, Dental and Pharmacy Act, 1928 (Act No. 13 of 1928); (i)

(iii) "medical referee" means a medical referee or deputy medical referee appointed in terms of regulation 9; (iii)

(iv) "Ordinance" means the Crematorium Ordinance, 1965 (Ordinance No. 18 of 1965); (iv)

and any other word or expression to which a meaning has been assigned in the Ordinance shall, when used in these regulations, bear that meaning.

Establishment of a Crematorium

2. Application for authority to establish and maintain a crematorium and to regulate and control the use thereof in terms of section 2 (1) of the Ordinance, and for approval of the site, plans and specifications of such crematorium in terms of section 3 (1) of the Ordinance, shall be made simultaneously by the applicant, in writing, addressed to the Director of Local Government and shall be accompanied—

(a) by the full name and address of the proprietor of the proposed crematorium;

(b) by a plan of the locality drawn to a scale of not less than 1 inch to 150 feet, showing the exact position of the site of the proposed crematorium in relation to the boundaries of the land upon which it is proposed to establish it and indicating all public roads, streets, thoroughfares and public places and all privately owned land situated within a distance of 200 yards of the aforesaid site;

(c) by detailed plans and specifications of the proposed crematorium, together with complete information as to the equipment and appliances to be used in connection with such crematorium and the methods to be employed in the performance of cremations;

(d) by the consent, in writing, to the establishment of such crematorium, given by every owner and occupier of land situated within a distance of 200 yards of the site of the proposed crematorium, unless—

(i) the proposed crematorium is to be established in a public cemetery under the management and control of the proprietor of such crematorium; or

(ii) authority is obtained from the Administrator to dispense with the consent of one or more or all of such owners and occupiers; and

(e) by proof of the nature of the title under which the land upon which the proposed crematorium is to be established, is held and whether such land is subject to any mortgage or other encumbrance.

Advertisement of Intention to Establish a Crematorium

3. (1) Upon receipt of the application in terms of regulation 2, the Administrator may, if he deems it expedient to do so, require the applicant to advertise in a

Administrateurskennisgewing No. 1156 20 November 1968
**REGULASIES BETREFFENDE KREMATORIUMS
 EN VERASSINGS**

Die Administrateur maak hierby, ingevolge artikel 11 van die Krematoriumordonnansie, 1965 (Ordonnansie No. 18 van 1965), die regulasies hierna uiteengesit.

Woordomskrywing

1. In hierdie regulasies, tensy uit die samehang anders blyk, beteken—

(i) „geneesheer” ’n persoon wat ingevolge die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aptekers, 1928 (Wet No. 13 van 1928), as ’n geneesheer geregistreer is; (ii)

(ii) „mediese gesondheidsbeampte” ’n geneesheer aangestel kragtens artikel 12 (2) van die Volksgezondheidswet, 1919 (Wet No. 36 van 1919); (i)

(iii) „mediese skeidsregter” ’n mediese skeidsregter of adjunk-mediese skeidsregter aangestel ingevolge regulasie 9; (iii)

(iv) „Ordonnansie” die Krematoriumordonnansie, 1965 (Ordonnansie No. 18 van 1965); (iv)

en enige ander woord of uitdrukking waaraan ’n betekenis in die Ordonnansie toegeskryf is, dra, wanneer dit in hierdie regulasies gebruik word, daardie betekenis.

Oprigting van ’n Krematorium

2. Aansoek om die bevoegdheid om ’n krematorium op te rig en in stand te hou en om die gebruik daarvan te reël en te beheer ingevolge artikel 2 (1) van die Ordonnansie, en vir goedkeuring van die terrein, planne en spesifikasies van sodanige krematorium ingevolge artikel 3 (1) van die Ordonnansie, word tegelykertyd skriftelik deur die applikant gedoen, word gerig aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur en moet vergesel gaan—

(a) van die volle naam en adres van die eienaar van die voorgename krematorium;

(b) van ’n liggingsplan, volgens ’n skaal van minstens 1 duim per 150 voet, wat die juiste posisie van die terrein van die voorgename krematorium in verhouding tot die grense van die grond waarop daar beoog word om dit op te rig, aantoon en wat alle publieke paaie, strate, deurgange en publieke plekke en alle privaat grond wat geleë is binne ’n afstand van 200 jaarts van die voormelde terrein, aandui;

(c) van uitvoerige planne en spesifikasies van die voorgename krematorium, tesame met volledige inligting aangaande die toerusting en toestelle wat in verband met sodanige krematorium gebruik sal word en die metodes wat gebruik sal word by die verrigting van verassings;

(d) van die skriftelike toestemming tot die oprigting van sodanige krematorium, verleen deur elke eienaar en bewoner van grond wat geleë is binne ’n afstand van 200 jaarts van die terrein van die voorgename krematorium, tensy—

(i) die voorgename krematorium opgerig staan te word in ’n publieke begraafplaas onder die bestuur en beheer van die eienaar van sodanige krematorium; of

(ii) die bevoegdheid van die Administrateur verkry word om van die toestemming van een of meer of al sodanige eienaars en bewoners af te sien; en

(e) van bewys van die aard van die titel waarkragtens die grond waarop die voorgename krematorium opgerig staan te word, besit word asook of sodanige grond aan enige verband of ander beswaring onderworpe is.

Advertensie van Voorneme om ’n Krematorium op te rig

3. (1) By ontvangs van die aansoek ingevolge regulasie 2, kan die Administrateur, indien hy dit dienstig ag, vereis dat die applikant, in ’n nuusblad, op eie koste, in

newspaper; at his own cost, in such form as may be approved by the Administrator and at such times as the Administrator may determine, his intention to establish a crematorium on the site concerned.

(2) Such advertisement shall state that any objection or representations on the part of a person having a direct interest in the establishment of a crematorium upon the site concerned shall be submitted, in writing, to the Director of Local Government within a period of 30 days from the date on which the advertisement appeared for the first time.

Power of Administrator in Relation to Application in Terms of Regulation 2

4. If after consideration of the application in terms of regulation 2, and any objection which may have been lodged, the Administrator is satisfied that the establishment and use of the proposed crematorium will not be likely to interfere with any public amenity or give rise to any nuisance or endanger the public health, he may grant the authority mentioned in section 2 (1) of the Ordinance and he may approve the site plans and specifications in terms of section 3 (1) of the Ordinance, whereafter the establishment of the crematorium may be proceeded with in accordance with such plans and specifications.

Registration of a Crematorium

5. After completion of a crematorium, application shall be made by the proprietor thereof, in writing, addressed to the Director of Local Government for a certificate of registration in respect of the crematorium as required in terms of section 3 (2) of the Ordinance.

Registration of an Existing Crematorium

6. Application for a certificate of registration in respect of an existing crematorium, as required in terms of section 5 (1) of the Ordinance, shall be made by the proprietor thereof, in writing, addressed to the Director of Local Government and shall be accompanied—

- (a) by the full name and address of the proprietor of the crematorium concerned;
- (b) by a plan of the locality drawn to a scale of not less than 1 inch to 150 feet, showing the exact position of the crematorium in relation to the boundaries of the land upon which it is situated and indicating all public roads, streets, thoroughfares and public places and all privately owned land situated within a distance of 200 yards of such crematorium;
- (c) by detailed plans and specifications of the crematorium, together with complete information as to the equipment and appliances used in connection with the crematorium and the methods employed in the performance of cremations; and
- (d) by proof of the nature of the title under which the land upon which the crematorium is situated, is held and whether such land is subject to any mortgage or other encumbrance.

Advertisement of Intention to Continue with Cremations

7. (1) Upon receipt of an application in terms of regulation 6, the Administrator may, if he deems it expedient to do so, require the applicant to advertise in a newspaper at his own cost, in such form as may be approved by the Administrator and at such times as the Administrator may determine, his intention to continue with the performance of cremations in the crematorium concerned.

(2) Such advertisement shall state that any objection or representations on the part of a person having a direct interest in the continued performance of cremations in the

sodanige vorm as wat die Administrateur goedkeur en op sodanige tye as wat die Administrateur bepaal, sy voorneme om 'n krematorium op die betrokke terrein op te rig, adverteer.

(2) Sodanige advertensie moet meld dat enige beswaar of vertoë van 'n persoon wat 'n direkte belang by die oprigting van 'n krematorium op die betrokke terrein het skriftelik aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur binne 'n tydperk van 30 dae vanaf die datum waarop die advertensie die eerste maal verskyn het, voorgelê moet word.

Bevoegdheid van Administrateur met Betrekking tot Aansoek Ingevolge Regulasie 2

4. Indien die Administrateur, na oorweging van die aansoek ingevolge regulasie 2, en enige beswaar wat aangeteken is, oortuig is dat die oprigting en gebruik van die voorgename krematorium waarskynlik nie enige openbare gerief sal belemmer of aanleiding sal gee tot 'n oorlas of die openbare gesondheid in gevaar sal stel nie, kan hy die bevoegdheid vermeld in artikel 2 (1) van die Ordonnansie verleen en kan hy die terreinplanne en spesifikasies ingevolge artikel 3 (1) van die Ordonnansie goedkeur; waarna daar voortgegaan kan word met die oprigting van die krematorium ooreenkomstig sodanige planne en spesifikasies.

Registrasie van 'n Krematorium

5. Na voltooiing van 'n krematorium, moet die eienaar daarvan 'n skriftelike aansoek rig aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur vir 'n registrasiesertifikaat ten opsigte van die krematorium soos vereis ingevolge artikel 3 (2) van die Ordonnansie.

Registrasie van 'n Bestaande Krematorium

6. Aansoek om 'n registrasiesertifikaat ten opsigte van 'n bestaande krematorium, soos vereis ingevolge artikel 5 (1) van die Ordonnansie, word skriftelik deur die eienaar daarvan gedoen, gerig aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur en moet vergesel gaan—

- (a) van die volle naam en adres van die eienaar van die betrokke krematorium;
- (b) van 'n liggingsplan, volgens 'n skaal van minstens 1 duim per 150 voet wat die juiste posisie van die krematorium in verhouding tot die grense van die grond waarop dit geleë is aantoon en wat alle publieke paaie, strate, deurgange en publieke plekke en alle privaot grond wat geleë is binne 'n afstand van 200 jaarts van sodanige krematorium, aandui;
- (c) van uitwoerige planne en spesifikasies van die krematorium, tesame met volledige inligting aangaande die toerusting en toestelle wat in verband met die krematorium gebruik word en die metodes wat gebruik word by die verrigting van verassings; en
- (d) van bewys van die aard van die titel waarkragtens die grond waarop die krematorium geleë is, besit word asook of sodanige grond aan enige verband of ander beswaring onderworpe is.

Advertensie van Voorneme om met Verassings Voort te Gaan

7. (1) By ontvangs van 'n aansoek ingevolge regulasie 6; kan die Administrateur, indien hy dit dienstig ag, vereis dat die applikant, in 'n nuusblad op eie koste, in sodanige vorm as wat die Administrateur goedkeur en op sodanige tye as wat die Administrateur bepaal, sy voorneme om met die verrigting van verassings in die betrokke krematorium voort te gaan, adverteer.

(2) Sodanige advertensie moet meld dat enige beswaar of vertoë van 'n persoon wat 'n direkte belang by die voortgesette verrigting van verassings in die krematorium

crematorium shall be submitted, in writing, to the Director of Local Government within a period of 30 days from the date on which the advertisement appeared for the first time.

Power of Administrator in Relation to Application in terms of Regulation 6

8. If, after consideration of the application in terms of regulation 6, and any objection which may have been lodged, the Administrator is satisfied that the continued performance of cremations in the crematorium concerned will not be likely to interfere with any public amenity or give rise to any nuisance or endanger the public health, he may authorise the continued performance of cremations in such crematorium in accordance with the plans and specifications as approved by him and he may grant a certificate of registration of such crematorium in terms of section 5 (2) of the Ordinance.

Appointment of Medical Referee

9. (1) Subject to the provisions of subregulation (3), the proprietor of every crematorium shall appoint a medical referee and also not more than two deputy medical referees (to act in the absence of the medical referee or in any case in which the medical referee has been the medical attendant of the deceased), who shall be medical practitioners of not less than five years standing and he may remunerate them for their services.

(2) If qualified as required in terms of subregulation (1), a medical officer of health or an assistant medical officer of health or a regional director of state health services or an assistant regional director of state health services or a government pathologist or an assistant government pathologist or a district surgeon or an assistant district surgeon may be appointed as medical referee or deputy medical referee.

(3) No appointment of a medical referee or deputy medical referee shall be made except with the prior approval of the Administrator.

(4) Application for approval as required in terms of subregulation (3), shall be made by the proprietor of the crematorium concerned, in writing, addressed to the Director of Local Government, and the said proprietor shall furnish the full name, residential address and qualifications of the medical practitioner whom he intends appointing as medical referee or deputy medical referee.

Application for Authority to Cremate

10. (1) Application for authority to have a deceased person cremated shall be made to the proprietor of the crematorium concerned in the form prescribed in Schedule A hereto, and the particulars stated therein shall be confirmed by a sworn affidavit or a solemn declaration as provided therein.

(2) Such application shall be signed and the declaration shall be made by the surviving spouse or by the nearest surviving relative of the deceased person: Provided that the application may be signed and the declaration may be made by some other person if a satisfactory reason be advanced why the application is not made by the surviving spouse or by the nearest surviving relative.

Additional Documents Required

11. Every application made in terms of regulation 10, shall be accompanied—

(a) by a burial order issued in terms of the provisions of the Births, Marriages and Deaths Registration Act, 1963 (Act No. 81 of 1963);

het skriftelik aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur binne 'n tydperk van 30 dae vanaf die datum waarop die advertensie die eerste maal verskyn het, voorgelê moet word.

Bevoegdheid van Administrateur met Betrekking tot Aansoek Ingevolge Regulasie 6

8. Indien die Administrateur, na oorweging van 'n aansoek ingevolge regulasie 6, en enige beswaar wat aangeteken is, oortuig is dat die voortgesette verrigting van verassings in die betrokke krematorium waarskynlik nie enige openbare gerief sal belemmer of aanleiding sal gee tot 'n oorlas of die openbare gesondheid in gevaar sal stel nie, kan hy die voortgesette verrigting van verassings in sodanige krematorium goedkeur ooreenkomstig die planne en spesifikasies, soos deur hom goedkeur en kan hy 'n registrasiesertifikaat ten opsigte van sodanige krematorium toestaan ingevolge artikel 5 (2) van die Ordonnansie.

Aanstelling van Mediese Skeidsregter

9. (1) Behoudens die bepalings van subregulasie (3), moet die eienaar van elke krematorium 'n mediese skeidsregter en hoogstens twee adjunk-mediese skeidsregters (om op te tree in die afwesigheid van die mediese skeidsregter of in enige geval waar die mediese skeidsregter die geneesheer van die oorledene was), aanstel, wat geneesheer met minstens vyf jaar ondervinding moet wees en hy kan hulle vir hulle dienste vergoed.

(2) Indien hy kwalifiseer, soos vereis ingevolge subregulasie (1), kan 'n mediese gesondheidsbeampte of 'n assistent-mediese gesondheidsbeampte of 'n streeksdirekteur van staatsgesondheidsdienste of 'n assistent-streeksdirekteur van staatsgesondheidsdienste of 'n staatspataloog of 'n assistent-staatspataloog of 'n distriksgeneesheer of 'n assistent-distriksgeneesheer aangestel word as mediese skeidsregter of adjunk-mediese skeidsregter.

(3) Geen aanstelling as mediese skeidsregter of adjunk-mediese skeidsregter word gedoen nie sonder die voorafverkreë goedkeuring van die Administrateur.

(4) Aansoek om goedkeuring soos vereis ingevolge subregulasie (3), word skriftelik deur die eienaar van die betrokke krematorium gedoen, gerig aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur en die genoemde eienaar moet die volle naam, woonadres en kwalifikasies van die geneesheer wat hy voornemens is om aan te stel as mediese skeidsregter of adjunk-mediese skeidsregter, verskaf.

Aansoek om Magtiging om te Veras

10. (1) Aansoek om magtiging om 'n oorledene te laat veras word gedoen by die eienaar van die betrokke krematorium in die vorm voorgeskryf in Bylae A hierby, en die daarin vermelde besonderhede moet bekragtig word deur 'n beëdigde of plechtige verklaring, soos daarin voorsien.

(2) Sodanige aansoek moet onderteken word en die verklaring moet gemaak word deur die oorlewende eggenoot of naaste oorlewende bloedverwant van die oorledene: Met dien verstande dat die aansoek onderteken kan word en die verklaring gemaak kan word deur iemand anders, indien 'n bevredigende rede verstrekkend word waarom die aansoek nie deur die oorlewende eggenoot of naaste oorlewende bloedverwant gedoen word nie.

Bykomende Dokumente Vereis

11. Elke aansoek gedoen ingevolge regulasie 10, moet vergesel gaan—

(a) van 'n begrafnisorder uitgereik ingevolge die bepalings van die Wet op die Registrasie van Geboortes, Huwelike en Sterfgevalle, 1963 (Wet No. 81 van 1963);

(b) by a certificate in the form prescribed in Schedule B hereto, given by a medical practitioner, if any, who attended the deceased during his last illness, saw and identified his body after decease and who can certify as to the cause of death; and

(c) if a certificate has been given in terms of paragraph (b), by a confirmatory medical certificate in the form prescribed in Schedule C hereto, given after examining the body, by another medical practitioner who shall possess the qualifications prescribed in regulation 12; or

(d) in lieu of the certificates required in terms of paragraphs (b) and (c) by a certificate in the form prescribed in Schedule D hereto, given after a *post-mortem* examination of the body by a medical practitioner who is a specialist in pathology, or who is associated with a department of pathology of a university, or who is associated with a state institution where he is required to undertake *post-mortems*, or who is a district surgeon. Such medical practitioner shall be designated by the proprietor of the crematorium or a magistrate.

Confirmatory Medical Certificate

12. The confirmatory medical certificate required in terms of regulation 11 (c) shall be given by a medical practitioner of not less than five years standing who is neither, a relative of the deceased nor a relative, partner or assistant of the medical practitioner furnishing the certificate required in terms of regulation 11 (b).

Written Authority to Cremate

13. No cremation shall be performed, unless written authority has been granted to the proprietor of the crematorium concerned by the medical referee in the form prescribed in Schedule E hereto.

Provisions Relating to Coffin, Admission to Furnace Chamber and Performance of a Cremation

14. (1) No person shall present human remains for cremation or perform a cremation unless the remains are enclosed in a coffin constructed in accordance with the provisions of subregulation (2), or are covered in some other decent and sufficient covering, and such remains shall be so enclosed or covered as to be totally obscured.

(2) The coffin may be polished, may have the usual fittings and shall conform to the following requirements:—

(a) It shall not exceed 7 feet in length, 2 feet 9 inches in width and 1 foot 8 inches in depth;

(b) it shall be constructed of readily combustible wood;

(c) it shall not contain any metal nails or screws or pitch or sawdust in any form;

(d) the handles and nameplates thereof, if any, shall, unless consisting of a readily combustible material, be so attached as to be easily removed;

(e) there shall be no cross-pieces or projections of any kind under the base or bottom thereof and all wooden pegs on this part shall be countersunk; and

(f) if necessary a zinc lining of not more than 26 standard gauge or 0.018 inch thick may be inserted therein, but no metal other than zinc shall be used for this purpose.

(3) The proprietor of a crematorium shall be entitled to refuse to proceed with a cremation if the coffin containing the remains or the covering mentioned in subregulation (1) does not comply with the requirements of subregulation (1) or (2).

(b) van 'n sertifikaat in die vorm voorgeskryf in Bylae B hierby, gegee deur 'n geneesheer, indien enige, wat die oorledene gedurende sy laaste siekte behandel het, sy liggaam na afsterwe gesien en uitgeken het en wat kan sertifiseer aangaande die oorsaak van dood; en

(c) indien 'n sertifikaat gegee is ingevolge paragraaf (b), van 'n bevestigende mediese sertifikaat in die vorm voorgeskryf in Bylae C hierby, gegee deur 'n ander geneesheer wat die kwalifikasies voorgeskryf by regulasie 12 het, nadat hy die liggaam ondersoek het; of

(d) in plaas van die sertifikate vereis ingevolge paragraaf (b) en (c), van 'n sertifikaat in die vorm voorgeskryf in Bylae D hierby, gegee na 'n nadoodse ondersoek van die liggaam deur 'n geneesheer wat 'n spesialis in patologie is of wat aan 'n departement van patologie van 'n universiteit verbonde is of wat aan 'n staats-inrigting verbonde is waar hy lykskouings moet uitvoer of wat 'n distriksgeneesheer is. So 'n geneesheer word deur die eienaar van die krematorium of 'n landdros aangewys.

Bevestigende Mediese Sertifikaat

12. Die bevestigende mediese sertifikaat vereis ingevolge regulasie 11 (c) moet gegee word deur 'n geneesheer wat minstens vyf jaar ondervinding het, wat nie 'n bloedverwant van die oorledene of 'n bloedverwant, vennoot of assistent van die geneesheer is wat die sertifikaat vereis ingevolge regulasie 11 (b), verskaf nie.

Skryflike Magtiging om te Veras

13. Geen verassing word verrig nie, tensy skryflike magtiging aan die eienaar van die betrokke krematorium verleen is deur die mediese skeidsregter in die vorm voorgeskryf in Bylae E hierby.

Voorskrifte met Betrekking tot Kis, Toegang tot Oondkamer en Verrigting van 'n Verassing

14. (1) Niemand mag menslike oorskot vir verassing aanbied of 'n verassing verrig nie, tensy die oorskot in 'n kis is wat vervaardig is ooreenkomstig die bepalings van subregulasie (2), of in 'n ander betaamlike en toereikende omhulsel omhul is, en sodanige oorblyfsels moet so toegemaak of omhul wees dat dit geheel en al verberg is.

(2) Die kis kan gepolcer wees, kan die gewone toebehore hê, en moet voldoen aan die volgende vereistes:—

(a) dit moet hoogstens 7 voet lank, 2 voet 9 duim breed en 1 voet 8 duim diep wees;

(b) dit moet vervaardig wees van maklik brandbare hout;

(c) dit mag nie enige metaal spykers of skroewe of pik of saagsels in enige vorm bevat nie;

(d) die handvatsels en naamplate daarvan, indien enige, moet, tensy dit uit 'n maklik brandbare materiaal bestaan, so aangeheg wees dat dit maklik verwyder kan word;

(e) daar mag geen dwarsstukke of uitstekende dele van welke aard ookal aan die voetstuk of boom daarvan wees nie en alle houtpenne in hierdie deel moet versink wees; en

(f) indien nodig, kan dit met 'n sinkvoering met 'n dikte van hoogstens 26 standaard ykmaat of 0.018 duim uitgevoer word, maar geen ander metaal as sink mag vir die doel gebruik word nie.

(3) Die eienaar van 'n krematorium is geregtig om te weier om met 'n verassing voort te gaan, indien die kis wat die oorskot bevat of die omhulsel in subregulasie (1) vermeld, nie voldoen aan die vereistes van subregulasie (1) of (2) nie.

(4) (a) Nothing in this regulation contained, shall prevent the use of an outer coffin of any material to enclose an inner coffin complying with the requirements of subregulations (1) and (2), or a covering complying with the requirements of subregulation (1), if the consent, in writing, of the surviving spouse or nearest surviving relative of the deceased or other person responsible for the payment of the cremation expenses, and in the case of an infectious disease of the medical officer of health or a regional director of state health services to the use of such outer coffin is furnished to the proprietor of the crematorium, which consent shall also state that such person knows that such outer coffin is not to be incinerated and agrees to it being returned to the supplier thereof or other person specified in the consent.

(b) Such outer coffin shall be removed from the crematorium by the supplier thereof or by the person who applied for such cremation immediately after such cremation has been performed.

(c) The action that has been taken in regard to the outer coffin shall be endorsed on the application for cremation form required in terms of regulation 10, by the registrar appointed in terms of regulation 21 or by a senior official of the crematorium nominated by him.

(5) Subject to the provisions of subregulation (4), and the Public Health Act, 1919 (Act No. 36 of 1919), where applicable, no human remains shall be removed from any coffin or covering and no coffin or covering containing such remains shall be opened at the crematorium except if so required by the proprietor of the crematorium or an authorised official of the crematorium or an inspector or any police officer duly authorised thereto.

(6) Subject to the provisions of any other law no person, other than an inspector or a police officer performing his lawful duties or the proprietor or an official of a crematorium, shall be allowed in the furnace chamber of a crematorium at any time, unless the prior written permission of the proprietor or an authorised official of the crematorium has been obtained.

(7) The said registrar or a responsible official of a crematorium shall be present at the crematorium at all times during the performance of a cremation.

When Cremations Shall not be Authorised

15. (1) The medical referee shall not authorise the performance of any cremation—

(a) if the deceased left a written document indicating that his remains were not to be cremated; or

(b) if the remains in respect of which application for cremation is made, have not been identified; or

(c) if the burial order required in terms of regulation 11 (a), is not produced; or

(d) unless he has ascertained, after examination, that the application form for cremation and the certificates relating thereto conform to the requirements of regulations 10 and 11 respectively and that the enquiries made by the persons giving the certificates have been adequate, for which purpose he may himself make such enquiries with regard to the application and certificates as he may deem necessary; or

(e) unless he is satisfied that the application for cremation is made by the surviving spouse or the nearest surviving relative of the deceased or, if made by

(4) (a) Niks in hierdie regulasie vervat, belet die gebruik van 'n buitekis van enige materiaal wat 'n binnekis wat voldoen aan die vereistes van subregulasie (1) en (2), of 'n omhulsel wat voldoen aan die vereistes van subregulasie (1) omsluit nie, indien die skriftelike toestemming van die oorlewende eggenoot of naaste oorlewende bloedverwant van die oorledene of 'n ander persoon wat verantwoordelik is vir die betaling van die koste verbonde aan die verassing en in die geval van 'n aansteeklike siekte die mediese gesondheidsbeampte of 'n streeksdirekteur van staatsgesondheidsdienste tot die gebruik van sodanige buitekis aan die eienaar van die krematorium verskaf word welke toestemming ook moet meld dat sodanige persoon weet dat sodanige buitekis nie veras sal word nie en dat hy toestem dat dit aan die leweransier of aan 'n ander persoon in die toestemming vermeld, terugbesorg word.

(b) Sodanige buitekis moet onmiddellik na die verrigting van die verassing uit die krematorium verwyder word deur die leweransier daarvan of deur die persoon wat aansoek gedoen het om sodanige verassing.

(c) Die stappe wat met betrekking tot die buitekis gedoen is, moet deur die registrateur aangestel ingevolge regulasie 21, of deur 'n senior beampte van die krematorium deur hom genomineer, op die aansoekvorm vir verassing vereis ingevolge regulasie 10, geëndosseer word.

(5) Behoudens die bepalings van subregulasie (4), en die Volksgezondheidswet, 1919 (Wet No. 36 van 1919) waar toepaslik, mag geen menslike oorskot by die krematorium uit enige kis of omhulsel verwyder word nie en geen kis of omhulsel wat sodanige oorskot bevat mag daar oopgemaak word nie, behalwe as dit aldus vereis word deur die eienaar van die krematorium of 'n gemagtigde beampte van die krematorium of 'n inspekteur of enige polisiebeampte wat behoorlik daartoe gemagtig is.

(6) Behoudens die bepalings van enige ander wet word niemand, behalwe 'n inspekteur of 'n polisiebeampte wat besig is met die uitvoering van sy wettige pligte, of die eienaar of 'n beampte van 'n krematorium, te eniger tyd in die oondkamer van 'n krematorium toegelaat nie, tensy die skriftelike toestemming van die eienaar of 'n gemagtigde beampte van die krematorium vooraf verkry is.

(7) Die vermelde registrateur of 'n verantwoordelike beampte van 'n krematorium moet te alle tye gedurende die verrigting van 'n verassing by die krematorium teenwoordig wees.

Wanneer Magtiging vir Verassings nie Verleen Mag word nie

15. (1) Die mediese skeidsregter mag nie magtiging verleen vir die verrigting van enige verassing nie—

(a) indien die oorledene 'n skriftelike stuk nagelaat het wat aandui dat sy oorskot nie veras moet word nie; of

(b) indien die oorskot ten opsigte waarvan aansoek om verassing gedoen word, nie uitgeken is nie; of

(c) indien die begrafnisorder vereis ingevolge regulasie 11 (a), nie getoon word nie; of

(d) tensy hy, na ondersoek, vasgestel het dat die aansoekvorm vir verassing en die sertifikate wat daarmee verband hou voldoen aan die vereistes van regulasies 10 en 11 respektiewelik en dat die navrae gedoen deur die persone wat die sertifikate gegee het, toereikend was, vir welke doel hy self sodanige navrae met betrekking tot die aansoek en sertifikate kan doen as wat hy nodig ag; of

(e) tensy hy oortuig is dat die aansoek om verassing gedoen word deur die oorlewende eggenoot of naaste oorlewende bloedverwant van die oorledene of, indien

any other person, that a satisfactory reason is advanced why the application is not made by such spouse or relative and that the person making the application is a proper person to do so; or

(f) unless he is satisfied that the fact and cause of death have been definitely ascertained; or

(g) if he has reason to believe that the death of the deceased is due to violence or the result of or arising from some other physical or chemical factor, with or without complications, or where an act of commission or omission on the part of the deceased or some other person has played a role or where the death comes within the scope of section 86 of the Medical, Dental and Pharmacy Act, 1928, unless the requirements of section 2 of the Inquests Act, 1959 (Act No. 58 of 1959), have been complied with and a certificate in terms of section 26 of the Registration of Births, Marriages and Deaths Act, 1963 (Act No. 81 of 1963), has been issued in respect of the particular case.

(2) If the medical referee refuses to grant authority for a cremation, he shall not be under any obligation to state his reasons for such refusal.

Persons Dying Outside Transvaal

16. In the case of an application for authority to cremate a person who has died in any place outside the Province of Transvaal, the medical referee may accept a sworn affidavit or a solemn declaration containing the particulars in the form of application set out in Schedule A hereto, if it is made before any person having authority in that place to administer an oath or take such declaration, and he may accept certificates in the forms set out in Schedules B, C and D hereto if such certificates be signed by medical practitioners who are shown to his satisfaction to possess qualifications substantially equivalent to those prescribed for medical practitioners issuing such certificates in terms of regulation 11.

Cremation More than One Year After Burial

17. Regulations 10, 11, 12, 13, 15 and 16 shall not apply to the cremation of a person who has already been buried for not less than one year and such cremation shall only be performed with the prior approval of the Administrator and subject to such conditions as he may impose.

Still-born Child

18. Notwithstanding the provisions of regulations 11, 12, 15 and 16, the medical referee may authorise the cremation of a still-born child if it be certified to be still-born by a medical practitioner after examination of the body by him, and if the medical referee, after such enquiries as he may deem necessary, is satisfied that it was still-born and that there is no reason for further examination.

Body Delivered to School of Anatomy

19. (1) Notwithstanding the provisions of regulations 10, 11, 12, 15 and 16, whenever it is desired to cremate a body delivered to an authorised school of anatomy, in terms of the Anatomy Act, 1959 (Act No. 20 of 1959), application for cremation shall be made in writing, by an inspector of anatomy, appointed in terms of the said Act, to the proprietor of the crematorium concerned.

(2) Such application shall be accompanied—

(a) by a burial order issued in terms of the provisions of the Births, Marriages and Deaths Registration Act, 1963;

dit gedoen word deur iemand anders, dat 'n bevredigende rede verstrekkend word waarom die aansoek nie gedoen word deur sodanige eggenoot of bloedverwant nie, en dat die persoon wat die aansoek doen, 'n geskikte persoon is om aldus op te tree; of

(f) tensy hy oortuig is dat die feit en die oorsaak van die dood met sekerheid vasgestel is; of

(g) indien hy rede het om te glo dat die dood van die oorledene toe te skryf is aan geweldandoening of die in- of uitwerking van 'n ander fisiese of van 'n chemiese faktor, met of sonder komplikasies, of waar 'n handeling of versuim aan die kant van die oorledene of iemand anders 'n rol gespeel het of waar die dood onder artikel 86 van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aptekers, 1928, val tensy daar aan die bepalings van artikel 2 van die Wet op Geregtelike Doodsondersoeke, 1959 (Wet No. 58 van 1959), voldoen en 'n sertifikaat ingevolge artikel 26 van die Wet op Registrasie van Geboortes, Huwelike en Sterfgevallen, 1963 (Wet No. 81 van 1963), ten opsigte van die betrokke geval uitgereik is.

(2) Indien die mediese skeidsregter weier om magtiging te verleen vir 'n verassing, is hy nie verplig om enige redes vir sodanige weiering te verstrek nie.

Persone wat Buite Transvaal Sterf

16. In geval van 'n aansoek om magtiging om 'n persoon wat op enige plek buite die Provinsie van Transvaal gesterf het, te veras, kan die mediese skeidsregter 'n beëdigde of plegtige verklaring wat die besonderhede in die aansoekvorm uiteengesit in Bylae A hierby bevat aanvaar, indien dit gemaak is voor iemand wat op daardie plek die bevoegdheid het om 'n eed of 'n plegtige verklaring af te neem en hy kan sertifikate in die vorms uiteengesit in Bylaes B, C en D hierby aanvaar, indien sodanige sertifikate onderteken is deur geneeshere ten aansien van wie daar tot sy bevrediging bewys gelewer is dat hulle kwalifikasies het wat in hoofsaak gelykwaardig is met die kwalifikasies wat vir geneeshere wat sodanige sertifikate ingevolge regulasie 11 uitreik, voorgeskryf word.

Verassing Meer as 'n Jaar na Begrawing

17. Regulasies 10, 11, 12, 13, 15 en 16 is nie van toepassing nie op die verassing van 'n persoon wat alreeds vir nie minder nie as 'n jaar begrawe was en sodanige verassing word slegs verrig met die voorafverkreë toestemming van die Administrateur en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat hy opleë.

Doodgebore Kind

18. Ondanks die bepalings van regulasies 11, 12, 15 en 16 kan die mediese skeidsregter magtiging verleen vir die verassing van 'n doodgebore kind, indien 'n geneesheer, na ondersoek van die liggaam, gesertifiseer het dat die kind doodgebore is en indien die mediese skeidsregter, na sodanige navrae as wat hy nodig ag, oortuig is dat die kind doodgebore is en dat daar geen rede bestaan vir verdere ondersoek nie.

Liggaam aan Anatomieskool Oorhandig

19. (1) Ondanks die bepalings van regulasies 10, 11, 12, 15 en 16, moet daar, wanneer daar verlang word om 'n liggaam wat ingevolge die Anatomiewet, 1959 (Wet No. 20 van 1959), aan 'n gemagtigde anatomieskool oorhandig is, te veras, skriftelik aansoek om verassing gedoen word deur 'n inspekteur van anatomie, aangestel ingevolge genoemde Wet by die eienaar van die betrokke krematorium.

(2) Sodanige aansoek moet vergesel gaan—

(a) van 'n begrafnisorder uitgereik ingevolge die bepalings van die Wet op die Registrasie van Geboortes, Huwelike en Sterfgevallen, 1963;

(b) by a certificate issued by the inspector of anatomy authorising the cremation; and

(c) by a statement by the inspector of anatomy containing the particulars mentioned in section 7 (2) of the Anatomy Act, 1959.

(3) If the medical referee is satisfied that the requirements of subregulations (1) and (2) have been complied with, he may authorise the performance of the cremation.

Disposal of Ashes

20. (1) After a cremation the ashes shall be given into the charge of the person who applied for the cremation, if he so desires, and if not the ashes shall be retained by the proprietor of the crematorium and, in the absence of any specific arrangement for burial or preservation thereof, it shall be decently interred in a burial ground or in the land adjoining the crematorium reserved for the burial of ashes.

(2) If ashes left temporarily in the charge of the proprietor or an official of a crematorium at such crematorium, are not removed within a reasonable time, fourteen days' notice shall be given to the person who applied for the cremation before such ashes are interred.

Appointment of Registrar and Keeping of Register

21. (1) The proprietor of every crematorium shall appoint a registrar, who shall keep a register containing the particulars prescribed in Schedule F hereto, of all cremations performed in the crematorium.

(2) The registrar shall make entries relating to each cremation immediately after the cremation has been performed, except the last three entries, which he shall make as soon as the ashes have been disposed of.

(3) The registrar shall, when so required by the district registrar appointed in terms of the Births, Marriages and Deaths Registration Act, 1963, submit such register for inspection.

Preservation of Documents

22. (1) Every application, certificate, declaration and other document relating to any cremation shall be marked with a number corresponding to the number allotted to the cremation concerned in the register required in terms of regulation 21, shall be filed in numerical order and shall be preserved by the proprietor of the crematorium.

(2) Every such register, certificate, declaration and other document shall be open to inspection, at any time reasonable for the purpose, by a police officer as defined by section 1 of the Criminal Procedure Act, 1955 (Act No. 56 of 1955).

Maintenance of Crematorium and Staff

23. (1) Every crematorium and all equipment, appliances and fittings used in connection therewith, shall at all times be maintained in good and proper working order and be constantly kept in a clean and orderly condition.

(2) The proprietor of every crematorium shall provide and maintain an adequate staff for the crematorium to ensure that every cremation is performed in a seemly and becoming manner.

Powers and Duties of an Inspector

24. (1) The Administrator, when appointing an inspector, shall designate the area of jurisdiction in which such inspector shall exercise the powers and perform the duties conferred or imposed upon him by the Ordinance and these regulations.

(b) van 'n sertifikaat uitgereik deur die inspekteur van anatomic wat die magtiging verleen vir die verassing; en

(c) van 'n verklaring deur die inspekteur van anatomic wat die besonderhede vermeld in artikel 7 (2) van die Anatomiewet, 1959, bevat.

(3) Indien die mediese skeidsregter oortuig is dat aan die vereistes van subregulasies (1) en (2) voldoen is, kan hy magtiging verleen vir die verrigting van die verassing.

Beskikking oor Asse

20. (1) Na 'n verassing moet die asse toevertrou word aan die sorg van die persoon wat aansoek gedoen het om die verassing, indien hy dit verlang, en indien nie, moet die asse gehou word deur die eienaar van die krematorium en, by ontstentenis van enige uitdruklike reëling vir die begraving of bewaring daarvan, moet dit behoortlik begrawe word in 'n begraafplaas of in die grond aangrensend aan die krematorium wat vir die begraving van asse uitgehou is.

(2) Indien asse wat tydelik in die sorg van die eienaar of 'n beampte van die krematorium by sodanige krematorium gelaat is, nie binne 'n redelike tyd verwyder word nie, moet aan die persoon wat aansoek gedoen het om die verassing, 14 dae kennis gegee word alvorens sodanige asse begrawe word.

Aanstelling van Registrateur en Hou van Register

21. (1) Die eienaar van elke krematorium moet 'n registrateur aanstel wat 'n register, wat die besonderhede bevat in Bylae F hierby voorgeskryf, moet hou van alle verassings wat in die krematorium verrig word.

(2) Die registrateur moet inskrywings in verband met elke verassing maak onmiddellik nadat die verassing verrig is, met uitsondering van die laaste drie inskrywings, wat hy moet maak sodra daar oor die asse beskik is.

(3) Die registrateur moet, wanneer dit van hom vereis word deur die distriksregistrateur, aangestel ingevolge die Wet op die Registrasie van Geboortes, Huwelike en Sterfgevälle, 1963, sodanige register ter insae ooreël.

Bewaring van Dokumente

22. (1) Elke aansoek, sertifikaat, verklaring en ander dokument in verband met enige verassing moet genommer word met die nommer wat aan die betrokke verassing in die register vereis ingevolge regulasie 21, toegeken is, moet gelaasseer word in numeriese volgorde en moet deur die eienaar van die krematorium bewaar word.

(2) Elke sodanige register, sertifikaat, verklaring en ander dokument moet, te eniger tyd wat redelik is vir die doel, beskikbaar wees vir inspeksie deur 'n polisie-beampte soos in artikel 1 van die Strafproseswet, 1955 (Wet No. 56 van 1955), omskryf.

Instandhouding van Krematorium en Personeel

23. (1) Elke krematorium en alle toerusting, toestelle en bybehore wat in verband daarmee gebruik word, moet te alle tye in 'n goeie en behoorlike werkende toestand en voortdurend skoon en ordelik gehou word.

(2) Die eienaar van elke krematorium moet 'n toereikende personeel vir die krematorium voorsien en in stand hou om te verseker dat elke verassing op 'n welvoeglike en betaamlike wyse verrig word.

Bevoegdhede en Pligte van 'n Inspekteur

24. (1) Wanneer die Administrateur 'n inspekteur aanstel, moet hy die gebied van jurisdiksie aanwys waarbinne sodanige inspekteur die bevoegdhede moet uitoefen en die pligte moet uitvoer wat ingevolge die Ordonnansie en hierdie regulasies aan hom toegeken of opgedra is.

(2) Every inspector shall be conversant with the provisions of the Births, Marriages and Deaths Registration Act, 1963, relating to or bearing upon matters referred to in the Ordinance and these regulations.

(3) Every inspector shall keep a record of every crematorium situated within his area of jurisdiction, with the name and address of the proprietor thereof, particulars of the certificate of registration granted in respect of every such crematorium and any condition imposed on the granting of such certificate.

(4) Every inspector shall periodically visit every crematorium situated within his area of jurisdiction and he shall, upon visiting a crematorium, inspect the certificate of registration and the structure and equipment and appliances used in connection therewith as well as every register and document required to be kept in terms of these regulations.

(5) Whenever as a result of an inspection by him of any crematorium, an inspector is of the opinion that the circumstances connected with any requirement in terms of the Ordinance or these regulations relating to cremations or crematoria or the proprietor or officials of any crematorium are such that such circumstances ought to be brought to the notice of the Administrator, or if he has knowledge that any condition imposed on the issue of a certificate of registration of a crematorium is not being observed or complied with, he shall report to the Administrator accordingly.

Duty of Proprietor Regarding Inspection

25. Every crematorium shall be open to inspection by an inspector at all times reasonable for the purpose and the proprietor of such crematorium shall afford such inspector every facility to enable him to carry out a proper inspection.

SCHEDULE A

APPLICATION FOR CREMATION

I (name of applicant) _____
 address _____
 occupation _____
 apply to the proprietor of (name of crematorium) _____
 to undertake the cremation of (name of deceased) _____
 Identity No. _____
 address _____
 occupation _____ age _____ sex _____
 (whether married, widow, widower or single) _____

Delete whichever is inapplicable when furnishing the following information:—

1. (a) I am the nearest surviving relative of the deceased.
- (b) I am not the nearest surviving relative of the deceased, but my relationship to the deceased is _____ and the reason why the application is made by me and not by the nearest surviving relative is that _____
2. (a) The deceased left a written document as to the mode of disposal of his/her remains, namely _____
- (b) The deceased did not leave a written document as to the mode of disposal of his/her remains.
3. The race of the deceased was _____
4. The deceased was a resident of _____ (name of town) by virtue (a) of actual residence there at the time of his/her death; (b) of having been the owner of immovable property there for at least six months prior to his/her death; the stand number of the property being _____, situated at (full address) _____
5. (a) The surviving spouse or nearest surviving relative of the deceased has/has not been informed of the proposed cremation.
- (b) The reason why the surviving spouse or nearest surviving relative has not been informed, is _____

(2) Elke inspekteur moet op hoogte wees met die bepalings van die Wet op die Registrasie van Geboortes, Huwelike en Sterfgevälle, 1963, wat betrekking het op of in verband staan met aangeleenthede waarna in die Ordonnansie en hierdie regulasies verwys word.

(3) Elke inspekteur moet 'n aantekening hou van elke krematorium wat binne sy gebied van jurisdiksie geleë is, tesame met die naam en adres van die eienaar daarvan, besonderhede van die registrasiesertifikaat wat ten opsigte van elke sodanige krematorium toegestaan is en enige voorwaarde wat by die bestaan van sodanige sertifikaat opgelê is.

(4) Elke inspekteur moet van tyd tot tyd elke krematorium wat binne sy gebied van jurisdiksie geleë is, besoek en wanneer hy 'n krematorium besoek moet hy die registrasiesertifikaat, die gebou en die toerusting en toestelle wat in verband daarmee gebruik word inspekteer met inbegrip van elke register en dokument wat ingevolge hierdie regulasies gehou moet word.

(5) Wanneer 'n inspekteur, as gevolg van 'n inspeksie van 'n krematorium deur hom, van mening is dat omstandighede in verband met enige vereiste ingevolge die Ordonnansie of hierdie regulasies, aangaande verassings of krematoriums of die eienaar of beamptes van 'n krematorium sodanig is dat sodanige omstandighede onder die aandag van die Administrateur gebring behoort te word, of indien hy kennis dra dat enige voorwaarde wat by die uitreiking van die registrasiesertifikaat ten opsigte van 'n krematorium opgelê is, nie nagekom of aan voldoen word nie, moet hy dienoreenkomstig aan die Administrateur rapporteer.

Plig van Eienaar met Betrekking tot Inspeksie

25. Elke krematorium moet te alle tye wat vir die doel redelik is, beskikbaar wees vir inspeksie deur 'n inspekteur en die eienaar van sodanige krematorium moet aan sodanige inspekteur alle geleentheid verskaf ten einde hom in staat te stel om 'n behoorlike inspeksie te doen.

BYLAE A

AANSOEK OM VERASSING

Ek (naam van aplikant) _____
 adres _____
 beroep _____
 doen aansoek by die eienaar van (naam van krematorium) _____
 om die verassing te onderneem van
 (naam van oorledene) _____
 persoonsnommer _____
 adres _____
 beroep _____
 ouderdom _____
 geslag _____
 getroud, weduwee, wewenaar of ongetroud _____

Skrap wat nie van toepassing is nie by die gee van die volgende inligting:—

1. (a) Ek is die naaste oorlewende bloedverwant van die oorledene.
- (b) Ek is nie die naaste oorlewende bloedverwant van die oorledene nie maar my verwantskap met die oorledene is _____ en die rede waarom die aansoek deur my en nie deur die naaste oorlewende bloedverwant gedoen word nie is dat _____
2. (a) Die oorledene het 'n skriftelike stuk nagelaat aangaande die wyse van beskikking oor sy/haar oorskot, naamlik _____
- (b) Die oorledene het nie 'n skriftelike stuk nagelaat aangaande die wyse van beskikking oor sy/haar oorskot nie.
3. Die oorledene se ras was _____
4. Die oorledene was 'n inwoner van _____ (naam van dorp) uit hoofde daarvan dat hy/sy (a) daar woonagtig was ten tyde van sy/haar afsterwe; (b) die eienaar was van vaste eiendom aldaar vir 'n tydperk van minstens ses maande voor sy/haar afsterwe, naamlik standplaas No. _____ geleë te (volle adres) _____
5. (a) Die oorlewende eggenoot of naaste oorlewende bloedverwant van die oorledene is/is nie verwittig van die voorgename verassing nie.
- (b) Die rede waarom die oorlewende eggenoot of naaste oorlewende bloedverwant nie verwittig is nie, is _____

6. (a) No near relative of the deceased has expressed any objection to the proposed cremation.

(b) A near relative of the deceased has expressed objection to the proposed cremation on the ground that _____

7. The date and hour of the death of deceased is _____

8. The deceased died at _____
(furnish address of place of death here and say whether own residence, lodging, hotel, hospital or nursing home).

9. I know/do not know and I have reason/have no reason to suspect that the death of the deceased was due to other than natural causes.

10. I have reason/have no reason whatever for deeming an examination of the remains of the deceased to be desirable.

11. The name and address of the usual medical attendant of the deceased is _____

12. The names and addresses of the medical practitioners who attended deceased during his/her last illness are _____

I swear/do hereby solemnly and sincerely declare in the conscientious belief of the same being true that all the particulars stated above are true, and that to the best of my knowledge and belief no material particular has been omitted.

Signature of deponent.

*Sworn to/Declared before me at _____
this _____ day of _____ 19____ by the
deponent who acknowledges that he/she knows and understands the contents hereof.

Justice of the Peace/
Commissioner of Oaths.

* This declaration must be made before a Justice of the Peace or a Commissioner of Oaths.

SCHEDULE B

CERTIFICATE OF MEDICAL ATTENDANT

I am informed that application is about to be made for the cremation of (name of deceased) _____

Identity No. _____
address _____
occupation _____

Having attended the deceased before death, and seen and identified the body after death, I furnish the following information. (Delete whichever is inapplicable):—

1. The deceased died at _____ (hour) and on _____ (date)

2. The deceased died at _____
(furnish address here and say whether own residence, lodging, hotel, hospital or nursing home).

3. (a) I am a relative of the deceased, the relationship being _____

(b) I am not a relative of the deceased.

4. (a) So far as I am aware, I have no pecuniary interest in the death of the deceased.

(b) I have pecuniary interest in the death of the deceased.

5. (a) I was the ordinary medical attendant of the deceased for _____ (state period).

(b) I was not the ordinary medical attendant of the deceased.

6. I attended the deceased during his/her last illness for a period of _____ (state period).

7. I last saw the deceased alive _____ hours/days before death.

8. I saw the body _____ hours after death, and made the following examination _____

9. The cause of death was _____
(specify the disease, injury, etc., and if possible, distinguish the primary from the secondary causes as in the death certificate).

10. The duration of the cause was _____ (years/months/days).

11. There was another cause which contributed to or accelerated death, viz. _____
(state it, and if more than one other cause, state them all).

12. The mode of death was _____ (say whether syncope, coma, exhaustion, convulsions, etc.) and its duration was _____ days/hours/minutes. (State how far statements Nos. 11 and 12 are the result of your own observations, or are based on statements made by others. If a statement made by another, say by whom.)

13. The deceased did/did not undergo an operation during the final illness or within a year before death. (State nature of operation and name of person who performed it.) _____

6. (a) Geen nabye bloedverwant van die oorledene het enige beswaar uitgespreek teen die voorgename verassing nie.

(b) 'n Nabye bloedverwant van die oorledene het beswaar uitgespreek teen die voorgename verassing op grond daarvan dat _____

7. Die datum en tyd van die afsterwe van die oorledene is _____

8. Die oorledene is oorlede te _____
(verskaf adres van plek waar oorledene oorlede is en meld of dit sy/haar eie woning, of 'n losiesplek, hotel, hospitaal of 'n verpleeg- inrigting is).

9. Ek weet/weet nie en ek het rede/het geen rede nie om te vermoed dat die dood van die oorledene aan 'n ander as 'n natuurlike oorsaak toe te skryf is.

10. Ek het rede/het geen rede nie om aan te neem dat 'n ondersoek van die oorskot van die oorledene wenslik is.

11. Die naam en adres van die gewone geneesheer van die oorledene is _____

12. Die name en adresse van die geneesheer wat die oorledene gedurende sy/haar laaste siekte behandel het is _____

Ek verklaar hierby onder eed/verklaar en bevestig hierby dat na my beste wete al bovermelde besonderhede waar is en dat daar na my beste wete en oortuiging geen belangrike besonderheid weggelaat is nie.

Handtekening van verklaarder

* Geteken en beëdig/bevestig voor my te _____
op hede die _____ dag van _____ 19____
deur die verklaarder wat erken dat hy/sy ten volle op hoogte is met die inhoud van hierdie verklaring en dit begryp.

Vrederegter/Kommissaris van Ede

* Hierdie verklaring moet voor 'n vrederegter of 'n kommissaris van ede afgelê word.

BYLAE B

SERTIFIKAAT VAN GENEESHEER

Ek is verwittig dat daar aansoek gedoen sal word vir die verassing van (naam van oorledene) _____
persoonsnommer _____
adres _____

beroep _____

Ek het die oorledene voor sy/haar afsterwe behandel en die liggaam na afsterwe gesien en uitgeken. Ek verskaf die volgende inligting (skrap wat nie van toepassing is nie):—

1. Die oorledene het om _____ (tyd) en op _____ (datum) gesterf.

2. Die oorledene het gesterf te _____
(verskaf adres en meld of dit sy/haar eie woning of losiesplek, hotel, hospitaal of verpleeginrigting is).

3. (a) Ek is 'n bloedverwant van die oorledene, my verwantskap met hom/haar is die van _____

(b) Ek is nie 'n bloedverwant van die oorledene nie.

4. (a) Ek het, sover ek weet, geen geldelike belang by die dood van die oorledene nie.

(b) Ek het geldelike belang by die dood van die oorledene.

5. (a) Ek was die gewone geneesheer van die oorledene vir _____ (meld tydperk).

(b) Ek was nie die gewone geneesheer van die oorledene nie.

6. Ek het die oorledene gedurende sy/haar laaste siekte behandel vir 'n tydperk van _____ (meld tydperk).

7. Die laaste keer wat ek die oorledene lewend gesien het, was _____ dae/uur voor sy/haar dood.

8. Ek het die liggaam _____ uur na die dood van oorledene gesien en het die volgende ondersoek gedoen _____

9. Die oorsaak van dood was _____
(meld die siekte, besering, ens. en indien moontlik onderskei tussen die primêre en sekondêre oorsake soos in die sterfessertifikaat).

10. Die duur van die oorsaak was _____ (jaar/maande/dae).

11. Daar was 'n ander oorsaak wat bygedra het tot die dood en/of die dood verhaas het naamlik _____
(meld dit en, indien meer as een oorsaak, meld almal).

12. Die wyse waarop die oorledene gesterf het, was _____
(meld of dit sinkopie, koma, uitputting, stuiptrekkings, ens. was) en die duur was _____ (dae, ure, minute).

Vermeld in welke mate verklarings 11 en 12 die gevolg is van u eie waarneming of gebaseer is op verklarings deur iemand anders gemaak. Indien 'n verklaring deur iemand anders gemaak is, vermeld deur wie.

13. Die oorledene het/het nie 'n operasie ondergaan gedurende sy/haar laaste siekte of binne 'n jaar voor sy/haar dood nie. (Meld aard van operasie en naam van persoon deur wie dit gedoen is.) _____

14. During his/her last illness the deceased was nursed by _____ (State name and say whether professional nurse, relative, etc. If the illness was a long one, reference should be made to the period of four weeks before the death.)

15. At the time of death the following person/s was/were present _____

16. In view of my knowledge of the deceased's habits and constitution, I have doubt/have no doubt whatever as to the nature of the disease and of the cause of death.

17. I know/do not know and I have reason/have no reason to suspect that the death of the deceased was due to other than natural causes.

18. I have/have not given the certificate required for registration of death.

19. I identified the body to _____ (delete if not applicable).

I hereby certify that the statements made above are to the best of my knowledge and belief true and accurate, that there is no circumstance known to me which can give rise to any suspicion that the death was due wholly or in part to any other cause than disease/accident and that there is no circumstance of any sort known to me which makes it undesirable that the body should be cremated.

Signature _____
Address _____
Registered qualifications _____
Date _____

Note.—This certificate must be handed or sent in a closed envelope by the medical practitioner who signs it to the medical practitioner who is to give the confirmatory medical certificate.

SCHEDULE C

CONFIRMATORY MEDICAL CERTIFICATE

After the body of the deceased was identified to me by _____ of _____ as that of _____

and the relevant medical certificate checked by me, I have also made personal enquiry as revealed in the undermentioned statements (delete whichever is inapplicable):—

1. I examined the body of the deceased _____ (state here time and place)
2. I have/have not made a *post-mortem* examination.
3. I have/have not had discourse with and have/have not questioned the medical practitioner who gave the above certificate.
4. I have/have not had discourse with and have/have not questioned another medical practitioner who attended the deceased.
5. I have/have not had discourse with and have/have not questioned any person(s) who nursed the deceased during his/her last illness or who was/were present at the death.
6. I have/have not had discourse with and have/have not questioned the relatives of the deceased.
7. I have/have not had discourse with and have/have not questioned another person.
8. I have identified the body to _____

Regarding statements 5, 6, 7 and 8 give hereunder names and addresses of persons with whom you have had discourse and say whether you spoke to them individually _____

I am satisfied that the cause of death was _____ and I certify that I know of no circumstance which can give rise to any suspicion that death was due wholly or in part to any other cause than disease/accident and that there is no circumstance of any sort known to me which makes it undesirable that the body should be cremated.

Signature _____
Address _____
Registered qualifications _____
Office _____
Date _____

Note.—This certificate and the medical certificate received in connection therewith must be handed or sent in a closed envelope to the medical referee by one or other of the medical practitioners by whom the certificates are given.

14. Gedurende sy/haar laaste siekte is die oorledene verpleeg deur _____ (meld naam en of persoon 'n beroepsverpleegster, bloedverwant, ens. was. As die siekte lank geduur het, moet die vraag met betrekking tot die tydperk van vier weke voor die dood beantwoord word.)

15. Toe die dood ingetree het was die volgende persoon/persone teenwoordig _____

16. In die lig van my kennis van die oorledene se gewoontes en gestel het ek twyfel/geen twyfel hoegenaamd nie aangaande die aard van die siekte en die oorsaak van dood.

17. Ek weet/weet nie en ek het rede/het geen rede nie om te vermoed dat die dood van die oorledene aan 'n ander as 'n natuurlike oorsaak toe te skryf is.

18. Ek het/het nie die nodige sertifikaat vir die registrasie van die dood verstrek nie.

19. Ek het die liggaam uitgeken aan _____ (skrap indien nie van toepassing nie).

Ek sertifiseer hierby dat die verklarings hierbo gemaak na my beste wete en oortuiging waar en juis is, dat daar na my wete geen omstandighede is wat aanleiding kan gee tot 'n vermoede dat die dood geheel en al of gedeeltelik aan enige ander oorsaak as siekte/ongeval toegeskryf kan word nie en dat daar na my wete geen omstandighede van watter aard ook bestaan wat die verassing van die liggaam onwenslik maak nie.

Handtekening _____
Adres _____
Geregistreerde kwalifikasies _____
Datum _____

Opmerking.—Hierdie sertifikaat moet deur die geneesheer wat dit teken aan die geneesheer wat die bevestigende mediese sertifikaat verstrek, oorhandig of in 'n geslote koevert gestuur word.

BYLAE C

BEVESTIGENDE MEDIESE SERTIFIKAAT

Nadat die liggaam van die oorledene aan my uitgeken was deur _____ van _____

as dié van _____ en ek die relevante mediese sertifikaat nagegaan het, het ek ook persoonlik ondersoek ingestel soos uit die ondergaande verklaring blyk (skrap wat nie van toepassing is nie):—

1. Ek het die liggaam van die oorledene ondersoek _____ (meld tyd en plek).
2. Ek het/het nie 'n nadoodse ondersoek uitgevoer nie.
3. Ek het/het nie die geneesheer wat bovermelde sertifikaat gegee het, gespreek en ondervra nie.
4. Ek het/het nie enige ander geneesheer wat die oorledene behandel het, gespreek en ondervra nie.
5. Ek het/het nie enigiemand wat die oorledene gedurende sy/haar laaste siekte verpleeg het of wat teenwoordig was toe die dood ingetree het, gespreek en ondervra nie.
6. Ek het/het nie die oorledene se bloedverwante gespreek en ondervra nie.
7. Ek het/het nie enige ander persoon gespreek en ondervra nie.
8. Ek het die liggaam uitgeken aan _____

In verband met verklarings 5, 6, 7 en 8 moet die name en adresse van persone wat gespreek is, hieronder vermeld word en u moet aandui of u hulle afsonderlik gespreek het:— _____

Ek is oortuig dat _____ die oorsaak van dood was en ek sertifiseer dat ek van geen omstandighede bewus is wat aanleiding kan gee tot 'n vermoede dat die dood geheel en al of gedeeltelik aan enige ander oorsaak as siekte/ongeval toegeskryf kan word nie en dat daar na my wete geen omstandighede van watter aard ook al bestaan wat die verassing van die liggaam onwenslik maak nie.

Handtekening _____
Adres _____
Geregistreerde kwalifikasies _____
Kantoor _____
Datum _____

Opmerking.—Hierdie sertifikaat en die mediese sertifikaat wat in verband daarmee ontvang is, moet deur die geneesheer wat enige van die sertifikate verskaf het, aan die mediese skeidsregter oorhandig word of in 'n geslote koevert aan hom gestuur word.

SCHEDULE D

CERTIFICATE AFTER POST-MORTEM EXAMINATION

Name _____
 Identity No. _____
 Address _____
 Occupation _____

(Complets Part A or Part B)

Part A

I hereby certify that I have conducted a *post-mortem* examination on the body of the above-mentioned person. The body has been identified to me by _____ of _____

The result of the examination was as follows: _____

I am convinced that death was due entirely to natural causes, viz. _____ and that no reason exists to notify this case in terms of section 2 of the Inquests Act, 1959.

I have identified the body to _____ of _____ (delete if not applicable).
 Signature _____
 Address _____
 Registered qualifications _____
 Date _____

Part B

I hereby certify that I have, at the request of the magistrate of _____ conducted a *post-mortem* examination on the body of the above-mentioned person. The body was identified to me by _____ of _____

(i) I am convinced that death was due entirely to natural causes, viz. _____

(ii) No death certificate can be issued in this case as death was not due to natural causes.

Signature _____
 Address _____
 Registered qualifications _____
 Date _____

CERTIFICATE BY FUNERAL UNDERTAKER

I, _____ of the firm _____ hereby certify that the body of _____ to whom the attached Schedules relate, has been identified to me by _____ and that I will hand over this body or allow it to be handed over, together with completed Schedule E, to the person responsible for cremation.
 Date _____ Signature _____

SCHEDULE E

AUTHORITY TO CREMATE

Whereas application has been made for the cremation of the remains of—

*name _____
 Identity No. _____
 address _____
 occupation _____

And whereas I have satisfied myself that all the requirements of the Crematorium Ordinance, 1965, and of the regulations made in pursuance of that Ordinance have been complied with, *that the cause of death has been definitely ascertained, and that there exists no reason for any further enquiry or examination;

Now, therefore, I hereby authorise the proprietor of the _____ crematorium at _____ to cremate the said remains.
 Signature _____
 Medical referee to the _____
 Date _____

Note.—This authority shall be signed in duplicate, one copy to be retained with the certificate and the other sent by the medical referee to the proprietor of the crematorium.

* In the case of a still-born child, in place of the name, address, etc., insert a description sufficient to identify the body, and in place of the words "that the cause of death has been definitely ascertained" insert the words "that the child was still-born".

BYLAE D

SERTIFIKAAT NA NA-DOODSE ONDERSOEK

Naam _____
 Persoonsnommer _____
 Adres _____
 Beroep _____

(Voltooi Deel A of Deel B)

Deel A

Ek sertifiseer hierby dat ek 'n nadoodse ondersoek uitgevoer het op die liggaam van bovermelde persoon. Die liggaam is aan my uitgeken deur _____ van _____

Die uitslag van die ondersoek was soos volg: _____

Ek is oortuig dat die dood uitsluitlik aan natuurlike oorsake te wyte is, te wete _____ en dat daar geen rede bestaan om die geval onder artikel 2 van die Wet op Geregtelike Doodsondersoeke, 1959, aan te meld nie.

Ek het die liggaam uitgeken aan _____ van _____ (skrap indien nie van toepassing nie).
 Handtekening _____
 Adres _____
 Geregistreerde kwalifikasies _____
 Datum _____

Deel B

Ek sertifiseer hierby dat op die versoek van die landdros van _____ ek 'n nadoodse ondersoek gehou het op die liggaam van bovermelde persoon. Die liggaam is aan my uitgeken deur _____ van _____

(i) Ek is oortuig dat die dood uitsluitlik aan natuurlike oorsake te wyte is, te wete _____

(ii) Geen doodsertifikaat kan in die geval uitgereik word nie, aangesien dit nie 'n natuurlike dood was nie.

Handtekening _____
 Adres _____
 Geregistreerde kwalifikasies _____
 Datum _____

SERTIFIKAAT VAN BEGRAFNISONDERNEMER

Ek _____ van die firma _____ sertifiseer hierby dat die liggaam van _____ waarop die aangehegte bylaes betrekking het, aan my uitgeken is deur _____ en dat ek hierdie liggaam saam met voltooide Bylae E, aan die persoon belas met die verassing sal of laat oorhandig.
 Datum _____ Handtekening _____

BYLAE E

MAGTIGING OM TE VERAS

Nademaal aansoek gedoen is om die verassing van die oorskot van—

*naam _____
 persoonsnommer _____
 adres _____
 beroep _____

En nademaal ek my daarvan vergewis het dat al die vereistes van die Krematoriumordonnansie, 1965, en van die regulasies ingevolge daardie Ordonnansie gemaak, nagekom is, *dat die oorsaak van die dood met sekerheid vasgestel is en dat daar geen rede vir verdere navrae of ondersoek bestaan nie;

Derhalwe verleen ek hierby magtiging aan die eienaar van die _____ krematorium te _____ om die vermelde oorskot te veras.

Handtekening _____
 Mediese skeidsregter van die _____
 Datum _____

Opmerking.—Hierdie magtiging moet in duplikaat geteken word. Een kopie moet by die sertifikaat gehou word en die ander moet deur die mediese skeidsregter aan die eienaar van die krematorium gestuur word.

* In geval van 'n doodgebore kind, moet in die plek van die naam, adres ens. 'n beskrywing van die liggaam gegee word wat dit toereikend identifiseer en in die plek van die woorde "dat die oorsaak van dood met sekerheid vasgestel is" moet die woorde "dat die kind doodgebore is" ingevoeg word.

SCHEDULE F

REGISTER OF CREMATIONS REQUIRED IN TERMS OF REGULATION 21

The register must contain the following particulars:—

1. Number of cremation _____
2. Name and full christian names of deceased _____
3. Identity No. _____
4. Sex _____
5. Age _____
6. Last known address _____
7. Date of death _____
8. Cause of death _____
9. Place of death _____
10. Whether a body from an anatomy school or not _____
11. Date of written authority from the medical referee or of the approval of the Administrator _____
12. Date of cremation _____
13. Method of disposal of ashes _____
14. Date of disposal of ashes _____
15. If ashes given to representative of deceased, name of person to whom given _____
16. Date and place of issue of burial order _____

T.A.L.G. 2/2/11/2/63

BYLAE F

REGISTER VAN VERASSINGS SOOS VEREIS INGEVOLGE REGULASIE 21

Die register moet die volgende besonderhede bevat:—

1. Nommer van verassing _____
2. Volle voorname en van van oorledene _____
3. Persoonsnommer _____
4. Geslag _____
5. Ouderdom _____
6. Laas bekende adres _____
7. Datum van dood _____
8. Oorsaak van dood _____
9. Plek van dood _____
10. Of liggaam van anatomieskool kom of nie _____
11. Datum van geskrewe magtiging van mediese skeidsregter of goedkeuring van Administrateur _____
12. Datum van verassing _____
13. Wyse van beskikking oor asse _____
14. Datum van beskikking oor asse _____
15. Indien asse aan verteenwoordiger van oorledene gegee is, meld naam van persoon _____
16. Datum en plek van uitreiking van begrafnisorder _____

T.A.L.G. 2/2/11/2/63

Administrator's Notice No. 1157 20 November 1968
BENONI MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO BY-LAWS RELATING TO LICENCES AND BUSINESS CONTROL

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The By-laws Relating to Licences and Business Control of the Benoni Municipality, published under Administrator's Notice No. 67, dated the 27th January 1954, as amended, are hereby further amended as follows:—

1. By the insertion after item 7 of Annexure 1 under Schedule I to Chapter 1 of the following:—

“(a) Dogs of any age may be boarded at such kennels: Provided that dogs of the age of 6 (six) months and over shall be licensed in the prescribed manner.

(b) Dogs of both sexes of the age of 6 (six) months and over, bred or kept at such kennels for breeding purposes, shall be licensed in the prescribed manner.”

2. By the substitution for Annexure 1 under Schedule 21 to Chapter 12 of the following:—

“ANNEXURE 1.

(Applicable to Benoni Municipality.)

DOG TAXES.

1. In respect of every dog whether a male dog or a bitch, which in the judgment of the person appointed to issue licences, is a dog of the greyhound strain or a dog of a similar kind, or a dog known as a kaffir hunting dog: R10.

2. In respect of every dog to which the provisions of item 1 do not apply: R1.50.

3. In respect of every bitch to which the provisions of item 1 do not apply: R2.

4. The taxes in terms of items 1 to 3 inclusive shall be payable annually before the 31st January in each year.”

T.A.L.G. 5/97/6

Administrateurskennisgewing No. 1157 20 November 1968
MUNISIPALITEIT BENONI.—WYSIGING VAN VERORDENINGE BETREFFENDE LISENSIES EN BEHEER OOR BESIGHEDE

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge Betreffende Lisensies en Beheer oor Besighede van die munisipaliteit Benoni, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 67 van 27 Januarie 1954, soos gewysig, word hierby verder as volg gewysig:—

1. Deur na item 7 van Aanhangsel 1 onder Bylae I by Hoofstuk 1 die volgende in te voeg:—

“(a) Honde van enige ouderdom kan in hondetehuse gehuisves word: Met dien verstande dat honde van 6 (ses) maande oud en ouer op die voorgeskrewe wyse gelisensieer moet wees.

(b) Honde van albei geslagte van 6 (ses) maande oud en ouer, wat by sodanige hondetehuse geteel of vir teel-doelindes aangehou word, moet op die voorgeskrewe wyse gelisensieer wees.”

2. Deur Aanhangsel 1 onder Bylae 21 by Hoofstuk 12 deur die volgende te vervang:—

„AANHANGSEL 1.

(Van toepassing op die Munisipaliteit Benoni.)

HONDEBELASTING.

1. Ten opsigte van elke hond, hetsy reu of teef, wat na die mening van die persoon wat aangestel is, om lisensies uit te reik, 'n hond van die windhondfamilie of 'n hond van 'n dergelike soort of 'n hond bekend as 'n kafferjag hond is: R10.

2. Ten opsigte van iedere reu waarop die bepalings van item 1 nie van toepassing is nie: R1.50.

3. Ten opsigte van iedere teef waarop die bepalings van item 1 nie van toepassing is nie: R2.

4. Die belasting ingevolge items 1 tot en met 3 is jaarliks voor 31 Januarie van elke jaar betaalbaar.”

T.A.L.G. 5/97/6

Administrator's Notice No. 1158

20 November 1968

AMENDMENT OF THE REGULATIONS PRESCRIBING THE CONDITIONS OF APPOINTMENT AND SERVICE OF THE SCHOOL BOARD STAFF AND PERSONS EXCLUDING INSPECTORS OF EDUCATION, APPOINTED IN TERMS OF SECTION FIVE OF THE EDUCATION ORDINANCE, 1953, WHO ARE NOT MEMBERS OF THE PUBLIC SERVICE OF THE REPUBLIC

The Administrator, in terms of section 121 of the Education Ordinance, 1953 (Ordinance No. 29 of 1953), hereby amends the regulations prescribing the conditions of appointment and service of the school board staff and persons, excluding inspectors of education, appointed in terms of section five of the Education Ordinance, 1953, who are not members of the Public Service of the Republic, promulgated under Administrator's Notice No. 1054 of the 23rd December 1953, as set out in the Schedule hereto with effect from 1 October 1968.

SCHEDULE

1. Regulation 12 is hereby amended—

(a) by the addition at the end of subregulation (2) of the following provisos:—

“: Provided that if an officer or employee assumes duty on the first working day of a calendar month, he shall be entitled to salary from the first day of such month: Provided further that an officer or employee, excluding an officer mentioned in subregulations (3) and (4), will be entitled to salary up to and including the last day of the calendar month in which his services terminate if he was actually on duty on the last working day of such month.”;

(b) by the insertion in subregulation (3) of the words “in the School Secretariat Division” after the word “capacity”;

(c) by the substitution in paragraph (a) of subregulation (3) for the expression “subregulation (4)” of the expression “subregulations (2) and (4)”; and

(d) by the insertion in subregulation (4) of the words “in the School Secretariat Division” after the word “capacity”.

2. Subregulation (5) of regulation 24 is hereby amended by the deletion of the second proviso thereof.

Administrator's Notice No. 1159

20 November 1968

OPENING OF A PUBLIC MAIN ROAD.—INTERSECTION OF NATIONAL ROUTES T1-22 AND T4-8 (PRETORIA EASTERN BYPASS)

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, in terms of section three and subsections (1) (b) and (c) and (2) (b) of section five of the Roads Ordinance, No. 22 of 1957, that a public main road of varying widths with intersection shall exist on the properties as indicated and described on the sub-joined sketch plans.

D.P.H. 012-23/20/4/T1-22(N).

D.P.H. 012-23/20/4/T4-8(N).

Administrateurskennisgewing No. 1158

20 November 1968

WYSIGING VAN AANSTELLINGS- EN DIENSVOORWAARDEREGULASIES VIR DIE SKOOLRAADPERSONEEL EN VIR PERSONE, UITGENOME INSPEKTEURS VAN ONDERWYS AANGESTEL INGEVOLGE ARTIKEL VYF VAN DIE ONDERWYSORDONNANSIE, 1953, WAT NIE LEDE VAN DIE STAATSDIENS VAN DIE REPUBLIEK IS NIE

Ingevolge artikel 121 van die Onderwysordonnansie, 1953 (Ordonnansie No. 29 van 1953), wysig die Administrateur hierby, met ingang van 1 Oktober 1968, die aanstellings- en diensvoorwaarderegulasies vir die skoolraadpersoneel en vir persone, uitgenome inspekteurs van onderwys, aangestel ingevolge artikel vyf van die Onderwysordonnansie, 1953, wat nie lede van die Staatsdiens van die Republiek is nie, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 1054 van 23 Desember 1953, soos in die Bylae hierby uiteengesit:

BYLAE

1. Regulاسie 12 word hierby gewysig—

(a) deur aan die einde van subregulasie (2) die volgende voorbehoudsbepalings by te voeg:—

“: Met dien verstande dat as 'n amptenaar of werknemer op die eerste werksdag van 'n kalendermaand diens aanvaar, hy geregtig is tot salaris van die eerste dag van sodanige maand af: Voorts met dien verstande dat 'n amptenaar of werknemer, uitgesonderd 'n amptenaar in subregulasies (3) en (4) genoem, op salaris geregtig is tot en met die laaste dag van die kalendermaand waarin sy dienste eindig indien hy werklik diens gedoen het tot en met die laaste werksdag van sodanige maand.”;

(b) deur in subregulasie (3) na die woord „hoedanigheid”, die woorde „in die Skoolsekretariaat Afdeling” in te voeg;

(c) deur in paragraaf (a) van subregulasie (3) die uitdrukking „subregulasie (4)” deur die uitdrukking „subregulasies (2) en (4)” te vervang; en

(d) deur in subregulasie (4) na die woord „hoedanigheid” die woorde „in die Skoolsekretariaat Afdeling” in te voeg.

2. Subregulasie (5) van regulاسie 24 word hierby gewysig deur die tweede voorbehoudsbepaling daarvan te skrap.

Administrateurskennisgewing No. 1159

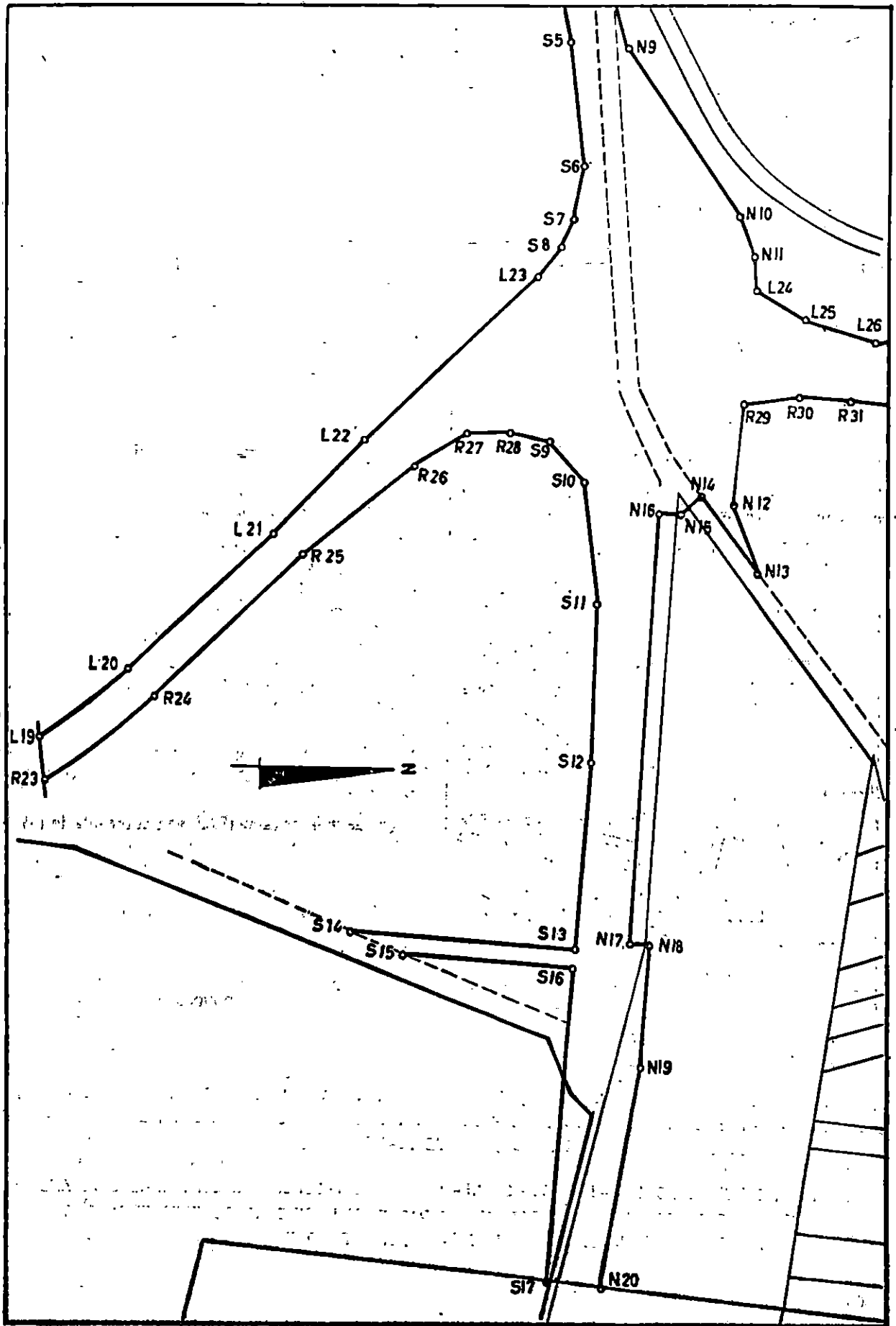
20 November 1968

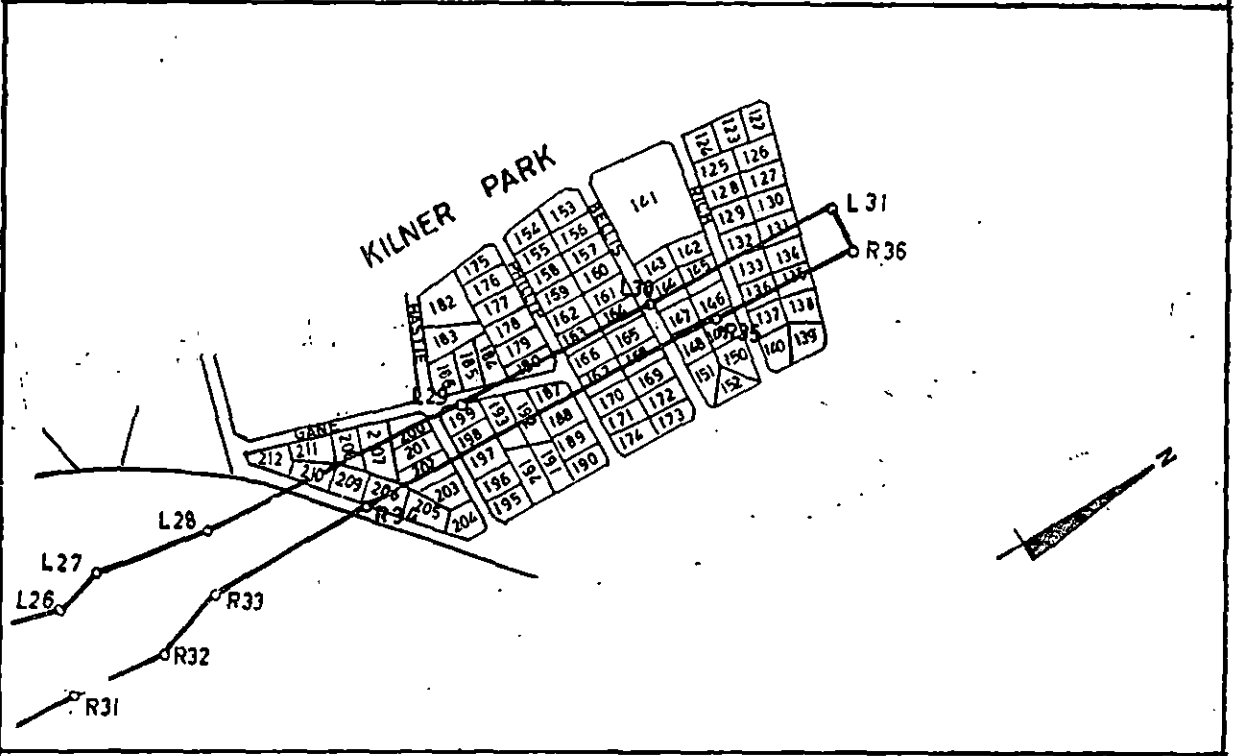
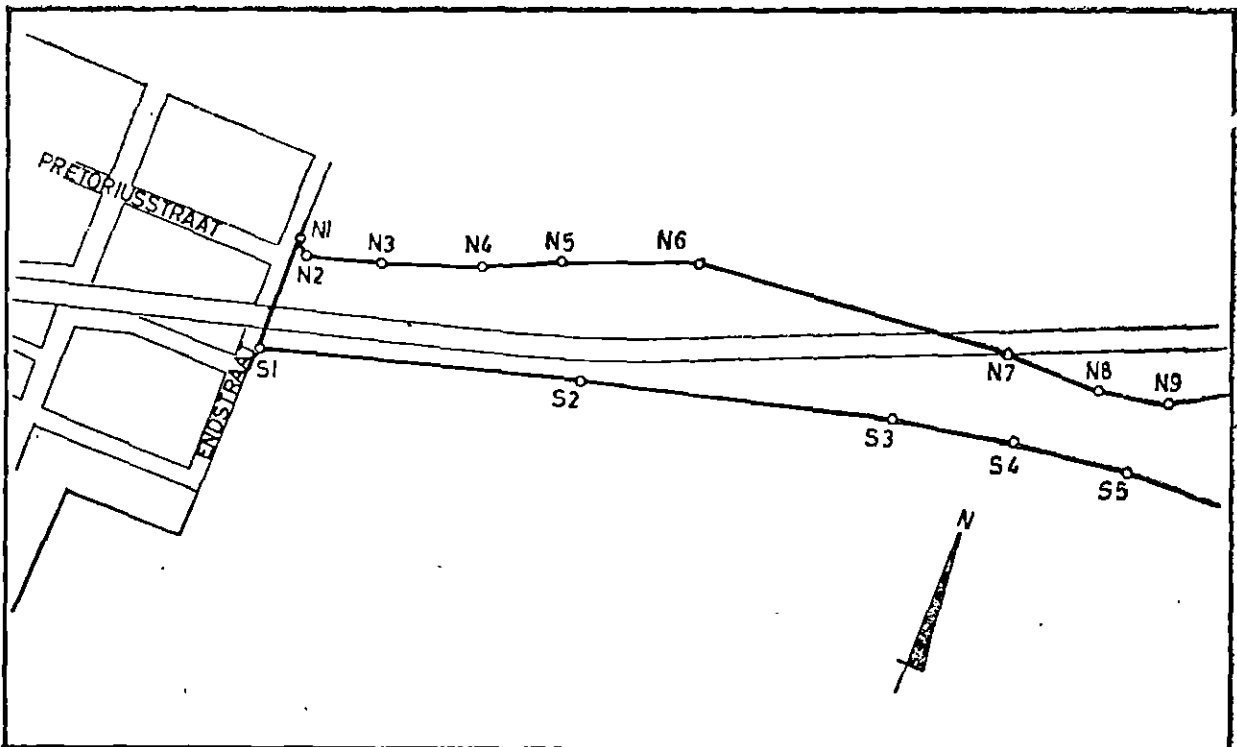
OPENING VAN 'N OPENBARE GROOTPAD.—KRUISING VAN NASIONALE ROETES T1-22 EN T4-8 (PRETORIASE OOSTELIKE VERBYPAD)

Dit word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, kragtens die bepalinge van artikel drie en subartikels (1) (b) en (c) en (2) (b) van artikel vyf van die Padordonnansie, No. 22 van 1957, goedgekeur het dat 'n openbare grootpad van afwisselende wydtes met aansluiting sal bestaan op die eiendomme soos aangetoon en beskryf op die bygaande sketsplanne.

D.P.H. 012-23/20/4/T1-22(N).

D.P.H. 012-23/20/4/T4-8(N).





DIE FIGUUR GENOMMER L19-L23, S8-S1, NI-NII, EN L24-L31 AAN DIE LINKERKANT EN R23 - R28, S9-S17, N20- N12, EN R29 - R36 AAN DIE REGTERKANT STEL VOOR DIE PADRESERVE MET AF- WISSELDE WYDTES VAN PAD T1-22 (NUUT) EN PAD T4-8 (NUUT).

THE FIGURE NUMBERED L19 - L23, S8 - S1, NI - NII, AND L24-L31 ON THE LEFT HAND SIDE AND R23 - R28, S9 - S17, N20 - N12, R29 - R36 ON THE RIGHT HAND SIDE REPRESENTS THE ROAD RESERVE OF VARYING WIDTHS OF ROAD T: 22 (NEW) AND ROAD T4-8 (NEW).

Administrator's Notice No. 1160 20 November 1968
ORKNEY MUNICIPALITY.—REVOCATION OF MARKET BY-LAWS

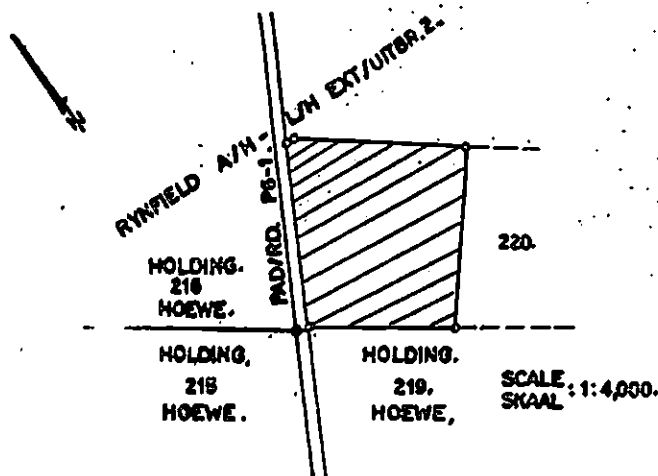
The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that he has in terms of section 99 of the said Ordinance approved of the revocation of the Market By-laws of the Orkney Municipality, published under Administrator's Notice No. 73, dated the 29th January 1958.

T.A.L.G. 5/62/99.

Administrator's Notice No. 1161 20 November 1968
REDUCTION AND DEMARCATION OF OUTSPAN SERVITUDE ON THE FARM VLAKFONTEIN 69 IR, DISTRICT OF BENONI

With reference to Administrator's Notice No. 831 of the 4th October 1967, it is hereby notified for general information that the Administrator is pleased, under the provisions of paragraph (iv) of subsection (1) and paragraph (i) of subsection (7) of section *fifty-six* of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), to approve that the servitude in respect of the general outspan, in extent 6.6325 morgen, to which the remaining extent of portion of portion of the farm Vlakfontein 69 IR, District of Benoni, is subject, be reduced to one morgen and the reduced outspan be demarcated in the position as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 021-022-37/3/V2(A).



Administrateurskennisgewing No. 1160 20 November 1968
MUNISIPALITEIT ORKNEY.—HERROEPING VAN MARKVERORDENINGE

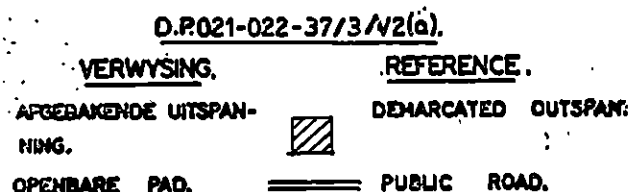
Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat hy ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie sy goedkeuring geheg het aan die herroeping van die Markverordeninge van die munisipaliteit Orkney, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 73 van 29 Januarie 1958.

T.A.L.G. 5/62/99.

Administrateurskennisgewing No. 1161 20 November 1968
VERMINDERING EN AFMERKING VAN UITSPAN-SERVITUUT OP DIE PLAAS VLAKFONTEIN 69 IR, DISTRIK BENONI

Met betrekking tot Administrateurskennisgewing No. 831 van 4 Oktober 1967, word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Administrateur behaag om, ooreenkomstig paragraaf (iv) van subartikel (1) en paragraaf (i) van subartikel (7) van artikel *ses-en-vyftig* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), goedkeuring te heg dat die servituut ten opsigte van die algemene uitspanning, groot 6.6325 morg, waaraan die resterende gedeelte van gedeelte van gedeelte van die plaas Vlakfontein 69 IR, distrik Benoni, onderworpe is, verminder word na een morg en die verminderde uitspanning afgemerk word in die ligging soos aangetoon op die bygaande sketsplan.

D.P. 021-022-37/3/V2(A).



Administrator's Notice No. 1163 20 November 1968
OPENING OF A PUBLIC MAIN ROAD.—PORTION OF JOHANNESBURG EASTERN BY-PASS (NATIONAL ROUTE T1-21, NEW)

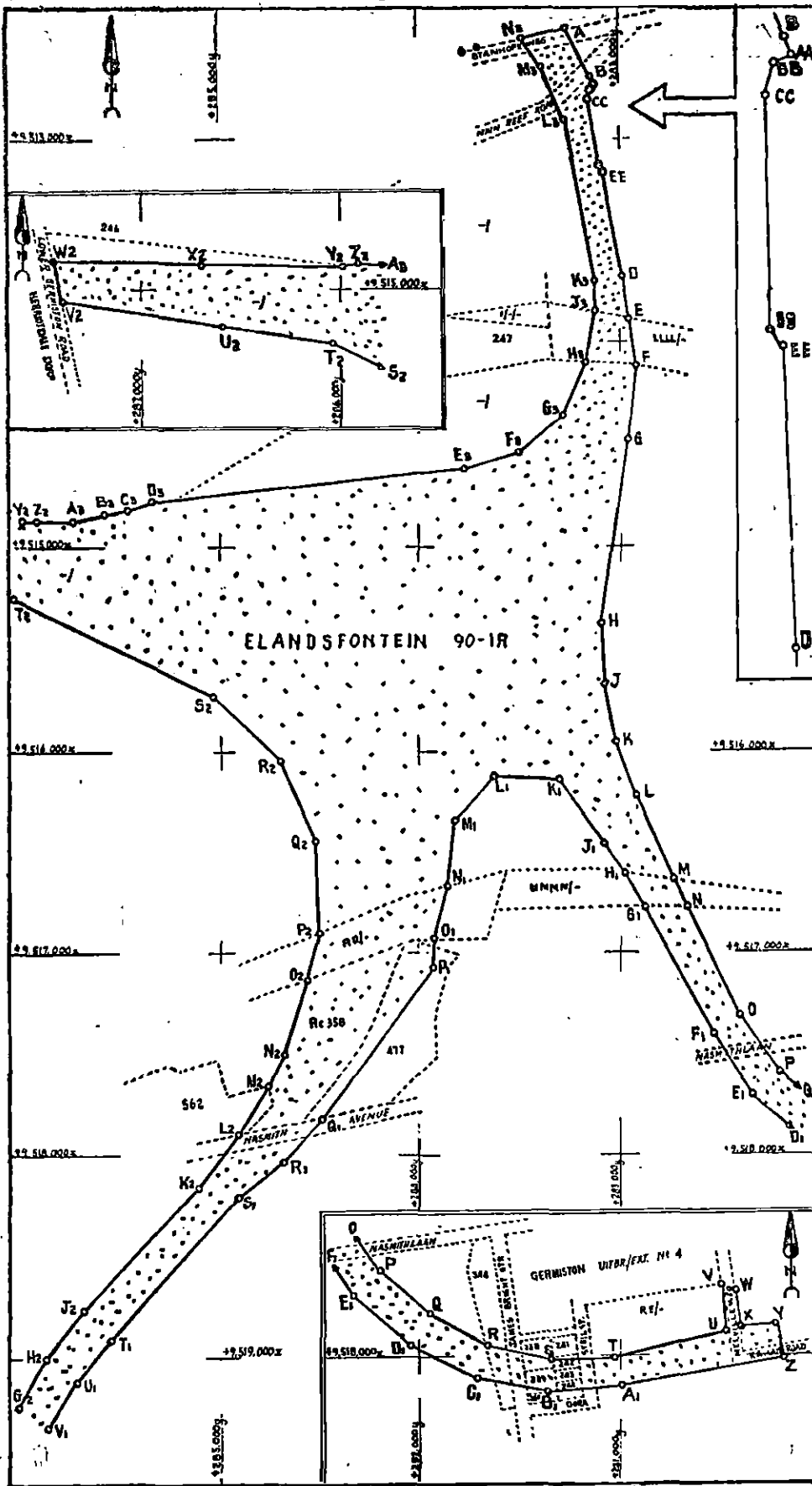
It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, in terms of section *three* and subsections (1) (b) and (c) and 2 (b) of section *five* of the Roads Ordinance, No. 22 of 1957, that a public main road of varying widths with intersections shall exist on the properties as indicated and described on the subjoined sketch plans with co-ordinates.

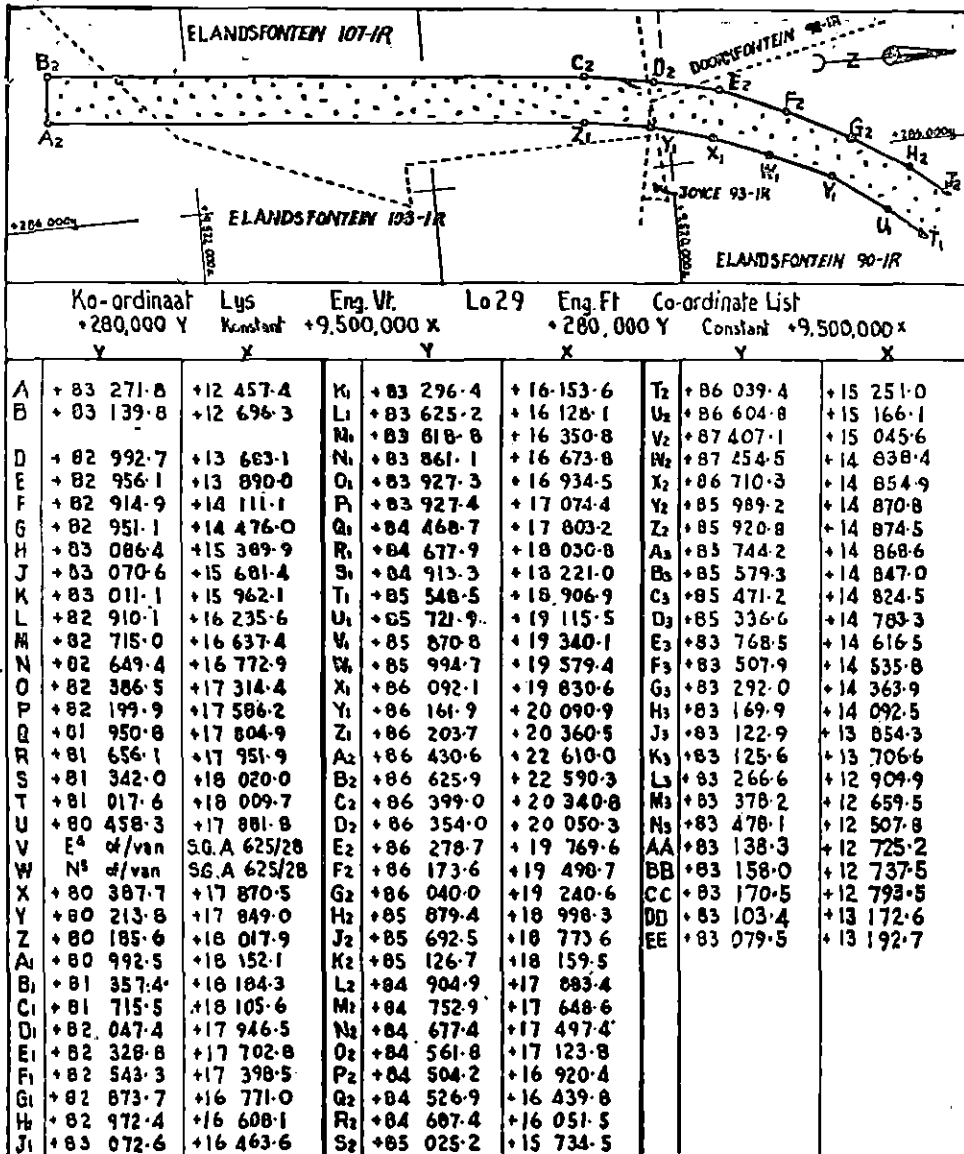
D.P.H. 022J-23/20/T1-21(N)

Administrateurskennisgewing No. 1163 20 November 1968
OPENING VAN 'N OPENBARE GROOTPAD.—GEDEELTE VAN JOHANNESBURGSE OOSTELIKE VERBYPAD (NASIONALE ROETE T1-21, NUUT)

Dit word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, kragtens die bepalings van artikel *drie* en subartikels (1) (b) en (c) en (2) (b) van artikel *vyf* van die Padordonnansie, No. 22 van 1957, goedgekeur het dat 'n openbare grootpad van afwisselende wydtes met aansluitings sal bestaan op die eiendomme soos aangetoon en beskryf op die bygaande sketsplanne met koördinate.

D.P.H. 022J-23/20/T1-21(N)





D.P.H. 022-J-23-20/T1-21 N-Vol.II

Die Figuur geletter:-

The Figure lettered :-

A-H, J-Z, A₁-H₁, J₁-Z₁, A₂-H₂, J₂-Z₂, A₃-H₃, J₃-N₃.

Stel voor 'n gedeelte van die Johannesburg Oostelike Verbypad van afwisselende wydtes, met 'n aansluiting op die fase:-

Represents a portion of the Johannesburg Eastern By-Pass of varying widths with an interchange on the farms:-

Elandsfontein 90-1R, Elandsfontein 107-1R, Elandsfontein 108-1R, Joyce 93-1R, Doornfontein 92-1R

Administrator's Notice No. 1162 20 November 1968
**PROPOSED CANCELLATION OR REDUCTION OF
 OUTSPAN SERVITUDE ON THE REMAINING
 EXTENT OF THE FARM WITFONTEIN 15 IR, DIS-
 TRICT OF KEMPTON PARK**

In view of application having been made on behalf of Messrs D. J. E. and P. J. E. Erasmus and A. J. Meintjies as executors in the estate of the late Catharina Elena Erasmus for the cancellation or reduction of the servitude of outspan, in extent 1/75th of 2,027 morgen 570 square roods, to which the remaining extent of the farm Witfontein 15 IR, District of Kempton Park, is subject, it is the Administrator's intention to take action in terms of section fifty-six of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957).

It is competent for any person interested to lodge his objections, in writing, with the Regional Officer, Private Bag 1001, Benoni, within three months of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

D.P. 021-022G-37/3/W1.

Administrator's Notice No. 1165 20 November 1968
**ALBERTON MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO
 SWIMMING BATH BY-LAWS**

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Swimming Bath By-laws of the Alberton Municipality, published under Administrator's Notice No. 966, dated the 31st October 1951, as amended, are hereby further amended by the substitution for section 25 of the following:—

"25. The charges for the use of the baths shall be as follows:—

(1) Admission Charges

(a) Mondays to 1 p.m. on Saturdays, excluding public holidays	Swimming		Spectators	
(i) Persons aged 16 years or older, each...	5c		3c	
(ii) Other persons, each.....	3c		3c	
(b) Saturdays after 1 p.m., Sundays and public holidays				
	Swimming		Spectators	
(i) Persons aged 16 years or older, each...	10c		3c	
(ii) Other persons, each.....	5c		3c	
(c) Season tickets				
	Public		Club members	
	Full season	Half season	Full season	Half season
(i) Persons aged 16 years or older, each.....	R	R	R	R
(ii) Other persons, each	4.20	2.20	3.25	1.75
(ii) Other persons, each	2.10	1.10	1.50	0.80
(d) Family season tickets				
	Public		Club members	
	Full season	Half season	Full season	Half season
(i) Father, mother and one child under 16 years.....			7.50	3.85
(ii) Father, mother and two children under 16 years.....			8.50	4.35
(iii) Father, mother and three children under 16 years.....			9.50	4.85
(iv) Father, mother and four children under 16 years.....			10.50	5.35
(v) Father, mother and five or more children under 16 years.....			11.50	5.85

Administrateurskennisgewing No. 1162 20 November 1968
**VOORGESTELDE OPHEFFING OF VERMINDE-
 RING VAN UITSPANSE WITUUT OP DIE RESTE-
 RENDE GEDEELTE VAN DIE PLAAS WITFON-
 TEIN 15 IR, DISTRIK KEMPTON PARK**

Met die oog op 'n aansoek ontvang namens mnr. D. J. E. en P. J. E. Erasmus en A. J. Meintjies as eksekuteurs in die boedel van wyle Catharina Elena Erasmus om die opheffing of vermindering van die serwituut van uitspanning, groot 1/75ste van 2,027 morg 570 vierkante roede, waaraan die resterende gedeelte van die plaas Witfontein 15 IR, distrik Kempton Park, onderhewig is, is die Administrateur voornemens om ooreenkomstig artikel ses-en-vyftig van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), op te tree.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne drie maande vanaf die datum van verskyning van hierdie kennisgewing in die *Provinsiale Koerant*, hulle besware by die Streekbeampte, Privaatsak 1001, Benoni, skriftelik in te dien.

D.P. 021-022G-37/3/W1.

Administrateurskennisgewing No. 1165 20 November 1968
**MUNISIPALITEIT ALBERTON.—WYSIGING VAN
 SWEMBADVERORDENINGE**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Swembadverordeninge van die Munisipaliteit Alberton, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 966 van 31 Oktober 1951, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur artikel 25 deur die volgende te vervang:—

„25. Die gelde vir die gebruik van die baddens is as volg:—

(1) Toegangsgelde

(a) Maandae tot 1-uur nm. op Saterdag, uitgesonderd openbare feesdae	Swem		Toeskouers	
(i) Persone wat 16 jaar of ouer is, elk....	5c		3c	
(ii) Ander persone, elk.....	3c		3c	
(b) Saterdag na 1-uur nm., Sondag en openbare feesdae				
	Swem		Toeskouers	
(i) Persone wat 16 jaar of ouer is, elk....	10c		3c	
(ii) Ander persone, elk.....	5c		3c	
(c) Seisoenkaartjies				
	Publiek		Klublode	
	Volle seisoen	Halwe seisoen	Volle seisoen	Halwe seisoen
(i) Persone wat 16 jaar of ouer is, elk	4.20	2.20	3.25	1.75
(ii) Ander persone, elk	2.10	1.10	1.50	0.80
(d) Seisoenkaartjies vir gesinne				
	Publiek		Klublode	
	Volle seisoen	Halwe seisoen	Volle seisoen	Halwe seisoen
(i) Vader, moeder en een kind onder 16 jaar			7.50	3.85
(ii) Vader, moeder en twee kinders onder 16 jaar.....			8.50	4.35
(iii) Vader, moeder en drie kinders onder 16 jaar.....			9.50	4.85
(iv) Vader, moeder en vier kinders onder 16 jaar.....			10.50	5.35
(v) Vader, moeder en vyf of meer kinders onder 16 jaar.....			11.50	5.85

(e) Season tickets for schools.

	Full season	Half season
	R	R
(i) 350 children and more.....	10.00	5.10
(ii) 150 to 349 children.....	5.00	2.60
(iii) Less than 150 children.....	2.00	1.10

(f) Monthly tickets

- (i) Persons aged 16 years or older, each..... R1
- (ii) Other persons, each..... 50c

Note.—(a) The baths shall be closed daily during such times as the Council may decide.

(b) Payment of an admission charge, excluding monthly and season tickets, shall entitle a person to the use of the baths until the next ensuing closing of the baths or until his departure, whichever shall be the earlier.

(2) Duplicates of Season and Monthly Tickets

- (a) Persons aged 16 years or older, for each duplicate..... 25c
- (b) Other persons, for each duplicate..... 10c

(3) Hire of Costumes and Towels

- (a) Persons aged 16 years or older:—
 - (i) Hire of one costume..... 5c
 - (ii) Hire of one towel..... 3c
- (b) Other persons:—
 - (i) Hire of one costume..... 3c
 - (ii) Hire of one towel..... 3c

(4) Care of Valuables

- (a) Care of valuables having a value not exceeding R10, per article..... 1c
- (b) Care of valuables having a value exceeding R10, per article 3c

(5) Use of Trampoline

Use of the trampoline for a period of five minutes or part thereof. 5c".

The provisions of this notice shall come into operation on the 1st April 1969.

T.A.L.G. 5/91/4.

(e) Seisoenkaartjies vir skole

	Volle seisoen	Halwe seisoen
	R	R
(i) 350 kinders en meer.....	10.00	5.10
(ii) 150 kinders tot 349 kinders.....	5.00	2.60
(iii) Minder as 150 kinders.....	2.00	1.10

(f) Maandelikse kaartjies

- (i) Persone wat 16 jaar of ouer is, elk..... R1
- (ii) Ander persone, elk..... 50c

Nota.—(a) Die baddens word daaglik gesluit gedurende tye wat deur die Raad vasgestel word.

(b) Die betaling van toegangsgeld, uitgesonderd maandelikse en seisoenkaartjies, gee 'n persoon die reg om die baddens te gebruik tot die eersvolgende sluiting van die baddens of tot sy vertrek, wat ook al die eerste plaasvind.

(2) Duplikate van Seisoen- en Maandelikse Kaartjies

- (a) Persone wat 16 jaar of ouer is, vir elke duplikaat..... 25c
- (b) Ander persone, vir elke duplikaat..... 10c

(3) Huur van Kostuums en Handdoeke

- (a) Persone wat 16 jaar of ouer is:—
 - (i) Huur van een kostuum..... 5c
 - (ii) Huur van een handdoek..... 3c
- (b) Ander persone:—
 - (i) Huur van een kostuum..... 3c
 - (ii) Huur van een handdoek..... 3c

(4) Bewaring van Kosbaarhede

- (a) Bewaring van kosbaarhede waarvan die waarde nie hoër is as R10 nie, per artikel..... 1c
- (b) Bewaring van kosbaarhede waarvan die waarde hoër is as R10, per artikel..... 3c

(5) Gebruik van Trampolien

Gebruik van trampolien vir 'n tydperk van vyf minute of gedeelte daarvan..... 5c".

Die bepalinge van hierdie kennisgewing tree op 1 April 1969 in werking.

T.A.L.G. 5/91/4.

Administrator's Notice No. 1166 20 November 1968

CORRECTION NOTICE

PRETORIA MUNICIPALITY.—BANTU VILLAGE REGULATIONS

Administrator's Notice No. 708, dated the 10th July 1968, is hereby corrected by the substitution in item 3 (2) of the Tariff of Charges under Schedule D for the amounts "R4.79", "R5.36", "R5.91", "R7.02" and "R8.12" of the amounts "R4.99", "R5.56", "R6.11", "R7.22" and "R8.32" respectively.

T.A.L.G. 5/127/3.

Administrateurskennisgewing No. 1166 20 November 1968

KENNISGEWING VAN VERBETERING

MUNISIPALITEIT PRETORIA.—BANTOE-DORPREGULASIES

Administrateurskennisgewing No. 708 van 10 Julie 1968 word hierby verbeter deur in item 3 (2) van die Tarief van Gelde onder Bylae D die bedrae „R4.79”, „R5.36”, „R5.91”, „R7.02” en „R8.12” deur die bedrae „R4.99”, „R5.56”, „R6.11”, „R7.22” en „R8.32” onderskeidelik te vervang.

T.A.L.G. 5/127/3.

Administrator's Notice No. 1164 20 November 1968

OPENING OF A PUBLIC MAIN ROAD BETWEEN ROADS 1314 AND P36-1 AND SERVICE ROADS BETWEEN ROADS 1314 AND 780, IN THE DISTRICT OF PRETORIA

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, in terms of section three and subsection (2) (b) of section five of the Roads Ordinance, No. 22 of 1957, that a public main road with intersections, between Roads 1314 and P36-1 and also service roads between Roads 1314 and 780 in the District of Pretoria, shall exist on the properties as indicated and described on the subjoined sketch plans.

D.P.H. 012-23/21/P36/1.

Administrateurskennisgewing No. 1164 20 November 1968

OPENING VAN OPENBARE GROOTPAD TUSSEN PAAIE 1314 EN P36-1 EN VAN DIENSPAIE TUSSEN PAAIE 1314 EN 780, IN DIE DISTRIK PRETORIA

Dit word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, kragtens die bepalinge van artikel drie en subartikel (2) (b) van artikel vyf van die Padordonnansie, No. 22 van 1957, goedgekeur het dat 'n openbare grootpad, met aansluitings, tussen Paaie 1314 en P36-1 en ook dienspaie tussen paaie 1314 en 780, in die distrik Pretoria, sal bestaan op die eiendomme soos aangetoon en beskryf op die bygaande sketsplanne.

D.P.H. 012-23/21/P36/1.

Administrator's Notice No. 1167 20 November 1968
AMENDMENT OF ADMINISTRATOR'S NOTICE
 No. 116, DATED 7 FEBRUARY 1968

OUTSPAN SERVITUDE ON THE FARM MASALAL
 722 LT, DISTRICT OF LETABA

It is hereby notified for general information that Administrator's Notice No. 116, dated 7 February 1968, be amended by substituting the word "reduction" for the word "cancellation".

D.P. 03-034-37/3/M-31.

Administrator's Notice No. 1168 20 November 1968
CARLETONVILLE MUNICIPALITY.—PROPOSED
ALTERATION OF BOUNDARIES

Notice is hereby given, in terms of section 10 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Carletonville has submitted a petition to the Administrator praying that he may in the exercise of the powers conferred on him by section 9 (7) of the said Ordinance alter the boundaries of the Carletonville Municipality by the inclusion therein of the area described in the Schedule hereto.

It shall be competent for all persons interested, within 30 days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette*, to present to the Administrator a counter-petition setting forth the grounds of opposition to the Council's proposal.

It is further notified that mining operations are carried out in the said area and that any mining company carrying on such operations may act in terms of section 101 of the said Ordinance within the said 30 days.

T.A.L.G. 3/2/146.

SCHEDULE

CARLETONVILLE MUNICIPALITY.—PROPOSED
ALTERATION OF BOUNDARIES: DESCRIPTION
OF AREA TO BE INCLUDED

Beginning at the north-western beacon of the farm Oog van Elandsfontein 114 IQ; thence generally north-eastwards and eastwards along the north-western and northern boundaries of the following farms: The said farm Oog van Elandsfontein 114 IQ, Leeuwpoot 356 IQ and Doornkloof 350 IQ to the point where the northern boundary of the last-named farm intersects the north-western boundary of the National Road (Johannesburg-Potchefstroom); thence generally south-westwards along the north-western boundary of the said National Road to the point where it intersects the south-western boundary of the farm Leeuwpoot 356 IQ; thence generally north-westwards along the south-western boundary of the said farm Leeuwpoot 356 IQ to the south-eastern beacon of the farm Oog van Elandsfontein 114 IQ; thence generally westwards and north-westwards along the boundaries of the said farm Oog van Elandsfontein 114 IQ so as to include it in this area to the north-western beacon thereof, the place of beginning.

20-27-4

Administrateurskennisgewing No. 1167 20 November 1968
WYSIGING VAN ADMINISTRATEURSKENNIS-
GEWING No. 116 VAN 7 FEBRUARIE 1968

UITSPANSERWITUUT OP DIE PLAAS MASALAL
 722 LT, DISTRIK LETABA

Dit word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat Administrateurskennisgewing No. 116 van 7 Februarie 1968, gewysig word deur die woord „opheffing” deur die woord „vermindering” te vervang.

D.P. 03-034-37/3/M-31.

Administrateurskennisgewing No. 1168 20 November 1968
MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE.—VOORGE-
STELDE VERANDERING VAN GRENSE

Ingevolge artikel 10 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekendgemaak dat die Stadsraad van Carletonville 'n versoekskrif by die Administrateur ingedien het met die bede dat hy die bevoegdheid aan hom verleen by artikel 9 (7) van genoemde Ordonnansie uitoefen en die grense van die munisipaliteit Carletonville verander deur die opnemings daarin van die gebied wat in die Bylae hiervan omskryf word.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinsiale Koerant* aan die Administrateur 'n teenpetisie voor te lê, met vermelding van die gronde van beswaar teen genoemde voorstel.

Dit word verder bekendgemaak dat mynwerkzaamhede uitgeoefen word in die genoemde gebied en dat enige mynmaatskappy wat sodanige werkzaamhede uitoefen ingevolge artikel 101 van genoemde Ordonnansie kan optree binne die genoemde 30 dae.

T.A.L.G. 3/2/146.

BYLAE

MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE.—VOORGE-
STELDE VERANDERING VAN GRENSE: BESKRY-
WING VAN GEBIED WAT INGESLUIT STAAN TE
WORD

Begin by die noordwestelike baken van die plaas Oog van Elandsfontein 114 IQ; daarvandaan algemeen noord-ooswaarts en ooswaarts langs die noordwestelike en noordelike grense van die volgende plase: Die genoemde plaas Oog van Elandsfontein 114 IQ, Leeuwpoot 356 IQ en Doornkloof 350 IQ tot by die punt waar die noordelike grens van die laasgenoemde plaas die noordwestelike grens van die Nasionale Pad (Johannesburg-Potchefstroom) sny; daarvandaan algemeen suidweswaarts langs die noordwestelike grens van die genoemde Nasionale Pad tot by die punt waar dit die suidwestelike grens van die plaas Leeuwpoot 356 IQ sny; daarvandaan algemeen noordweswaarts langs die suidwestelike grens van die genoemde plaas Leeuwpoot 356 IQ tot by die suidoostelike baken van die plaas Oog van Elandsfontein 114 IQ; daarvandaan algemeen weswaarts en noordweswaarts langs die grense van die genoemde plaas Oog van Elandsfontein 114 IQ sodat dit in hierdie gebied ingesluit word tot by die noordwestelike baken daarvan, die beginpunt.

20-27-4

Administrator's Notice No. 1169 20 November 1968

MIDDELBURG AMENDMENT SCHEME 2

It is hereby notified in terms of subsection (1) of section 36 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Middelburg Town-planning Scheme 1963, by the rezoning of portion of the remainder of the Middelburg Town and Townlands 287 JS, situated west of Portion 103 of the Middelburg Town and Townlands 287 JS east of the existing power line servitude of the Electricity Supply Commission and between Vos Street or the northern side and the extension of Hoog Street on the southern side from "Undetermined" to "General Business" in order to make provision for business premises in this area.

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Middelburg and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Middelburg Amendment Scheme 2. T.A.D. 5/2/105/2.

Administrator's Notice No. 1170 20 November 1968

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS.—AMENDMENT TO BY-LAWS RELATING TO THE PREVENTION AND EXTINCTION OF FIRES AND THE STORING, USE AND HANDLING OF INFLAMMABLE LIQUIDS AND SUBSTANCES

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The By-laws Relating to the Prevention and Extinction of Fires and the Storing, Use and Handling of Inflammable Liquids and Substances of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, published under Administrator's Notice No. 808, dated the 21st November 1962, as amended, are hereby further amended by the addition at the end of Schedule V of the word "Rosslyn". T.A.L.G. 5/49/111.

GENERAL NOTICES.

NOTICE No. 508 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF ELMA PARK EXTENSION 7 TOWNSHIP

By Administrator's Notice No. 386 of 1966, the application for the establishment of Elma Park Extension 7 Township, on the farm Rietfontein 63 IR, District of Germiston, as indicated on Plan 2867/1, was advertised.

Since then an amended application has been received wherein provision has been made for two General Residential erven (flats) in the township.

The relevant plans are open for inspection at the office of the Director, Department of Local Government, Room B225, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Director, Department of Local Government.

Pretoria, 13 November 1968:

13-20

Administrateurskennisgewing No. 1169 20 November 1968

MIDDELBURG-WYSIGINGSKEMA 2

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van subartikel (1) van artikel 36 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekendgemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Middelburg-dorpsaanlegskema, 1963, te wysig deur die herindelings van 'n gedeelte van die restant van die Middelburg Dorpen Dorpsgronde 287 JS, geleë wes van Gedeelte 103 van die Middelburg Dorp- en Dorpsgronde 287 JS oos van die Elektrisiteitsvoorsieningskommissie se bestaande kraglyn serwituut en tussen Vosstraat aan die noordekant en die verlenging van Hoogstraat aan die suidekant van „Onbepaald” tot „Algemene Besigheid” ten einde voorsiening te maak vir besigheidspersonele in hierdie gebied.

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsclerk, Middelburg en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Middelburg-wysigingskema 2. T.A.D. 5/2/105/2.

Administrateurskennisgewing No. 1170 20 November 1968

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE.—WYSIGING VAN VERORDENINGE BETREFFENDE DIE VOORKOMING EN BLUS VAN BRANDE EN DIE OPPERGING, GEBRUIK EN HANTERING VAN VLAMBARE VLOEISTOWWE EN ANDER STOWWE

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge Betreffende die Voorkoming en Blus van Brande en die Opperging, Gebruik en Hantering van Vlambare Vloeistowwe en Ander Stowwe van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 808 van 21 November 1962, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur aan die end van Bylae V die woord „Rosslyn” by te voeg. T.A.L.G. 5/49/111.

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

KENNISGEWING No. 508 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP ELMA PARK-UITBREIDING 7

Onder Administrateurskennisgewing No. 386 van 1966 is 'n aansoek om die stigting van dorp Elma Park-uitbreiding 7 op die plaas Rietfontein 63 IR, distrik Germiston, soos aangedui op Plan 2867/1 geadverteer.

Sedertdien is 'n gewysigde aansoek ontvang waarvolgens voorsiening gemaak is vir twee Algemene Woon-erve (woonstelle) in die dorp.

Die betrokke planne lê ter insae in die kantoor van die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Kamer B225, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 November 1968.

13-20

NOTICE No. 509 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF EDENRUST-
EXTENSION 4 TOWNSHIP

It is hereby notified in terms of section 58 (1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Marcal Investments (Pty) Limited, for permission to lay out a township on Rietfontein Agricultural Holdings, Holding 2, District of Germiston, to be known as Edenrust Extension 4.

The proposed township is situate north of Edenglen Township adjoining the eastern boundary of Eastleigh Township and on Holding 2, Rietfontein Agricultural Holdings, District of Germiston.

The application together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Director, Room B225, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58 (5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate, in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 13 November 1968.

13-20

NOTICE No. 510 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF PELINDABA
PARK TOWNSHIP

It is hereby notified in terms of section 58 (1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Edmond Panigel for permission to lay out a township on the farm Broederstroom 481 JQ, District of Pretoria, to be known as Pelindaba Park.

The proposed township is situate west of and abuts Provincial Road P31/1 and north of and abuts District Road 33 and on Portions 85, 86 and 88 of the farm Broederstroom 481 JQ, District of Pretoria.

The application together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Director, Room B225, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58 (5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate, in writing, with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

J. G. VAN DER MERWE,
Director of Local Government.

Pretoria, 13 November 1968.

13-20

KENNISGEWING No. 509 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP
EDENRUST-UITBREIDING 4

Ingevolge artikel 58 (1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekendgemaak dat Marcal Investments (Pty) Limited aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op Rietfontein-landbouhoewes, Hoewe 2, distrik Germiston, wat bekend sal wees as Edenrust-uitbreiding 4.

Die voorgestelde dorp lê noord van dorp Edenglen en grens aan die oostelike grens van dorp Eastleigh en op Hoewe 2, Rietfontein-landbouhoewes, distrik Germiston.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58 (5) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 November 1968.

13-20

KENNISGEWING No. 510 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP
PELINDABA PARK

Ingevolge artikel 58 (1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekendgemaak dat Edmond Panigel aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Broederstroom 481 JQ, distrik Pretoria, wat bekend sal wees as Pelindaba Park.

Die voorgestelde dorp lê wes van en grens aan Provinsiale Pad P31/1 en noord van en grens aan Distrikspad 33 en op Gedeeltes 85, 86 en 88 van die plaas Broederstroom 481 JQ, distrik Pretoria.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58 (5) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

J. G. VAN DER MERWE,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 November 1968.

13-20

NOTICE No. 511 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF BIRCHGROVE TOWNSHIP

It is hereby notified, in terms of section 58 (1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Rand Enterprises (Pty) Limited for permission to lay out a township on the farm Zuurfontein 33 IR, District of Kempton Park, to be known as Birchgrove.

The proposed township is situate south-west of Birchleigh Township and north of, and abutting on proposed Westhof Township and on remaining extent of Portion 33 (portion of Portion 21) of the farm Zuurfontein 33 IR, District of Kempton Park.

The application together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Director, Room B225, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58 (5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate, in writing, with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 13 November 1968.

13-20

NOTICE No. 513 OF 1968

ROODEPOORT-MARAISBURG AMENDMENT SCHEME 2/11

It is hereby notified in terms of subsection (1) of section 31 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Town Council of Roodepoort has applied for Roodepoort-Maraisburg Town-planning Scheme 2, 1954, to be amended as follows:—

1. *Scheme 1/75*

The rezoning of Erf 1083, Florida Extension 9 Township, from "Municipal Purposes" to "Special Residential" with a density of one dwelling per 8,000 sq ft and the reservation of roads.

Registered owner.—Municipality of Roodepoort.

Effect.—The erection of houses on the land will be made possible.

2. *Scheme 2/11*

The incorporation of Floracliffe Township in the Town-planning Scheme of Roodepoort-Maraisburg to enable the provisions of the Town-planning Scheme being made applicable to this Township.

3. *Scheme 2/12*

The rezoning of a portion of Erf 110, Floracliffe Township, situate at 26 Oosthuizen Drive, from "Special Residential" to "General Residential" to enable this portion to be consolidated with Erf 93.

Registered owner.—B. J. van der Merwe, 26 Oosthuizen Drive, Floracliffe.

KENNISGEWING No. 511 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP BIRCHGROVE

Ingevolge artikel 58 (1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekendgemaak dat Rand Enterprises (Pty) Limited aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Zuurfontein 33 IR, distrik Kempton Park, wat bekend sal wees as Birchgrove.

Die voorgestelde dorp lê suidwes van dorp Birchleigh en noord van en grens aan voorgestelde dorp Westhof en op resterende gedeelte van Gedeelte 33 (gedeelte van Gedeelte 21) van die plaas Zuurfontein 33 IR, distrik Kempton Park.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58 (5) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 November 1968.

13-20

KENNISGEWING No. 513 VAN 1968

ROODEPOORT-MARAISBURG-WYSIGINGSKEMA 2/11

Hierby word ooreenkomstig die bepalinge van subartikel (1) van artikel 31 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekendgemaak dat die Stadsraad van Roodepoort aansoek gedoen het om Roodepoort-Maraisburg-dorpsaanlegskema 2, 1954, soos volg te wysig:—

1. *Skema 1/75*

Die herindeling van Erf 1083, dorp Florida-uitbreiding 9, van „Munisipale Doeleindes” tot „Spesiale Woon” met 'n digtheid van een woonhuis per 8,000 vk vt en die reservering van paaie.

Geregistreeerde eienaar.—Munisipaliteit Roodepoort.

Uitwerking.—Die oprigting van huise op die terrein sal moontlik gemaak word.

2. *Skema 2/11*

Die inlywing van die dorp Floracliffe in die Roodepoort-Maraisburg-dorpsbeplanningskema sodat die bepalinge van die Dorpsbeplanningskema op hierdie dorp van toepassing gemaak kan word.

3. *Skema 2/12*

Die herindeling van 'n gedeelte van Erf 110, dorp Floracliffe, geleë te Oosthuizenrylaan 26, van „Spesiale Woon” tot „Algemene Woon” om hierdie gedeelte met Erf 93 te kan konsolideer.

Geregistreeerde eienaar.—B. J. van der Merwe, Oosthuizenrylaan 26, Floracliffe.

This amendment will be known as Roodepoort-Maraisburg Amendment Scheme 2/11. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Roodepoort and at the office of the Director of Local Government, Room B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies or within one mile of the boundary of any such scheme and any local authority whose area of jurisdiction is contiguous to such area, shall have the right to object to the scheme and may notify the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the reasons therefor at any time within four weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 13 November 1968. 13-20

NOTICE No. 514 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF GLEN DAYAN EXTENSION 1 TOWNSHIP

It is hereby notified in terms of section 58 (1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Glen Anil Investments (Pty) Ltd, for permission to lay out a township on the farm Driefontein 85 IR, District of Boksburg, to be known as Glen Dayan Extension 1.

The proposed township is situate north of and abuts Morganridge Township and on Portions 184 and 185 (portions of Portion 5) of the farm Driefontein 85 IR, District of Boksburg.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Director, Room B225, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58 (5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate, in writing, with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 13 November 1968. 13-20

NOTICE No. 517 OF 1968

NOTICE.—BOOKMAKER'S LICENCE

I, Jacobus Hercolius Barend Bezuidenhout, of 16 Reitz Avenue, Monument Township, Krugersdorp, hereby give notice that it is my intention to apply to the Transvaal Bookmakers' Licensing Committee for a certificate authorizing the issue of a bookmaker's licence in terms of Ordinance No. 26 of 1925.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Roodepoort-Maraisburg-wysigingskema 2/11 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Roodepoort en in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B222, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, of binne een myl van die grens van enige sodanige skema en enige plaaslike bestuur wie se regsgebied aangrensend is aan sodanige gebied, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne vier weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 November 1968. 13-20

KENNISGEWING No. 514 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP GLEN DAYAN-UITBREIDING 1

Ingevolge artikel 58 (1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekendgemaak dat Glen Anil Investments (Pty) Ltd aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Driefontein 85 IR, distrik Boksburg, wat bekend sal wees as Glen Dayan-uitbreiding 1.

Die voorgestelde dorp lê noord van en grens aan die dorp Morganridge en op Gedeeltes 184 en 185 (gedeeltes van Gedeelte 5) van die plaas Driefontein 85 IR, distrik Boksburg.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58 (5) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of verhoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 November 1968. 13-20

KENNISGEWING No. 517 VAN 1968

KENNISGEWING.—BOOKMAKERSLISENSIE

Ek, Jacobus Hercolius Barend Bezuidenhout, van Reitzlaan 16, Monument-uitbreiding, Krugersdorp, gee hierby kennis dat ek van voorneme is om by die Transvaalse Bookmakerslisensiekomitee aansoek te doen om 'n sertifikaat waarby die uitreiking van 'n bookmakerslisensie ingevolge Ordonnansie No. 26 van 1925 gemagtig word.

Any person who wishes to object to the granting of such a certificate, or who wishes to lay before the Committee any fact or information in connection therewith, may do so in writing to the Secretary of the Transvaal Bookmakers' Licensing Committee, Private Bag 64, Pretoria, to reach him on or before 4 December 1968. Every such person is required to state his full name, occupation and postal address. 13-20

Iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van so 'n sertifikaat of wat enige feit of inligting in verband daarmee aan die Komitee wil voorlê, kan dit skriftelik aan die Sekretaris van die Transvaalse Bookmakers' lisensiekomitee, Privatsak 64, Pretoria, doen om hom voor of op 4 Desember 1968 te bereik. Iedere sodanige persoon moet sy volle naam, beroep en posadres verstrek. 13-20

NOTICE No. 519 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF NINEOAKS TOWNSHIP

It is hereby notified in terms of section 58 (1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Rietfontein Consolidated Mines Limited for permission to lay out a township on the farm Rietfontein 63 IR, District of Germiston, to be known as Nineoaks.

The proposed township is situate south-west of and abuts Noordpark Township and on the remaining extent of Portion 401 of the farm Rietfontein No. 63 IR, District of Germiston.

The application together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the Office of the Director, Room B225, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58 (5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate, in writing, with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

KENNISGEWING No. 519 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP NINEOAKS

Ingevolge artikel 58 (1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekendgemaak dat Rietfontein Consolidated Mines Ltd, aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Rietfontein No. 63 IR, distrik Germiston, wat bekend sal wees as Nineoaks.

Die voorgestelde dorp lê suidwes van en grens aan dorp Noordpark en op resterende gedeelte van Gedeelte 401 van die plaas Rietfontein 63 IR, distrik Germiston.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58 (5) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of verhoër te word, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

NOTICE No. 520 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF EDELWEISS TOWNSHIP

It is hereby notified in terms of section 58 (1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Nasionale Graanberokings Maatskappy (Edms.) Bepêrk for permission to lay out a township on the farm Daggafontein 125 IR, District of Springs, to be known as Edelweiss.

The proposed township is situate south of Casseldale Township and north of and abutting Butlar Road and on Portion 102 (a portion of Portion 1) and Portion 98 (a portion of Portion 1) of the farm Daggafontein 125 IR, District of Springs.

The application together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

KENNISGEWING No. 520 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP EDELWEISS

Ingevolge artikel 58 (1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekendgemaak dat Nasionale Graanberokingsmaatskappy (Edms.) Bepêrk aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Daggafontein 125 IR, distrik Springs, wat bekend sal wees as Edelweiss.

Die voorgestelde dorp lê suid van dorp Casseldale en noord van en grens aan Butlarweg en op Gedeelte 102 ('n gedeelte van Gedeelte 1) en Gedeelte 98 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas Daggafontein 125 IR, distrik Springs.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

In terms of section 58 (5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate, in writing, with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

NOTICE No. 521 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF BEDFORDVIEW
EXTENSION 139 TOWNSHIP

It is hereby notified in terms of section 58 (1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Douglas Thomas Anderson for permission to lay out a township on the farm Elandsfontein 90 IR, District of Germiston, to be known as Bedfordview Extension 139.

The proposed township is situate south of and abuts Van Buuren Road and on Portion 3 of Holding 227, Geldenhuis Estate Small Holdings.

The application together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58 (5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate, in writing, with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

NOTICE No. 522 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF BEDFORDVIEW
EXTENSION 149 TOWNSHIP

It is hereby notified in terms of section 58 (1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Joyce May Paterson for permission to lay out a township on Geldenhuis Estate Small Holdings, District of Germiston, to be known as Bedfordview Extension 149.

The proposed township is situate north of and abutting Allen Road and on Portion 4 of Lot 133, Geldenhuis Estate Small Holdings, District of Germiston.

The application together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

Ingevolge artikel 58 (5) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

KENNISGEWING No. 521 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP
BEDFORDVIEW-UITBREIDING 139

Ingevolge artikel 58 (1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekendgemaak dat Douglas Thomas Anderson aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Elandsfontein 90 IR, distrik Germiston, wat bekend sal wees as Bedfordview-uitbreiding 139.

Die voorgestelde dorp lê suid van en grens aan Vanbuurenweg op Gedeelte 3 van Hoewe 227, Geldenhuis Estate Landbouhoewes.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58 (5) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

KENNISGEWING No. 522 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP
BEDFORDVIEW-UITBREIDING 149

Ingevolge artikel 58 (1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekendgemaak dat Joyce May Paterson aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op Geldenhuis Estate Landbouhoewes, distrik Germiston, wat bekend sal wees as Bedfordview-uitbreiding 149.

Die voorgestelde dorp lê noord van en grens aan Allenweg en op Gedeelte 4 van Hoewe 133, Geldenhuis Estate Landbouhoewes, distrik Germiston.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

In terms of section 58 (5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate, in writing, with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

NOTICE No. 523 OF 1968

MUNICIPALITY OF KOSTER
SUBDIVISION OF LAND

In terms of the regulations promulgated under the Division of Land Ordinance, 1957, as amended, it is hereby notified, that the Village Council of Koster, authorised thereto by the Board of Directors of the "Koster Koöperatiewe Landboumaatskappy Beperk" have applied to the Secretary, Townships Board, Pretoria, to subdivide a portion of portion of the farm Kleinfontein 463, Registration Division JP, District of Koster (formerly Rustenburg), by surveying a portion of approximately 413 square feet in extent.

Should the holder or holders of mineral rights desire to object to the proposed subdivision, as above, written objection should be lodged with the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria, within two months reckoned from the date of the first publication of this notice.

P. W. VAN DER WALT,
Town Clerk.

Municipal Building,
Koster, 30 October 1968.

20-27-4

NOTICE No. 524 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF BASSONNIA
TOWNSHIP

It is hereby notified in terms of section 58 (1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Johannes Petrus Meyer Basson for permission to lay out a township on the farm Liefde en Vrede 104 IR, District of Johannesburg, to be known as Bassonnia.

The proposed township is situate south of and abuts Oakdene Township and on a portion of the remainder of the farm Liefde en Vrede, District of Johannesburg.

The application together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Director, Room B225, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58 (5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate, in writing, with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

20-34301

Ingevolge artikel 58 (5) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

KENNISGEWING No. 523 VAN 1968

MUNISIPALITEIT KOSTER
VERDELING VAN GROND

Hiermee word, kragtens die regulasies wat ingevolge die Ordonnansie op die Verdeling van Grond, 1957, soos gewysig, uitgevaardig is, bekendgemaak dat die Dorpsraad van Koster, daartoe gemagtig deur die Raad van Direkteure van die Koster Koöperatiewe Landboumaatskappy Beperk, by die Sekretaris, Dorperaad, Pretoria, aansoek gedoen het om die verdeling van 'n gedeelte van gedeelte van die plaas Kleinfontein 463, Registrasieafdeling JP, distrik Koster (voorheen Rustenburg), deur 'n gedeelte van ongeveer 413 vierkante voet uit te meet.

Indien die houer of houders van minerale regte beswaar wil aanteken teen die voorgemelde verdeling, moet skriftelik beswaar binne twee maande vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing by die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria, ingedien word.

P. W. VAN DER WALT,
Stadsklerk.

Munisipale Gebou,
Koster, 30 Oktober 1968.

20-27-4

KENNISGEWING No. 524 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP
BASSONNIA

Ingevolge artikel 58 (1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekendgemaak dat Johannes Petrus Meyer Basson aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Liefde en Vrede 104 IR, distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Bassonnia.

Die voorgestelde dorp lê suid van en grens aan Oakdene-dorp en op 'n gedeelte van die restant van die plaas Liefde en Vrede, distrik Johannesburg.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58 (5) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

NOTICE No. 525 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF KRUGERSDORP EXTENSION 3 TOWNSHIP

By Administrator's Notice No. 156 of 1964, the establishment of Krugersdorp Extension 3 Township, situated south-east of and abutting Erven 123 and 124, in Krugersdorp Township; and between Memorial and Lake Avenues, and on the farm Paardeplaats 177 IQ, District of Krugersdorp, as indicated on Plan 2503/1, was advertised.

Since then an amended application was received by virtue of which all erven in the proposed township must be consolidated and be used as one General Residential erf.

The relevant plan as amended is open for inspection at the office of the Director of Local Government, Room B220, Second Floor, Block B, Provincial Buildings, Pretoria, for a period of eight weeks from the date of the first publication hereof.

All objections to the proposed amended application must reach the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria, in duplicate, within a period of eight weeks from the first publication hereof.

G. P. NEL,
Director, Department of Local Government.
T.A.D. 4/8/2503.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

NOTICE No. 526 OF 1968

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 1/170

It is hereby notified, in terms of subsection (1) of section 31 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the City Council of Pretoria has applied for Pretoria Town-planning Scheme 1, 1944, to be amended by the rezoning of Portion A and the remainder of Erf 49, Trevenna Township, situated on the north-western corner of Trevenna and Welkom Streets, from "General Residential" to "Special" for the following purposes, subject to the conditions set out on Annexure "B", Plan 375 of the draft scheme:—

- (A) A nursing home and doctor's consulting rooms; and
- (B) a chemist's shop and dispensary, bank agency, flower and gift kiosk, Ladies' hairdresser, cafeteria and with the special consent of the council, other purposes of a similar nature, for use by patients, visitors and staff.

The properties are registered in the name of Brew Properties (Pty) Limited.

This amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme 1/170. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria, and at the office of the Director of Local Government, Room B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Alle beswäre moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

KENNISGEWING No. 525 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP KRUGERSDORP-UITBREIDING 3

By Administrateurskennisgewing No. 156 van 1964 is die aansoek om die stigting van die dorp Krugersdorp-uitbreiding 3, geleë suidoos van en aangrensend aan Erve 123 en 124 in die dorp Krugersdorp en tussen Memorial- en Lakelaan en op die plaas Paardeplaats 177 IQ, distrik Krugersdorp, soos aangedui op Plan 2503/1 geadverteer.

Sedertdien is 'n gewysigde aansoek ontvang waarvolgens al die erwe in die voorgestelde dorp gekonsolideer en as een Algemene Woonerf gebruik moet word.

Die betrokke plan soos gewysig lê ter insae in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B220, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke vanaf die eerste publikasie hiervan.

Alle besware teen die voorgestelde gewysigde aansoek moet die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria, in duplikaat, binne die tydperk van agt weke vanaf die eerste publikasie hiervan bereik.

G. P. NEL,
Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur.
T.A.D. 4/8/2503.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

KENNISGEWING No. 526 VAN 1968

PRETORIA-WYSIGENDESKEMA 1/170

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van subartikel (1) van artikel 31 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekendgemaak dat die Stadsraad van Pretoria aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsaanlegskema 1, 1944, te wysig deur die herindelings van Gedeelte A en die restant van Erf 49, dorp Trevenna, geleë op die noordwestelike hoek van Trevenna- en Welkomstraat, van „Algemene Woon” tot „Spesiaal” vir die volgende doeleindes, onderworpe aan die voorwaardes vervat in Aanhangel „B”, Plan 375 van die ontwerp-skema:—

- (A) 'n Verpleeginrigting en dokterspreekkamers; en
- (B) 'n apteek met 'n resepteerafdeling, bankagentskap, blomme- en geskenkkiosk, dameshaarkappery en met die raad se spesiale toestemming, ander soortgelyke doeleindes, vir gebruik deur pasiënte, besoekers en personeel.

Hierdie eiendom is in die naam van Brew Properties (Edms.) Beperk geregistreer.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema 1/170 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria en in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B222, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Any owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies or within one mile of the boundary of any such scheme and any local authority whose area of jurisdiction is contiguous to such area, shall have the right to object to the scheme and may notify the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objections and of the reasons therefor at any time within four weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, of binne een myl van die grens van enige sodanige skema en enige plaaslike bestuur wie se regsgebied aangrensend is aan sodanige gebied, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne vier weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

NOTICE No. 527 OF 1968

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 1/139

It is hereby notified in terms of subsection (1) of section 31 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the City Council of Pretoria has applied for Pretoria Town-planning Scheme 1, 1944, to be amended by the rezoning of Portion 1 and Portion 2 of Erf 447, Wonderboom South Township, situate on Ninth Avenue between Louis Trichardt and Meyer Street, from "Special Residential" to "Special" to permit the erection of dwelling-houses or low density flats thereon.

This amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme 1/139. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies or within one mile of the boundary of any such scheme and any local authority whose area of jurisdiction is contiguous to such area, shall have the right to object to the scheme and may notify the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the reasons therefor at any time within four weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

NOTICE No. 528 OF 1968

PROPOSED ESTABLISHMENT OF CORLETT GARDENS EXTENSION 2 TOWNSHIP

It is hereby notified in terms of section 58 (1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Vietri Investments (Pty) Ltd, for permission to lay out a township on the farm Roodekrans 183 IQ, District of Krugersdorp, to be known as Corlett Gardens Extension 2.

The proposed township is situate $\frac{3}{4}$ miles north of the Starlight Drive-in Theatre and on Portions 96 and 97 (portions of Portion 10) of the farm Roodekrans 183 IQ, District of Krugersdorp.

The application together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the Office of the Director, Room B225, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

KENNISGEWING No. 527 VAN 1968

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA 1/139

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van subartikel (1) van artikel 31 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekendgemaak dat die Stadsraad van Pretoria aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsaanlegskema 1, 1944, te wysig deur die herindelung van Gedeelte 1 en Gedeelte 2 van Erf 447, dorp Wonderboom-Suid, geleë aan Negende Laan tussen Louis Trichardt en Meyerstraat van „Spesiale Woon” tot „Spesiaal” om die oprigting van woonhuise of laedigheid-woonstelgeboue daarop toe te laat.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema 1/139 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria en in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B222, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, of binne een myl van die grens van enige sodanige skema en enige plaaslike bestuur wie se regsgebied aangrensend is aan sodanige gebied, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne vier weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

KENNISGEWING No. 528 VAN 1968

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP CORLETT GARDENS UITBREIDING 2

Ingevolge artikel 58 (1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekendgemaak dat Vietri Investments (Pty) Ltd, aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Roodekrans 183 IQ, distrik Krugersdorp wat bekend sal wees as Corlett Gardens Uitbreiding 2.

Die voorgestelde dorp lê $\frac{3}{4}$ myl noord van die Starlight Inryteater en op Gedeeltes 96 en 97 (gedeeltes van Gedeelte 10) van die plaas Roodekrans 183 IQ, distrik Krugersdorp.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

In terms of section 58 (5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate, in writing, with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*:

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

TENDERS

N.B.—Tenders previously published and where the closing dates have not yet passed, have not been repeated in this notice. Tenders are normally published 3-5 weeks before the closing date.

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION TENDERS

Tenders are invited for the following services/supplies/sales. (Unless otherwise indicated in the description tenders are for supplies):—

Tender No.	Description of tender Beskrywing van tender	Closing date Sluitingsdatum
H.A. 1/1/69	Spectacles for T.E.D. scholars/Brille vir T.O.D.-skoliere	10/1/69
R.F.T. 66/68	Printing of Tally books/Druk van Tally-boeke	13/12/68
W.F.T.B. 831/68	Laerskool Glen Harvey, Potchefstroom: Erection. (Advertised, 13/11/68; closing date, 13/12/68) should read: Laerskool Glen Harvie, Potchefstroom: Erection/Oprigting. (Geadverteer, 13/11/68; sluitingsdatum, 13/12/68) moet lui: Laerskool Glen Harvie, Potchefstroom: Oprigting.	13/12/68
W.F.T.B. 840/68	Nelspruit: High School: Girls' and boys' hostels: Introduction of gauze frames, etc. (Advertised, 13/11/68; closing date, 13/12/68) should read: Nelspruitse Hoërskool: Meisies- en seunskoshuise: Aanbring van gaasrame, ens. (Geadverteer, 13/11/68; sluitingsdatum, 13/12/68) moet lui: Nelspruitse Hoërskool: Meisies- en seunskoshuise: Aanbring van gaasrame, ens.	13/12/68
W.F.T.B. 850/68	Laerskool Anton van Wouw, Pretoria: Demolition of houses, levelling and construction of sports grounds, stormwater drainage, etc./Sloping van huise, gelykmaak en bou van sportgronde, stormwaterdreinerings, ens.	13/12/68
W.F.T.B. 851/68	Boksburg-Benoni Hospital: Layout of site and roads/Boksburg-Benonihospitaal: Uitle van terrein en paaie	13/12/68
W.F.T.B. 852/68	Hoër Landboueskool Brits: Construction of stormwater drainage/Konstruksie van stormwaterdreinerings	13/12/68
W.F.T.B. 853/68	Burger-Right Primary School, Pretoria: Addition of one new grades room/Aanbou van een nuwe gradekamer	13/12/68
W.F.T.B. 854/68	Laerskool De Deur, Veresiging: Proposed road and parking site/Voorgestelde pad en parkeerterrein	13/12/68
W.F.T.B. 855/68	Laerskool Die Poort, Derdepoort, Pretoria: New extension to school/Nuwe uitbreiding aan skool	13/12/68
W.F.T.B. 856/68	Irene Primary School, Pretoria: Construction of two all-weather tennis courts/Bou van twee weervaste tennisbane	13/12/68
W.F.T.B. 857/68	J. G. Strijdom Hospital, Johannesburg: Electrical installation in the dining and changing building for non-Whites/J. G. Strijdomhospitaal, Johannesburg: Elektriese installasie in die eet- en kleedgebou vir nie-Blanke	13/12/68
W.F.T.B. 858/68	Kalafong Hospital (non-White), Pretoria: Boiler plant installation/Kalafonghospitaal (nie-Blanke), Pretoria: Stoomketelinstallasie	13/12/68
W.F.T.B. 859/68	Kalafong Hospital (non-White), Pretoria: Refrigeration installation in three cold rooms, etc./Kalafonghospitaal (nie-Blanke), Pretoria: Verkoelingsinstallasie in drie kouekamers, ens.	13/12/68
W.F.T.B. 860/68	Laerskool Kragbron, Witbank: Layout of grounds/Uitle van gronde	13/12/68
W.F.T.B. 861/68	Lytteltonse Hoërskool, Pretoria: Construction of stormwater drainage/Konstruksie van stormwaterdreinerings	13/12/68
W.F.T.B. 862/68	Laerskool Newlands, Johannesburg: Hall: Conversion, additions and alterations/Saal: Omskepping, aanbouings en veranderings	13/12/68
W.F.T.B. 863/68	Ottosdalse Laerskool, Ottosdal: Swimming bath: Renovation and repairs to dressing rooms, etc./Swembad: Opknapping en reparasies aan kleedkamers, ens.	13/12/68
W.F.T.B. 864/68	Hoërskool Staatspresident C. R. Swart, Pretoria: Construction of new service road/Bou van nuwe dienspad	13/12/68
W.F.T.B. 865/68	Hoërskool Schweizer-Reneke: Principal's residence (type 1700) and outbuildings/Hoofswoning (tipe 1700) en buitegeboue	13/12/68
W.F.T.B. 866/68	Witbank Hospital: Construction, etc. of access roads and parking area/Witbankhospitaal: Bou, ens. van toegangspaaie en parkeerterrein	13/12/68
W.F.T.B. 867/68	Zeerust Hospital: Construction of stormwater drainage/Zeerusthospitaal: Konstruksie van stormwaterdreinerings	13/12/68
W.F.T.B. 868/68	Marlandia School, Johannesburg: Sawdust extraction plant/Marlandiaskool, Johannesburg: Saagseluitsuigapparaat	13/12/68
W.F.T.B. 869/68	Pietersburg Hospital (non-White): Electrical installation in existing building/Pietersburghospitaal (nie-Blanke): Elektriese installasie in die bestaande gebou	13/12/68

Ingevolge artikel 58 (5) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 20 November 1968.

20-27

TENDERS

L.W.—Tenders wat voorheen gepubliseer is en waarvan die sluitingsdatums nog nie verstreke is nie, word nie in hierdie kennisgewing herhaal nie. Tenders word normaalweg 3-5 weke voor die sluitingsdatum gepubliseer.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE TENDERS

Tenders vir die volgende dienste/voorrade/verkope word ingewag. (Tensy dit in die uiteensetting anders aangegee word, word tenders vir voorrade bedoel):—

Closing date

Sluitingsdatum

IMPORTANT NOTES

1. The relative tender documents, including the Administration's official tender forms, are obtainable on application from the relative addresses indicated below. Such documents and any tender/contract conditions not embodied in the tender documents are also available for inspection at the said addresses:—

Tender Ref.	Postal address, Pretoria	Office in New Provincial Building, Pretoria.			
		Room No.	Block	Floor	Phone No., Pretoria
H.A. 1..	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A930	A	9	(89251)
H.A. 2..	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A940	A	9	89402
H.B.....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A746	A	7	89202
H.C.....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A729	A	7	89206
H.D.....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A740	A	7	89208
P.F.T....	Provincial Secretary (Purchases and Supplies), Private Bag 64	A1119	A	11	80965
R.F.T....	Director, Transvaal Roads Department, Private Bag 197	D518	D	5	89184
T.E.D...	Director, Transvaal Education Department, Private Bag 76	A550	A	5	80651
W.F.T...	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	C109	C	1	80675
W.F.T.B.	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	C219	C	M	80306

2. The Administration is not bound to accept the lowest or any tender and reserves the right to accept a portion of a tender.

3. In the case of each W.F.T.B. tender the tenderer must pay a deposit of R4 before he will be supplied with the tender documents. Such deposit must be in the form of cash, a bank initialed cheque, or a departmental standing deposit receipt (R10). The said deposit will be refunded if a bona fide tender is received from the tenderer or if the tender documents including plans, specifications and bills of quantities are returned by the tenderer within 14 days after the closing date of the tender to the relative address shown in note 1 above.

4. All tenders must be submitted on the Administration's official tender forms.

5. Each tender must be submitted in a separate sealed envelope addressed to the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be clearly superscribed to show the tenderer's name and address, as well as the number, description and closing date of the tender. Tendere must be in the hands of the Chairman by 11 a.m. on the closing date indicated above.

6. If tenders are delivered by hand, they must be deposited in the Formal Tender Box at the Enquiry Office in the foyer of the New Provincial Building, at the Pretorius Street main entrance (near Bosman Street corner), Pretoria, by 11 a.m. on the closing date.

BELANGRIKE OPMERKINGS

1. Die betrokke tenderdokumente, met inbegrip van die amptelike tendervorms van die Administrasie, is op aanvraag by die onderstaande adresse verkrygbaar. Sodanige dokumente asmede enige tender/kontrakvoorwaardes wat nie in die tenderdokumente opgeneem is nie, is ook by die genoemde adresse vir inspeksie verkrygbaar:—

Tender-verwysing	Posadres te Pretoria	Kantoor in Nuwe Provinsiale Gebou, Pretoria			
		Kamer-no.	Blok	Verdieping	Telefoonno., Pretoria
H.A. 1..	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A930	A	9	(89251)
H.A. 2..	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A940	A	9	89402
H.B.....	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A746	A	7	89202
H.C.....	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A729	A	7	89206
H.D.....	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A740	A	7	89208
P.F.T....	Provinsiale Sekre-taris (Aankope en Voorrade), Privaatsak 64	A1119	A	11	80965
R.F.T....	Direkteur, Transvaalse Paaie-departement, Privaatsak 197	D518	D	5	89184
T.O.D...	Direkteur, Transvaalse Onder-wysdeparte-ment, Privaat-sak 76	A550	A	5	80651
W.F.T...	Direkteur, Transvaalse Werke-departement, Privaatsak 228	C109	C	1	80675
W.F.T.B.	Direkteur, Transvaalse Werke departement, Privaatsak 228	C219	C	M	80306

2. Die Administrasie is nie daartoe verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie en behou hom die reg voor om 'n gedeelte van 'n tender aan te neem.

3. In die geval van iedere W.F.T.B.-tender, moet die tenderaar 'n deposito van R4 stort alvorens hy van die tenderdokumente voorsien sal word. Sodanige deposito moet in kontantgeld wees, 'n tjek deur die bank gearafeer of 'n departementele liggorderkwitansie (R10). Genoemde depositobedrag sal terugbetaal word as 'n bona fide-inskrywing van die tenderaar ontvang word of as die tenderdokumente, met inbegrip van planne, spesifikasies en hoeveelhedslyste, binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tenderaar teruggestuur word na die betrokke adres in opmerking 1 hierbo aangetoon.

4. Alle tenders moet op die amptelike tendervorms van die Administrasie voorgelê word.

5. Iedere inskrywing moet in 'n afsonderlike verseëld kovert ingedien word, geadresseer aan die Voorsitter, Die Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet duidelik van die opskrif voorsien wees ten einde die tenderaar se naam en adres aan te toon asook die nommer, beskrywing en sluitingsdatum van die tender. Inskrywings moet teen 11 vm. op die sluitingsdatum hierbo aangetoon, in die Voorsitter se hande wees.

6. Indien inskrywings per hand ingedien word, moet hulle teen 11 vm. op die sluitingsdatum in die Formele Tenderbus geplaas wees by die navraagkantoor in die voorportaal van die nuwe Provinsiale Gebou by die hoofingang aan Pretoriusstraat se kant (naby die hoek van Bosmanstraat), Pretoria.

941-13-20
(Kennisgewing No. 103/1968.)
Nelspruit, 25 Oktober 1968.
Posbus 45,
Munisipale Kantore,
Stadslerk.

J. N. JONKER,
Stadslerk,
Munisipale Kantore,
Posbus 45,
Nelspruit, 25 Oktober 1968.
(Kennisgewing No. 103/1968.)

STADSKRAAD VAN NELSPRUIT
VOORGESTELDE ONTWERP - WYSIGINGDORPSBEPLANNINGSKEMA 1/11
Die Stadskraad van Nelspruit het 'n ontwerp-wysigingsdorpsbeplanningskema opgestel wat bekend sal staan as Dorpsbeplanningskema 1/11.
Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstelle:—
1. Die herindelings- van gedeelte van Gedeelte 31 van die plaas Besterslast van "Spesiale Woongebied" na "Spesiale Doel-einde" vir die doeleindes van 'n motel, woonwagpark, restaurant en vultasie.
2. Die herindelings van Gedeelte 1 van Erf 403, Gedeelte 1 van Erf 430, Gedeelte 1 van Erf 849 van, "Bestande: Opelbare

TOWN COUNCIL OF NELSPRUIT
PROPOSED AMENDING TOWN-PLANNING SCHEME 1/11
The Town Council of Nelspruit has prepared a draft amending town-planning scheme, to be known as Town-planning Scheme 1/11.
This draft scheme contains the following proposals:—
1. The rezoning of a portion of Portion 31 of the farm Besterslast from "Special Residential" to "Special Purposes" for the purposes of a motel, caravan park, restaurant and filling station.
2. The rezoning of Portion 1 of Erf 403, Portion 1 of Erf 430, Portion 1 of Erf 849, from "Existing Public Open Space" to "Municipal Purposes" and Portion 1 of Erf 1198 from "Special Residential" to "Municipal Purposes".
All the properties belong to the Town Council of Nelspruit.
Particulars of this Scheme are open for inspection at the Office of the Clerk of the Council, Town Hall, Nelspruit, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice, which is the 13th November 1968.
The Council will consider whether or not Any owner or occupier of immovable property within the area of the draft amending town-planning scheme, or within one mile of the boundary thereof, has the right

NOTICES BY LOCAL AUTHORITIES PLAASLIKE BESTUURSGEWINGS

WITPENSKLOOF, District of Groblersdal, on 11 December 1968, at 11 a.m.—Helfter, red, right ear crescent at the back, branded AD1 on left buttock.
SKUTVERKOPINGS
Tensy voor die tyd gelos, sal die diere hieronder beskryf, verkoop word soos aangegee.
Personne wat navraag wens te doen aangaande die hieronder omskrewe diere moet in die geval van diere in munisipale skutte, die Stadsklerk nader, en wat diere in distrikskutte het, die betrokke Landdros, GROOTKUIL Skut, distrik Rustenburg, op 11 Desember 1968, om 11 v.m.—Os, Atrikantertipe, 3 jaar, rooi, brandmerk A 51.

WITPENSKLOOF, District of Groblersdal, on 11 December 1968, at 11 a.m.—Helfter, red, right ear crescent at the back, branded AD1 on left buttock.
SKUTVERKOPINGS
Tensy voor die tyd gelos, sal die diere hieronder beskryf, verkoop word soos aangegee.
Personne wat navraag wens te doen aangaande die hieronder omskrewe diere moet in die geval van diere in munisipale skutte, die Stadsklerk nader, en wat diere in distrikskutte het, die betrokke Landdros, GROOTKUIL Skut, distrik Rustenburg, op 11 Desember 1968, om 11 v.m.—Os, Atrikantertipe, 3 jaar, rooi, brandmerk A 51.

POUND SALES
Unless previously released, the animals described hereunder will be sold as indicated.
Persons desiring to make inquiries respecting the animals described hereunder, in the case of animals in municipal pounds, should address the Town Clerk; for those in district pounds the Magistrate of the district concerned.
GROOTKUIL Pound, District of Rustenburg, on 11 December 1968, at 11 a.m.—Or Atrikantertipe, 3 years, red, branded A 51.

TRANSVAALSE WERKEDEPARTEMENT
TENDERS VIR DIE HUUR OF KOOP VAN GEDELTTE VAN STRIJDOMPLEIN, PRETORIA
Tenders word aangevra vir die huur of die koop van Gedeelte 1 van Erf 2909, geleë aan Van der Walt- en Pretoriusstraat, Pretoria, groot 22,492 Kaapse vierkante voet.
Die dokumente is verkrygbaar by die kantoor van die Direkteur, Transvaalse Werkedepartement, Kamer C116, Provinsiale Gebou, Pretoria (telefoonnommer 80-275) en die sluitingsdatum van die tender is 16 Mei 1969 (om 11 v.m.).
Pretoria, 20 November 1968.

TRANSVAAL DEPARTMENT OF WORKS
TENDERS FOR THE HIRE OR PURCHASE OF PORTION OF STRIJDOMPLEIN, PRETORIA
Tenders are invited for the hire or purchase of Portion 1 of Erf 2909, situate on the corner of Van der Walt and Pretorius Streets, Pretoria, measuring 22,492 Cape square feet.
The documents are obtainable from the office of the Director, Transvaal Department of Works, Room C116, Provincial Building, Pretoria (telephone 80-275) and the closing date of the tender is 16 May 1969 (at 11 a.m.).
Pretoria, 20 November 1968.

TOWN COUNCIL OF BENONI

PROPOSED CLOSING OF PORTION OF FURY AVENUE AND DONATION THEREOF TO "DIE SKAKELKOMITEE VAN BENONI"

Notice is hereby given in terms of section 67 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council, subject to the approval of the Administrator, to close permanently a portion of Fury Avenue, 6,675 Cape square feet in extent, in Northmead Extension 1 (Airfield) Township.

Notice is further hereby given in terms of section 79 (18) (b) of the said Ordinance that the Council proposes, subject to the closing of the relevant portion of Fury Avenue being effected, and subject to the approval of the Administrator, to donate the area so closed to "Die Skakelkomitee van Benoni" for Nursery School purposes, provided the donee bears all costs incidental to this transaction.

A copy of a plan showing the portion of Fury Avenue to be permanently closed, may be inspected during ordinary office hours at the Office of the Clerk of the Council, Municipal Offices, Benoni

Any person who has any objection to the proposed closing and/or donation of land, or who may have any claim for compensation if the closing of land is effected, must lodge such objection or claim, in writing, with the undersigned not later than Wednesday, 6 January 1969.

F. W. PETERS,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Benoni, 6 November 1968.
(Notice No. 151 of 1968.)

STADSRAAD VAN BENONI

VOORGESTELDE SLUITING VAN GEDEELTE VAN FURYLAAN EN SKENKING DAARVAN AAN DIE SKAKELKOMITEE VAN BENONI

Kennisgewing geskied hierby kragtens die bepalings van artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad voornemens is om, behoudens die goedkeuring van die Administrateur, 'n gedeelte van Furylaan, groot 6,675 Kaapse vierkante voet in Northmead-uitbreiding 1 (Airfield) Dorpsgebied, permanent te sluit.

Kennisgewing geskied voorts kragtens artikel 79 (18) (b) van genoemde Ordonnansie, dat die Stadsraad ook voornemens is om, onderhewig aan die sluiting van die betrokke gedeelte van Furylaan, en behoudens die goedkeuring van die Administrateur, sodanige gedeelte aan die Skakelkomitee van Benoni vir Kleuterskooldoeleindes, te skenk, mits die Skakelkomitee alle koste verbonde aan die transaksie betaal.

'n Afdruk van 'n plan waarop die gedeelte van Furylaan wat gesluit staan te word, aangetoon word, is gedurende gewone kantoorure by die Kantoer van die Klerk van die Raad, Munisipale Kantoer, Benoni, ter insae.

Iedereen wat enige beswaar het teen die voorgestelde sluiting en/of skenking van grond, of wat enige eis vir skadevergoeding as gevolg van sodanige sluiting wil instel, moet sodanige beswaar of eis nie later nie as Woensdag 6 Januarie 1969, by die ondergetekende indien.

F. W. PETERS,
Stadsklerk.

Munisipale Kantoer,
Benoni, 6 November 1968.
(Kennisgewing No. 151 van 1968.)

930-6-13-20

TOWN COUNCIL OF ERMELO

ALIENATION OF PROPERTY

In terms of the provisions of section 79 (18) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, the Town Clerk hereby gives notice that it is the intention of the Town Council of Ermelo, to alienate Portion 1 of Erf 1919, Ermelo, by public auction.

The conditions of sale and a sketch plan showing the area are open for inspection at the office of the Town Clerk during office hours for a period of 30 days from date of the first publication hereof.

All objections against the intention of the Town Council must be lodged, in writing, with the Town Clerk on or before Friday, 6 December 1968.

Town Hall,
Ermelo, 25 October 1968.
(Notice No. 66/68.)

STADSRAAD VAN ERMELO

VERVREEMDING VAN EIENDOM

Ooreenkomstig die bepalings van artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, gee die Stadsklerk hiermee kennis dat die Stadsraad van Ermelo, van voorneme is om Gedeelte 1 van Erf 1919, Ermelo, te verveem by wyse van 'n veiling.

Die voorwaardes van verkoop en 'n sketsplan van die terrein lê ter insae in die kantoer van die Stadsklerk, gedurende kantoorure vir 'n tydperk van 30 dae vanaf datum van die eerste publikasie hiervan.

Alle besware teen die voorneme van die Raad moet skriftelik by die Stadsklerk ingehandig word voor of op Vrydag, 6 Desember 1968.

Stadhuis,
Ermelo, 25 Oktober 1968.
(Kennisgewing No. 66/68.) 938-6-13-20

MARBLE HALL HEALTH COMMITTEE

VALUATION ROLL

Notice is hereby given in terms of section 5 of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, that it is the intention of the Committee by virtue of a unanimous resolution to apply to His Honourable the Administrator that all properties be valued every five years instead of every three years.

Any objection to the above resolution must be lodged with the undersigned on or before Monday, the 25 November 1968.

J. P. DEKKER,
Secretary.

Marble Hall, 6 November 1968.

MARBLE HALL GESONDHEIDSKOMITEE

WAARDERINGSLYSTE

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge artikel 5 van die Plaaslike Bestuur-belastingordonnansie, No. 20 van 1933, dat dit die Komitee se voorneme is, kragtens 'n besluit wat eenparig geneem is, om by Sy Edele die Administrateur, aansoek te doen dat alle eiendomme eenmaal elke vyf jaar waardeer word i.p.v. eenmaal elke drie jaar.

Enige besware teen voormelde besluit moet skriftelik by die Sekretaris ingehandig word voor of op Maandag, 25 November 1968.

J. P. DEKKER,
Sekretaris.

Marble Hall, 6 November 1968.

937-6-13-20

TOWN COUNCIL OF SPRINGS

ELECTRICITY SUPPLY BY-LAWS AND UNIFORM WATER SUPPLY BY-LAWS.—AMENDMENT OF TARIFFS

Notice in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, is hereby given of the intention of the Town Council of Springs to—

(i) amend the Electricity Supply By-laws promulgated under Administrator's Notice No. 491 of 1 July 1953, as amended by substituting new tariffs for the tariffs contained in Schedule 3 of the said By-laws;

(ii) amend the Uniform Water Supply By-laws promulgated under Administrator's Notice No. 787 of 18 October 1950, as amended, by substituting new tariffs for the tariffs contained in Annexure XIII of the said By-laws.

Copies of the proposed amendments are open for inspection at the office of the undersigned during ordinary office hours for a period of twenty-one days from the date of publication hereof i.e. from the 20th November 1968.

Any person who wishes to object against or make representations in respect of the proposed amendment must lodge his objection or representation, in writing, with the undersigned by not later than the 12th December 1968.

L. DE WET,
Clerk of the Council.

Town Hall,
Springs, 5 November 1968.
(Notice No. 121.)

STADSRAAD VAN SPRINGS

ELEKTRISITEITVOORSIENINGSVERORDENINGE EN EENVORMIGE WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.—WYSIGING VAN TARIWE

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Springs van voorneme is om—

(i) die Elektrisiteitvoorsieningsverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 491 van 1 Julie 1953, soos gewysig, verder te wysig deur die tariewe in Bylae 3 te vervang met nuwe tariewe;

(ii) die eenvormige Watervoorsieningsverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 787 van 18 Oktober 1950, soos gewysig, verder te wysig deur die tariewe in Aanhangsel XIII van die Verordeninge te vervang met nuwe tariewe.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings lê ter insae in die kantoer van die ondergetekendes tydens gewone kantoorure vir 'n tydperk van 21 dae van publikasie hiervan, dit is, vanaf 20 November 1968.

Enige persoon wat beswaar wil maak of vertoë wil rig ten opsigte van die voorgestelde wysiging moet die beswaar of vertoë skriftelik by ondergetekende indien voor of op 12 Desember 1968.

L. DE WET,
Klerk van die Raad.

Stadhuis,
Springs, 5 November 1968.
(Kennisgewing No. 121.)

956-20

TOWN COUNCIL OF ERMELO

DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME 2

Notice is hereby given by the Town Clerk of Ermelo, in terms of the provisions of section 26 of the Town-planning and Townships Ordinance, No. 25 of 1965, that the Town Council of Ermelo, has prepared a Draft Town-planning Scheme in respect of the farms or portions of the farms Janhendriksfontein 263 IT, Witpunt 267 IT, Mooiplaats 290 IT and Uitkomst 292 IT, in the area of the Camden Power Station as more fully described on a sketch plan which, together with the conditions of the draft scheme, are open for inspection at the office of the Town Clerk.

Objections or representations, if any, in regard thereto shall be submitted, in writing, to the Town Clerk, within a period of six weeks from the date of the first publication hereof, but not later than on the 27th December 1968.

Town Hall,
Ermelo, 30 October 1968.
(Notice No. 67/1968.)

STADSRAAD VAN ERMELO

ONTWERP-DORPSAANLEGSKEMA 2

Ingevolge die bepalings van artikel 26 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, No. 25 van 1965, word hiermee deur die Stadsklerk bekendgemaak dat die Stadsraad van Ermelo 'n Ontwerp-dorpsaanlegskema opgestel het ten opsigte van die plase of gedeeltes van die plase Janhendriksfontein 263 IT, Witpunt 267 IT, Mooiplaats 290 IT, en Uitkomst 292 IT, in die gebied van die Camdenkragentrale soos meer ten volle weergegee word op 'n kaart wat saam met die Skemaklousules ter insae is by die kantoor van die Stadsklerk.

Besware of vertoë, indien enige teen die Ontwerpskema moet skriftelik by die Stadsklerk ingehandig word binne 'n tydperk van ses weke vanaf datum van die eerste publikasie hiervan, maar nie later dan op 27 Desember 1968 nie.

Stadhuis,
Ermelo, 30 Oktober 1968.
(Kenningsgewing No. 67/1968.) 951-13-20

TOWN COUNCIL OF EDENVALE

PROPOSED AMENDMENT TO THE EDENVALE TOWN-PLANNING SCHEME.—AMENDMENT SCHEME 1/39

The Town Council of Edenvale has prepared a draft amendment town-planning scheme, to be known as Amendment Scheme 1/39.

This draft scheme contains the following proposal:—

The deletion of clause 21 (b) (iv) of Edenvale Town-planning Scheme 1 of 1954, and the substitution therefore of the following clause:—

21 (c) The Council may consent to the subdivision of any portion of land upon which a dwelling-house exists or upon which it is intended to erect a dwelling-house provided that—

- (a) the street frontage be not less than 55 Cape feet;
- (b) in cases of subdivisions where cul-de-sacs are created, the street frontage be not less than 25 Cape feet, provided that a circle with a diameter of not less than 65 Cape feet can be placed on the erf;
- (c) in cases of subdivisions where panhandle erven are created, the width of the access road be not less than 12

Cape feet and not longer than 200 Cape feet, and provided further that the area of the access road be excluded from the minimum of site-required per dwelling-house in terms of Table D.

This amendment will make provision for cul-de-sacs and "Pan-handle" subdivisions. The name and address of the owner of the Edenvale Town-planning Scheme is Edenvale Town Council, P.O. Box 25, Edenvale.

Particulars of this Scheme are open for inspection at Room 6, First Floor, Municipal Offices, Edenvale, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice, which is 20 November 1968.

The Council will consider whether or not the Scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the Edenvale Town-planning Scheme or within one mile of the boundary thereof has the right to object to the Scheme or to make representations in respect thereof and if he wishes to do so he shall, within four weeks of the first publication of this notice, which is 20 November 1968, inform the local authority, in writing, of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.

C. J. VERMEULEN,
Clerk of the Council.

Municipal Offices,
Edenvale, 5 November 1968.
(Notice No. 2755/814/1968.)

STADSRAAD VAN EDENVALE

VOORGESTELDE WYSIGING VAN EDENVALE - DORPSBEPLANNINGSKEMA.—WYSIGINGSKEMA 1/59

Die Stadsraad van Edenvale het 'n ontwerp-wysigingdorpsbeplanningkema opgestel wat bekend sal staan as Wysiging-skema 1/59.

Hierdie ontwerp-skema bevat die volgende voorstel:—

Die skraping van klousule 21 (b) (iv) van Edenvale-dorpsbeplanningkema 1 van 1954, en die vervanging daarvan deur die volgende:—

21 (c) Die Raad kan toestem tot die onderverdeling van enige gedeelte van grond waarop 'n woonhuis bestaan of waar dit die voorname is om 'n woonhuis op te rig, op voorwaarde dat—

- (a) die straatfrontwydte nie minder as 55 Kaapse voet mag wees nie;
- (b) in gevalle van onderverdelings waar doodloopstrate geskep word, die straatfrontwydte nie minder as 25 Kaapse voet mag wees nie; mits 'n sirkel met 'n deursnee van nie minder as 65 Kaapse voet op die erf aangebring kan word;
- (c) in gevalle van onderverdelings waar „pan-handle” erwe geskep word, mag die wydte van die toegangspad nie minder as 12 Kaapse voet wees nie en die toegangspad mag nie langer as 200 Kaapse voet wees nie, op voorwaarde dat die toegangspadgedeelte uitgesluit word by die berekening van die minimum grootte vir 'n standplaas waarop 'n woonhuis opgerig mag word, in terme van Tabel D.

Hierdie wysiging sal voorsiening maak vir doodloopstrate en „pan-handle” onderverdelings. Die naam en adres van die eienaar van die Dorpsbeplanningkema 1 van 1954, is Edenvale Stadsraad, Posbus 25, Edenvale.

Besonderhede van hierdie Skema lê ter insae te Kamer 6, Eerste Verdieping, Munisipale Kantore, Edenvale, vir 'n tydperk van

vier weke van die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing af, naamlik 20 November 1968.

Die Raad sal die Skema oorweeg en besluit of dit aangeneem moet word.

Enige eienaar of okkupeerder van vaste eiendom binne die gebied van die Edenvale-dorpsbeplanningkema of binne een myl van die grêns daarvan het die reg om teen die Skema beswaar te maak of om vertoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die plaaslike bestuur binne vier weke van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing naamlik 20 November 1968, skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel en vermeld of hy deur die plaaslike bestuur gehoor wil word of nie.

C. J. VERMEULEN,
Klerk van die Raad.

Munisipale Kantore,
Edenvale, 5 November 1968.

(Kenningsgewing No. 2755/814/1968.)

957-20-27

MUNICIPALITY OF BRAKPAN

PROPOSED AMENDMENT OF BY-LAWS

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Brakpan intends amending the following By-laws:—

(1) *By-laws relating to licences and business control.*—To provide *inter alia* for an increase in the permissible capacity of road tank wagons.

(2) *Cemetery By-laws.*—To provide for tariffs for niches and tablets for covering niches in the Wall of Remembrance.

The draft amendments will be open for inspection at Room 13, Town Hall, Brakpan, during ordinary office hours.

Any person wishing to object to the proposed amendment must lodge such objections, in writing, with the undersigned not later than the 12th December 1968.

JAMES LEACH,
Town Clerk.

(Notice No. 97/20/11/68.)

MUNISIPALITEIT BRAKPAN

VOORGENOME WYSIGING VAN VERORDENINGE

Ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hiermee bekendgemaak dat die Stadsraad van Brakpan voornemens is om die volgende Verordeninge te wysig:—

(1) *Verordeninge betreffende lisensies en beheer oor besighede.*—Om voorsiening te maak onder meer vir die verhoging van die toelaatbare inhoud van brandstoftenkwaens.

(2) *Begraafplaasverordeninge.*—Om voorsiening te maak vir nuwe tariewe vir nisse en tablette vir die bedekking van nisse in die muur van Herinnering.

Die konsepwysigings lê gedurende gewone kantoorure ter insae in Kamer 13, Stadhuis, Brakpan.

Enigeen wat beswaar het teen die voorgestelde wysigings moet sodanige beswaar voor of op 12 Desember 1968, skriftelik indien.

JAMES LEACH,
Stadsklerk.

(Kenningsgewing No. 97/20/11/68.)

965-20

TOWN COUNCIL OF BOKSBURG

PROCLAMATION OF LINK ROAD BETWEEN JUBILEE AND VOSLOORUS ROADS AND THE WIDENING OF JUBILEE ROAD

Notice is hereby given in terms of the Local Authorities Road Ordinance, No. 44 of 1904, as amended, that the Town Council of Boksburg, acting for and on behalf of the Municipality of Boksburg, has petitioned the Honourable, the Administrator, to proclaim as public road, the road described in the Schedule appended hereto.

A copy of the petition can be inspected at Room 7, First Floor, Municipal Offices, Boksburg, during office hours.

Any interested person desiring to lodge any objection to the proclamation of the proposed road must lodge such objection, in writing, in duplicate, with the Administrator and the Town Clerk on or before 6 January 1969.

P. RUDO NELL,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Boksburg, 13 November 1968.
(R1/6/32) (113).

SCHEDULE

DESCRIPTIONS OF ROADS

PROCLAMATION OF ROADS ON FARM LEEUWPOORT 113 IR

On the northern side of Jubilee Road from a point approximately 600 feet west of Vosloorus Access Road, the proposed road proceeds in a north-easterly direction for more or less 300 feet and then proceeds in an easterly direction for approximately 400 feet to meet the Vosloorus Access Road approximately 300 feet north of Jubilee Road. This portion of the road is generally 80 feet in width with splayed corners to provide for embankments. The south side of Jubilee Road is widened by ± 200 feet for a distance of approximately 1,100 feet westwards from Vosloorus Access Road with a branch generally 80 feet in width with splayed corners running southwards from a point approximately 450 feet west of Vosloorus Access Road for a distance of ± 200 feet to link up with the existing road to Van Dyk No. 2 Shaft.

These roads are fully represented on Diagram S.G. A6009/67 R.M.T. 708, framed by Land Surveyor H. B. Tompkins.

STADSRAAD VAN BOKSBURG

PROKLAMASIE VAN AANSLUITINGSPAD TUSSEN JUBILEEWEG EN VOSLOORUSTOEGANGSPAD EN VERBREIDING VAN JUBILEEWEG

Kennis word hiermee ingevolge die „Local Authorities Road Ordinance, No. 44 of 1904”, soos gewysig, gegee dat die Stadsraad van Boksburg, handelende vir en namens die munisipaliteit van Boksburg, ’n versoekskrif aan sy Edele die Administrateur gestuur het om die pad, omskrywe in bygaande Bylae, as openbare pad te proklameer.

’n Afskrif van die versoekskrif lê ter insae in Kamer 7, Eerste Verdieping, Stadhuis, Boksburg, gedurende kantoorure.

Enige belanghebbende persoon wat verlang om teen die proklamasie van die voorgestelde pad beswaar te maak moet sodanige beswaar skriftelik, in tweevoud, by Sy Edele die Administrateur en die Stadsklerk voor of op 6 Januarie 1969, indien.

P. RUDO NELL,
Stadsklerk.

Stadhuis,
Boksburg, 13 November 1968.
(R1/6/32) (113).

BYLAE

BESKRYWING VAN PAD

PROKLAMASIE VAN PAAIE OOR DIE PLAAS LEEUWPOORT 113, IR

Aan die noordekant van Jubileeweg, van ’n punt ongeveer 600 voet wes van Vosloorustoevoerpad, strek die voorgestelde pad in ’n noordoostelike rigting vir ongeveer 300 voet en dan in ’n oostelike rigting vir ongeveer 400 voet om by die Vosloorustoevoerpad, ongeveer 300 voet noord van Jubileeweg, aan te sluit. Hierdie deel van die pad is oor die algemeen 80 voet wyd met afgeskuinte hoeke om voorsiening te maak vir stuwalle. Die suidekant van Jubileeweg word verbreed met ongeveer 20 voet vir ’n afstand van ongeveer 1,100 voet weswaarts van Vosloorustoevoerpad, met ’n aftakking, oor die algemeen 80 voet wyd met afgeskuinte hoeke, wat suidwaarts strek van ’n punt ongeveer 450 voet wes van Vosloorustoevoerpad vir ’n afstand van ongeveer 200 voet om aan te sluit by die bestaande pad na No. 2 Skag van die Van Dykmyn.

Hierdie paaie is volledig aangetoon op Kaart L.G. A6009/67 R.M.T. 708, opgestel deur Landmeter H. B. Tompkins.

942—13-20-27

TOWN COUNCIL OF VEREENIGING

TRAFFIC BY-LAWS.—PROPOSED AMENDMENT

Notice is hereby given, in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council of Vereeniging to amend its Traffic By-laws to provide for the abolishment of bicycle licences within the municipal area of Vereeniging.

Copies of the proposed amendment will lie open for inspection at the office of the Clerk of the Council during normal office hours for a period of twenty-one (21) days from date of publication hereof.

J. J. ROODT,
Clerk of the Council.

Municipal Offices,
Vereeniging, 15 November 1968.
(Notice No. 3854.)

STADSRAAD VAN VEREENIGING

VERKEERSVERORDENINGE.—VOORGESTELDE WYSIGING

Kennis word hiermee gegee kragtens artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat dit die voorneme van die Stadsraad van Vereeniging is om sy Verkeersverordeninge te wysig om voorsiening te maak vir die afskaffing van fietslisensies.

Afskrifte van die voorgestelde wysiging sal gedurende gewone kantoorure vir ’n tydperk van een-en-twintig (21) dae vanaf die bekendmaking hiervan in die kantoor van die Klerk van die Raad ter insae lê.

J. J. ROODT,
Klerk van die Raad.

Munisipale Kantoor,
Vereeniging, 15 November 1968.
(Kennisgewing No. 3854.)

963—20

VILLAGE COUNCIL OF GROBLERSDAL

PROPOSED AMENDMENT SCHEME OF THE GROBLERSDAL TOWN-PLANNING SCHEME.—AMENDMENT SCHEME 1/8

The Village Council of Groblersdal, has prepared a draft amendment scheme to be known as Amendment Scheme 1/8.

This draft amendment scheme contains the following proposal:—

(a) To amend the present use zoning of Erf 38, situate in Pieter Avenue, Groblersdal, from “General Residential” to “General Business”.

The name and address of the owner of the property is as follows:—

Volschenk Roller Mills (Pty) Ltd, P.O. Box 51, Groblersdal.

Particulars of this Scheme are open for inspection at the Office of the Town Clerk, 100 Market Street, Groblersdal, for a period of four weeks from date of the first publication of this notice, which is the 13th of November 1968.

The Council will consider whether or not the Scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the Groblersdal Town-planning Scheme, or within one mile of the boundary thereof, has the right to object to the Scheme or to make representations in respect thereof, and if he wishes to do so, he shall within four weeks of the first publication of this notice, which is the 13th November 1968, inform the Town Clerk, P.O. Box 48, Groblersdal, in writing, of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.

P. C. F. VAN ANTWERPEN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Groblersdal, 29 October 1968.
(Notice No. 19/68.)

DORPSRAAD VAN GROBLERSDAL

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE GROBLERSDALSE DORPSAANLEGSKEMA.—WYSIGINGSKEMA 1/8

Die Dorpsraad van Groblersdal het ’n ontwerp-wysigingsdorpsaanlegskema opgestel wat as Wysigingskema 1/8 bekend sal staan.

Hierdie ontwerp-skema bevat die volgende voorstel:—

(a) Deur die huidige gebruiksbepaling van Erf 38, geleë aan Pieterlaan in die dorp Groblersdal, te verander van „Woongebied Algemeen” na „Besigheid Algemeen”.

Die naam en adres van die eienaar van die eiendom is soos volg:—

Volschenk Rollermeule (Edms.) Bpk., Posbus 51, Groblersdal.

Besonderhede van hierdie Skema lê ter insae by die Kantoor van die Stadsklerk, Markstraat 100, Groblersdal, vir ’n tydperk van vier weke van die datum van die eerste publikasie hiervan, naamlik 13 November 1968.

Die Raad sal die Skema oorweeg en besluit of dit aangeneem moet word.

Enige eienaar of okkupeerder van vaste eiendom binne die gebied van die Groblersdalse Dorpsaanlegskema, of binne een myl van die grens daarvan, het die reg om teen die Skema beswaar te maak of om vertoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wel doen moet hy die Stadsklerk, Posbus 48, Groblersdal, binne vier weke van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 13 November 1968, skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel en vermeld of hy deur die Dorpsraad van Groblersdal gehoor wil word of nie.

P. C. F. VAN ANTWERPEN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Groblersdal, 29 Oktober 1968.
(Kennisgewing No. 19/68.)

946—13-20

STADSRAAD VAN POTCHEFSTROOM KENNISGEWING INSAKE BUSROETES EN STILHOUPLEKKE

Kennis word hiermee gegee in terme van artikel 65 bis (2) van die bepalings van die Ordonnansië op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Potchefstroom, by raadsbesluit van 30 Oktober 1968, die stilhouplekke en roetes vir publieke voertuie bepaal het ooreenkomstig die bepalings van artikel 65 bis van genoemde Ordonnansië, na die nuut gestigte dorpsgebiede, Mohadin en Promosa vir Indiërs en Kleurlinge, onderskeidelik.

Die raadsbesluit sal ter insae lê by die Munisipale Kantore, Potchefstroom, vir 'n tydperk van 21 dae, dit wil sê; tot en met 20 Desember 1968.

Enige beswaar moet skriftelik by die ondergetekende ingehandig word nie later nie as 20 Desember 1968.

Op las van die Raad.

S. H. OLIVIER,

Stadsklerk.

(Kennisgewing No. 125/MV.)

961—20

TOWN COUNCIL OF EDENVALE

PROPOSED AMENDMENT TO THE EDENVALE TOWN-PLANNING SCHEME.—AMENDMENT SCHEME 1/60

The Town Council of Edenvale has prepared a draft amendment town-planning scheme to be known as Amendment Scheme 1/60.

This draft scheme contains the following proposal:—

To rezone Lot 374, situated in Tenth Avenue, and the eastern half of Lot 98, situated at the corner of Van Riebeeck

Avenue, Ninth Street and Tenth Avenue, Edenvale adjoining each other, from "Special Residential" to "General Business" subject to certain conditions.

The owner of these stands is Messrs. Zim Investments (Pty) Ltd, 62 Yorke Road, Kensington, Johannesburg.

Particulars of this Scheme are open for inspection at Room 6, First Floor, Municipal Offices, Edenvale, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice which is 20 November 1968.

The Council will consider whether or not the Scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of Edenvale Town-planning Scheme or within one mile of the boundary thereof has the right to object to the Scheme or to make representations in respect thereof and if he wishes to do so he shall, within four weeks of the first publication of the notice, which is 20 November 1968, inform the local authority, in writing, of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.

C. J. VERMEULEN,

Clerk of the Council.

Municipal Offices,

Edenvale, 5 November 1968.

(Notice No. 2770/817/1968.)

STADSRAAD VAN EDENVALE

VOORGESTELDE WYSIGING VAN EDENVALE - DORPSBEPLANNING- SKEMA.—WYSIGINGSKEMA 1/60

Die Stadsraad van Edenvale het 'n ontwerp-wysigingsdorpsbeplanningskema opgestel wat bekend sal staan as Wysigingskema 1/60.

Hierdie ontwerp-skema bevat die volgende voorstel:—

Om Standplaas 374, geleë in Tiende Laan en die oostelike gedeelte van Standplaas 98, geleë op die hoek van Van Riebeecklaan, Negende Straat en Tiende Laan, wat aanmekaar grens te hersoneer van „Spesiale Woonverblyf” na „Algemene Besigheid” onder sekere voorwaardes. Die eienaars van die standplase is mnr. Zim Investments (Pty) Ltd, Yorkestraat 62, Kensington, Johannesburg.

Besonderhede van hierdie Skema lê ter insae te Kamer 6, Eerste Verdieping, Munisipale Kantore, Edenvale, vir 'n tydperk van vier weke van die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing af, naamlik 20 November 1968.

Die Raad sal die Skema oorweeg en besluit of dit aangeneem moet word.

Enige eienaar of okkuperder van vast eiendom moet binne die gebied van die Edenvale-dorpsaanlegskema of binne een myl van die grens daarvan het die reg om teen die Skema beswaar te maak of om vertoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die plaaslike bestuur binne vier weke van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 20 November 1968, skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel en vermeld of hy deur die plaaslike bestuur gehoor wil word of nie.

C. J. VERMEULEN,

Klerk van die Raad.

Munisipale Kantore,

Edenvale, 5 November 1968.

(Kennisgewing No. 2770/817/1968.)

962—20-27

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

CLOSING TIME FOR ADMINISTRATOR'S NOTICES, ETC.

As the 16th, 25th and 26th, December 1968 and the 1st January 1969, are public holidays, the closing times for acceptance of Administrator's Notices, etc., will be as follows:—

12 p.m., on Tuesday, 10 December 1968, for the issue of the *Provincial Gazette* of Wednesday, 18 December 1968.

12 p.m., on Wednesday, 18 December 1968, for the issue of the *Provincial Gazette* of Tuesday, 31 December 1968.

12 p.m., on Tuesday, 31 December 1968, for the issue of the *Provincial Gazette* of Wednesday, 8 January 1969.

N.B.—There will be no issue of the *Provincial Gazette* for the week commencing on the 23rd December 1968.

Late notices will be published in the subsequent issues.

J. G. VAN DER MERWE,
Provincial Secretary.

BELANGRIKE AANKONDIGING

SLUITINGSTYD VIR ADMINISTRATEURSKENNIS- GEWINGS, ENS.

Aangesien 16, 25 en 26 Desember 1968 en 1 Januarie 1969, openbare vakansiedae is, sal die sluitingstye vir die aanname van Administrateurskennisgewings, ens., as volg wees:—

12 nm., op Dinsdag, 10 Desember 1968, vir die uitgawe van die *Provinsiale Koerant* van Woensdag, 18 Desember 1968.

12 nm., op Woensdag, 18 Desember 1968, vir die uitgawe van die *Provinsiale Koerant* van Dinsdag, 31 Desember 1968.

12 nm., op Dinsdag, 31 Desember 1968, vir die uitgawe van die *Provinsiale Koerant* van Woensdag, 8 Januarie 1969.

L.W.—Daar sal geen uitgawe van die *Provinsiale Koerant* vir die week beginnende op 23 Desember 1968 wees nie.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawes geplaas word.

J. G. VAN DER MERWE,
Provinsiale Sekretaris.

CONTENTS

No.		PAGE
Proclamations		
276.	Incorporation of land: City and Suburban Extension 1 Township	423
277.	Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme: Amending Scheme 79	424
Administrator's Notices		
1128.	Benoni Municipality: Proposed alteration of boundaries	424
1137.	Alberton Municipality: Proposed alteration of boundaries	425
1156.	Regulations relating to Crematoria and Cremations	426
1157.	Benoni Municipality: Amendment to By-laws relating to Licences and Business Control	437
1158.	Amendment of the regulations prescribing the conditions of appointment and service of the school board staff and persons excluding inspectors of education, appointed in terms of section five of the Education Ordinance, 1953, who are not members of the Public Service of the Republic	438
1159.	Opening of a public main road: Intersection of National Routes T1-22 and T4-8 (Pretoria Eastern Bypass)	438
1160.	Orkney Municipality: Revocation of Market By-laws	441
1161.	Reduction and demarcation of outspan servitude on the farm Vlakfontein 69 IR, District of Benoni	441
1162.	Proposed cancellation of reduction of outspan servitude on the remaining extent of the farm Witfontein 15 IR, District of Kempton Park	444
1163.	Opening of a public main road: Portion of Johannesburg Eastern Bypass (National Route T1-21 new)	441
1164.	Opening of a public main road between Roads 1314 and P36-1 and Service Roads 1314 and 780, in the District of Pretoria	445
1165.	Alberton Municipality: Amendment to Swimming Bath By-laws	444
1166.	Correction notice: Pretoria Municipality: Bantu Village Regulations	445
1167.	Amendment of Administrator's Notice No. 116, dated 7 February 1968: Outspan servitude on the farm Masalal 722 LT, District of Letaba	448
1168.	Carletonville Municipality: Proposed alteration of boundaries	448
1169.	Middelburg Amendment Scheme 2	449
1170.	Transvaal Board for the Development of Peri-urban Areas: Amendment to By-laws relating to the Prevention and Extinction of Fires and the Storing, Use and Handling of Inflammable Liquids and Substances	449
General Notices		
508.	Proposed establishment of Elma Park Extension 7 Township	449
509.	Proposed establishment of Edenrust Extension 4 Township	450
510.	Proposed establishment of Pelindaba Park	450
511.	Proposed establishment of Birchgrove Township	451
513.	Rooedeport-Maraisburg Amendment Scheme 2/11	451
514.	Proposed establishment of Glen Dayan Extension 1 Township	452
517.	Notice: Bookmaker's Licence	452
519.	Proposed establishment of Nineoaks Township	453
520.	Proposed establishment of Edelweiss Township	453
521.	Proposed establishment of Bedfordview Extension 139 Township	454
522.	Proposed establishment of Bedfordview Extension 149 Township	454
523.	Proposed subdivision of a portion of a portion of the farm Kleinfontein 463 JP, District of Rustenburg	455
524.	Proposed establishment of Bassonnia Township	455
525.	Proposed establishment of Krugersdorp Extension 3 Township	456
526.	Pretoria Amendment Scheme 1/170	456
527.	Pretoria Amendment Scheme 1/139	457
528.	Proposed establishment of Corlett Gardens Extension 2 Township	457
	Tenders	458
	Pound Sales	460
	Notices by Local Authorities	460
	Important Announcement	466

INHOUD

No.		PAGE
Proklamasies		
276.	Uitbreiding van grense: Dorp City and Suburban-uitbreiding 1	423
277.	Noordelike Johannesburgstreek - dorpsaanlegkema: Wysigende Skema 79	424
Administrateurskennisgewings		
1128.	Munisipaliteit Benoni: Voorgestelde verandering van grense	424
1137.	Munisipaliteit Alberton: Voorgestelde verandering van grense	425
1156.	Regulasies betreffende Krematoriums en Verassing	426
1157.	Munisipaliteit Benoni: Wysiging van Verordeninge Betreffende Lisensies en Beheer oor Besighede	437
1158.	Wysiging van aanstellings- en diensvoorwaarderegulasies vir die skoolraadpersoneel en vir persone, uitgenome inspekteurs van onderwys aangestel ingevolge artikel vyf van die Onderwysordonnansie, 1953, wat nie lede van die Staatsdiens van die Republiek is nie	438
1159.	Opening van 'n openbare grootpad: Kruising van Nasionale Roetes T1-22 en T4-8 (Pretoriase Oostelike Verbypad)	438
1160.	Munisipaliteit Orkney: Herroeping van Markverordeninge	441
1161.	Vermindering en afmerking van uitspanserwituut op die plaas Vlakfontein 69 IR, distrik Benoni	441
1162.	Voorgestelde opheffing of vermindering van uitspanserwituut op die resterende gedeelte van die plaas Witfontein 15 IR, distrik Kempton Park	444
1163.	Opening van 'n openbare grootpad: Gedeelte van Johannesburgse Oostelike Verbypad (Nasionale Roete T1-21 nuut)	441
1164.	Opening van openbare grootpad tussen Paaie 1314 en P36-1 en van dienspaaie tussen Paaie 1314 en 780, in die distrik Pretoria	445
1165.	Munisipaliteit Alberton: Wysiging van Swembadverordeninge	444
1166.	Kennisgewing van verbetering: Munisipaliteit Pretoria: Bantoedorpregulasies	445
1167.	Wysiging van Administrateurskennisgewing No. 116 van 7 Februarie 1968: Uitspanserwituut op die plaas Masalal 722 LT, distrik Letaba	448
1168.	Munisipaliteit Carletonville: Voorgestelde verandering van grense	448
1169.	Middelburg-wysigingskema 2	449
1170.	Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede Wysiging van Verordeninge Betreffende die Voorkoming en Blus van Brando en die Opberging, Gebruik en Hantering van Vlambare Vloeistowwe en Ander Stowwe	449
Algemene Kennisgewings		
508.	Voorgestelde stigting van dorp Elma Park-uitbreiding 7	449
509.	Voorgestelde stigting van dorp Edenrust-uitbreiding 4	450
510.	Voorgestelde stigting van dorp Pelindaba	450
511.	Voorgestelde stigting van dorp Birchgrove	451
513.	Rooedeport-Maraisburg-wysigingskema 2/11	451
514.	Voorgestelde stigting van dorp Glen Dayan-uitbreiding 1	452
517.	Kennisgewing: Bookmakerslisensie	452
519.	Voorgestelde stigting van dorp Nineoaks	453
520.	Voorgestelde stigting van dorp Edelweiss	453
521.	Voorgestelde stigting van dorp Bedfordview-uitbreiding 139	454
522.	Voorgestelde stigting van dorp Bedfordview-uitbreiding 149	454
523.	Voorgestelde onderverdeling van 'n gedeelte van gedeelte van die plaas Kleinfontein 463 JP, distrik Rustenburg	455
524.	Voorgestelde stigting van dorp Bassonnia	455
525.	Voorgestelde stigting van dorp Krugersdorp-uitbreiding 3	456
526.	Pretoria-wysigingskema 1/170	456
527.	Pretoria-wysigingskema 1/139	457
528.	Voorgestelde stigting van dorp Corlett Gardens-uitbreiding 2	457
	Tenders	458
	Skutverkopings	460
	Plaaslike Bestuurskennisgewings	460
	Belangrike Aankondiging	466

Die Afrikaanse Woordeboek

VOLUMES I, II, III, IV and V

Copies of the First, Second, Third, Fourth and Fifth Volumes of "Die Afrikaanse Woordeboek" containing the letters A, B, C; D, E, F; G; H, I; and J, K; respectively, are obtainable from the Government Printer, Pretoria and Cape Town at the following prices:—

	Linen Bound.	Leather Bound.
Volume I.....	R5.50	R7.50
Volume II.....	R7.00	R11.50
Volume III.....	R6.00	R10.00
Volume IV.....	R8.50	R13.50
Volume V.....	R11.40	R19.05

DELE I, II, III, IV en V

Deel een, twee, drie, vier en vyf van die Afrikaanse Woordeboek bevattende die letters A, B, C; D, E, F; G; H, I; en J, K; respektiewelik, is van die Staatsdrukker, Pretoria en Kaapstad teen die volgende pryse verkrygbaar:—

	Gewone Linneband.	Leerband.
Deel I.....	R5.50	R7.50
Deel II.....	R7.00	R11.50
Deel III.....	R6.00	R10.00
Deel IV.....	R8.50	R13.50
Deel V.....	R11.40	R19.05



Republic of South Africa

Coat of Arms

In Colours

Size 11½ Inches by 9 Inches

+

Reprinted to design prepared
by the College of Heraldry

+

PRICE:

R1.10 per copy, post free within the Republic
R1.15 per copy, outside the Republic

Obtainable from the Government Printer
Pretoria and Cape Town



Wapen van die

Republiek van Suid-Afrika

In Kleure

Groot 11½ duim by 9 duim

+

Herdruk volgens plan opgemaak
deur die Kollege van Heraldiek

+

PRYS:

R1.10 per kopie, posvry in die Republiek
R1.15 per kopie, buite die Republiek

Verkrygbaar by die Staatsdrukker
Pretoria en Kaapstad

Save Time and Money, Use Franking Machines

Spaar Tyd en Geld, Gebruik Frankeermasjiene

To ensure a

Satisfactory Telephone Service

- Read the special services and other information pages of your directory for useful hints and directions.
- Avoid long conversations.
- Be sure of the number you want before making a call.
- Answer your telephone promptly and speak distinctly.

Om 'n

Bevredigende Telefoondiens

te verseker:

- Lees die nuttige wenke en aanwysings wat op die bladsye in verband met spesiale dienste en oor ander inligting in u telefoongids voorkom.
- Maak u gesprekke so kort moontlik.
- Wees seker dat u die regte nommer het voordat u 'n oproep maak.
- Beantwoord u Telefoon onmiddellik en praat duidelik.

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Registered mail carries no insurance.

Send valuables by
INSURED PARCEL POST
and
Money by means of a **POSTAL ORDER** or
MONEY ORDER.

◆
Use air mail parcel post

— *It's quicker!*

◆
CONSULT YOUR LOCAL POSTMASTER.

Geregistreeerde pos is nie verseker nie.

Stuur waardevolle artikels per
VERSEKERDE PAKKETPOS
en
Geld deur middel van 'n **POSORDER** of
POSWISSEL.

◆
Stuur u pakkette per lugpos

— *dis vinniger!*

◆
RAADPLEEG U PLAASLIKE POSMEESTER.